

23. Juli 2003
Woche 30

Gesamtauflage
80280

Wochenblatt

Die Wochenzeitung für Singen, Steißlingen und Volkertshausen

Jahrgang 36, Nr. 30
Singen-Nord

Auflage
17 169

SINGEN
kommunal



SPORT



Beste Fußball-Unterhaltung gab's beim diesjährigen Fritz-Guth-Turnier in Rielasingen: Bürgermeister Ottmar Kleit überreichte den Pokal an Mario Lennhart vom FC Konstanz.

STOCKACH



Sie schnitten gut ab: Bürgermeister Rainer Stolz und Siegfried Endres, der Vorsitzende von Handel, Handwerk und Gewerbe (HHG) Stockach, weihen die Hauptstraße nach ihrer Sanierung ein.

AUS DER REGION



Tour Ginkgo für krebskranke Kinder: Rund 100 000 Euro kamen für die Nachsorgeklinik in Tannheim zusammen. In Stockach spricht Klinik-Chef Roland Wehrle (rechts) mit Thomas Warndorf.

Ladenschluss für Martini-Markt

Singen (li). Das neue Ladenschlussgesetz hat gestern Oberbürgermeister Andreas Renner strahlen lassen: Beim verkaufsoffenen Sonntag fällt die Reduzierung der Samstagöffnungszeiten weg. Deshalb ist der Martini-Markt am 9. November ganz ohne zusätzliche Einschränkungen von 12 bis 17 Uhr. Um diese neue Uhrzeit hatte der Händler offenbar gebeten. Süffisant meinte Renner, jetzt brauche man die bisherige Samstag-Praxis wegen des Überziehens der Öffnungszeit auch nicht mehr ...

Teilortswahl bleibt wie bisher Veronika Netzhammer landet Abstimmungs-Coup

Singen (li). Da blieb einigen im Gemeinderat gestern die Luft weg: Mit 19 zu 13 Stimmen bei zwei Enthaltungen bleibt alles bei der Unechten Teilortswahl in Singen wie es bisher war! Mit ihrem überraschenden Antrag kippte Veronika Netzhammer den breiten Ausschusskompromiss, den die CDU damals noch mitgetragen hatte. Die beiden Stadträte der Neuen Linie und Harry Falk von der SPD machten die Mehrheit möglich. Dietmar Johann hatte zuvor erklärt, der künftige Gemeinderat sei

an diese Entscheidung nicht gebunden. Eigentlich wollten die anderen Gruppen und Fraktionen den FDP-Antrag auf Abschaffung der Unechten Teilortswahl, womit es dann keine direkt gewählten Vertreter aus den Ortsteilen mehr im Stadtparlament gegeben hätte, zu einer Standortbestimmung im künftigen Gemeinderat nutzen. Michael Burzinski sagte, man müsse die ganze Versorgungslage vor Ort betrachten (Post und andere Dienstleistungen). Dr. Michael

Hübner hatte die höhere Wahlbeteiligung in den Stadtteilen gelobt. Dr. Horst Rieger (FDP) hatte eingangs ein rhetorisches Feuerwerk abgeschossen und die »intakte Dorfgemeinschaft« der CDU in Frage gestellt. Die beiden großen Parteien seien generell reformunfähig, weil sie immer Angst hätten, ein Pöstchen zu verlieren. SPD-Fraktionschefin Regina Brütisch bekannte, sie stünde der Abschaffung schon näher, man müsse ja sehen, dass die Mandate dort an die größte Fraktion im Rat flössen.

SPD braucht Sommerpause

von Hans Paul Lichtwald

Vor einem Jahr hat Regina Brütisch in der SPD-Fraktion die Nachfolge von Dietmar Johann als Fraktionschefin angetreten, antreten wollen. Gestern wurde aber wieder deutlich, dass sie in diese Schuhe immer noch nicht hineingewachsen ist. Die unechte Teilortswahl und der Status der Singener Stadtteile ist ein heißes Thema, an dem man sich schnell die Finger verbrennen kann. Das weiß auch Dr. Horst Rieger, der als Urliberaler eine ungemaine Freude verspürt haben muss, dass sich andere an seinem Antrag gestern die Finger verbrannt haben. Veronika Netzhammer sah plötzlich die Chance, eine eigene Mehrheit für die Beibehaltung der jetzigen Lösung zu gewinnen und damit ein Signal an die Wähler aus den Stadtteilen auszusenden. Und sie hatte auch nach den deutlichen Worten von Peter Schwarz für die Stadtteile vernommen. Da plauderte Regina Brütisch noch munter mit Dietmar Johann, der natürlich als alter Hase sofort Schadensbegrenzung nach Netzhammers Antrag betreiben wollte. Aber da war es zu spät. Nicht für die Neue Linie, die wortlos auf den Zug aufgesprungen war. Veronika Netzhammer und Marion Czajor in einem Boot! Da braucht die SPD-Fraktion Zeit zum Nachdenken in der Sommerpause.

DIESE WOCHE

Tödliche Messerstiche einer Rauschnacht vor dem Landgericht (Aus der Region). Seite 6

Alcan Packaging verlagert Produktionen nach Singen und leert Kreuzlingen (Wirtschaft). Seite 7

Hohentwiefestival im Glanz der großen Caballe, im Abglanz von Nena (Kultur). Seite 13

FC Konstanz geht mit dem Sieg beim Guth-Turnier in neue Saison (Sport). Seite 14

VORSCHAU

Der Singener Gemeinderat hat jetzt Pause und tritt erst wieder am 7. Oktober 2003 zusammen. Drei Sitzungen sind es nur noch für dieses Jahr.

Wochenblatt .net
http://www.wochenblatt.net

Wochenblatt - Telefon
077 31/88 00-0 · Fax 88 00-36

LETZTE MELDUNG

Autobahnkapelle!

Singen (sah). Die Mitglieder des Trägervereins Autobahnkapelle folgten gestern Abend dem Ergebnis des Architektenwettbewerbs und stimmten mit 76 Stimmen für das Modell von Wolf R. Bürhaus aus Weingarten, 32 waren für das Büro K9. Der Kostenrahmen wird eingehalten.

Anzeige

Agila Elegance Tageszulassung



Motor: 1,2l-16V 55 KW / 75 PS
Ausstattung: Klima, ZV, metallic.,
ABS, 4 x Airbag, Radio Cass., Servol.,
Alufelgen und mehr... 44.320,- EUR

jetzt 12.690,- EUR

AUTOHAUS
Guido

78234 Engen * Jahstr. 44 * Tel. 07733/94400
Internet: www.opel-gulde.de e-mail: info@opel-gulde.de

OPEL

Die Augen zu lange verschlossen

Für die Vermarktung des Fabrikguts ist die KEG nicht mehr nötig

Rielasingen-Worblingen. In die Sommerpause nimmt der Gemeinderat von Rielasingen-Worblingen zumindest zwei schwere Brocken: Wie geht es mit dem Fabrikgut weiter und was wird aus der »Gems«, dem heutigen Kultur-Punkt Arlen? Hinter verschlossenen Türen läuft eine Diskussion ab, die Offenheit und Ehrlichkeit bräuchte. Immer mehr zeigt sich nämlich, dass eine Gemeinde dieser Größe keine eigene kommunale Entwicklungsgesellschaft braucht. Die KEG war sicher richtig für die Gestaltung der Gänseweide, sie hat sich vielleicht schon beim Umbau der Gems überlupft. Und zur Vermarktung des Fabrikguts ist sie schlicht fehl am Platze. Das an Personen festzumachen, ist eine Hegauer Unart der besonderen Gattung.

Im Fabrikgut ruht das Geld, das die Gemeinde für die Sporthalle dringend gebraucht hätte. Da hätte man längst einen Bauträger einschalten müssen, sagen die Fachleute am Markt. Zu warten, bis Singener Chefärzte hier an die Aach ziehen wollen, ist töricht. Der potentielle Bauträger hätte sowieso bei der Bebauungsplanung mit dabei sein müssen, sagen Kritiker zudem.

Zuletzt hatten die KEG-Geschäftsführer Willi und Barbara Wagenblast auch den KulturPunkt Arlen selbst zu schultern gehabt, nachdem es zur Trennung von Susanne Breyer gekommen war. Nun hat man zwar die alte »Gems« saniert (viel zu spät und im Vergleich zu früheren Konzepten auch zu teuer), doch das kulturelle Pro-

gramm soll nichts kosten. Kenner der Kulturszene verstehen zudem nicht, warum der Singener »Gems«-Fehler, zwischen Wirtschaft und Kultur durch ein eigenes Foyer zu trennen, auch noch einmal in Arlen vollzogen werden musste. Barbara Wagenblast sagte erst kürzlich in einer Pressekonferenz, sie bräuchten keine Veranstaltungsaquise, da sie genügend Anfragen nach Veranstaltungen hätten, doch das alles scheint mühsamer zu sein als geglaubt wurde.

Das alles ist das Szenario, das hin-

ter der Personalie steht, die (gezielt?) falsch verbreitet wurde: Der Gemeinderat hatte nichtöffentlich mit 15 Stimmen die Kündigung von Barbara Wagenblast ausgesprochen.

Bürgermeister Ottmar Kleit hatte diese Mitteilung den Wagenblasts zu überbringen. Daraus wurde dann die Tageszeitung-Meldung, beide hätten zum Jahreswechsel gekündigt. Der Gemeinderat hatte sich allerdings noch ein Törchen aufgelassen: Sollte Barbara Wagenblast die halbjährige Kündigungsfrist auf drei Monate reduzieren,

könne man Zeit gewinnen, um über die Zukunft der KEG nachzudenken.

Die Alternative ist jetzt klar: Neu die Stelle ausschreiben oder gleich die KEG liquidieren. Zwischendrin weinen die Sporthallenfreunde, die aufmerken, dass die Sanierung der Rosenegghalle dann das nächste Thema wäre. Am 13. Juni 2004 ist aber Gemeinderatswahl. Da wollen die Bürger klare Antworten. Die gibt es bisher aber nur von Kämmerer Siegfried Murzin: »Wir haben kein Geld!«

Hans Paul Lichtwald



Ein herrliches Gelände bietet das ehemalige Fabrikgut in Arlen für künftige Wohnungsbaupläne. Doch bisher ist noch nichts vermarktet. Aus der vermeintlichen Sparbüchse der Gemeinde Rielasingen-Worblingen wird ein Fass ohne Boden. Und jetzt kommt wohl auch noch das Aus für die KEG. swb-Bild: li

Druck auf die Bruderhofschule

Singen (li). Dem Schulleiter müssen gestern Mittag gegen 15.15 Uhr die Ohren geklingelt haben, denn eine solche überfraktionelle Schelte gab es an einer Schule im Singener Gemeinderat noch nie. Bernd Karcher machte sich zum Sprachrohr: Wird nun der Sprachheilkindergarten ausgegliedert oder die Grundschulförderklassen? Er sah ein ständiges Taktieren der Schule statt Lösungen zu suchen und auch zu finden. In der Hardschule und in Beuren gebe es räumliche Angebote seit längerer Zeit. Er sehe sachlich keinen Grund, Grundschulförderklassen hier auszugliedern. Klar ist, dass eine Ausgliederung in den früheren Treffpunkt Süd von den Eltern massiv abgelehnt wird. Alfred Klaiber ist auf Suche für den Sprachheilkindergarten, zu dem die Kinder gebracht würden.

Schatten über Entlassfeier

Ein Drittel noch ohne Lehrstelle

Steißlingen (le). Ein Schatten lag auf der ansonsten sehr gelungenen Entlassfeier der Schülerinnen und Schüler der Steißlinger Hauptschule. Während zwei Drittel entweder weiterführende Schulen besuchen oder eine Lehre beginnen werden, wissen ein Drittel noch nicht, wie ihre nächste Zukunft aussehen wird. Trotz intensiver Bemühungen ist es ihnen bisher nicht gelungen, eine Lehrstelle zu finden. Gemeinderat Klaus Hettesheimer, als Vertreter von Bürgermeister Artur Ostermaier, nahm dies ebenso wie Rektorin Susanne Eich zum Anlass, den Betroffenen Mut zu machen. Sie dürften den Kopf jetzt nicht in den Sand stecken und in ihren Bestrebungen nachlassen, vielleicht aber in ihren beruflichen Zielsetzungen etwas Flexibilität zeigen. Trotz dieser nicht gerade erfreulichen Vorzeichen gestaltete die 9.Klasse ihre Abschlussfeier zu einer großartigen, temperamentvollen und lustigen Schau unter dem Motto "Die 50er Jahre lassen grüßen". Dabei zeigten sie, dass sie sich mit dieser Zeit des Aufbaus und des Aufschwungs in Deutschland sehr intensiv befasst hatten. Nichts wurde ausgelassen. Die ersten Itali-



Die Abschlussklasse der Steißlinger Hauptschule mit Rektorin Susanne Eich und Klassenlehrerin Ilse Wendel.

enurlaube der Eltern im VW-Käfer mit Wohnwagenanhänger. Die Gespräche in der Milchbar drehten sich um Nylons und Bikini, um Elvis und die neuen Tänze. Natürlich kam auch der Sport nicht zu kurz. Mit Ausschnitten aus der Radioreportage vom Endspiel um die Fußballweltmeisterschaft wurden die Gäste ebenso daran erinnert, dass Deutschland damals völlig überraschend Weltmeister geworden war und, lang, lang ist es her, der FC Singen deutscher Amateurmeister. Das waren doch noch Zeiten. In ihren Ansprachen gingen Klassenlehrerin Ilse Wendel

und Rektorin Susanne Eich noch einmal näher auf die letzten Schuljahre der Klasse ein. In Anlehnung an das Motto der Feier könne man gut auch von den "wilden 50ern" sprechen. Sie hätte es ihren Lehrern nicht immer leicht gemacht und es hätte Zeiten gegeben, da kein Lehrer mehr in die Klasse gehen wollte. Allein der aufopferungsvollen und nie nachlassenden Arbeit von Frau Wendel und der ständig um Ausgleich bemühten Klassen- und Schulsprecherin Antonalla Giannini sei es wohl zu verdanken, dass alles doch noch zu einem guten Ende geführt

hat und alle die Abschlussprüfung geschafft hätten. Als Klassenbester wurde Bertram Lempp mit einem besonderen Preis der Gemeinde ausgezeichnet. Nach der Zeugnisverteilung an Stefan Kurfeld, Stefan Schatz, Patrik Schneider, Julia Hohenacker, Silke Michels, Tamara Bottlang, Denise Lembcke, Stefanie Meier, Jana Niedhardt, Antonella Giannini, Frank Wellnitz, Max Maier, Bertram Lempp, Iris Reichardt, Amanda Coco und Jonas Maier bedankte sich die Klasse sehr bewegt und mit großzügigen Blumenbeschenken bei ihren Lehrern.

Wochenblatt

die lokale Wochenzeitung für Singen

Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Postfach 320, 78203 Singen
Hadwigstr. 2a, 78224 Singen,
Tel. 077 31/88 00-0
Telefax 077 31/88 00-36

Herausgeber
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG

Geschäftsführung
Carmen Frese-Kroll 077 31/88 00-46

Verlagsleitung
Peter Peschka 077 31/88 00-46

Stellvertretender Verlagsleiter
Anatol Hennig 077 31/88 00-46

Redaktionsleitung
Oliver Fiedler 077 31/88 00-29

Chefredakteur
Hans Paul Lichtwald 077 31/88 00-32

Lokalredaktion Singen
Hans-Paul Lichtwald 077 31/88 00-32

Anzeigenleitung
Dittmar Vonau 077 31/88 00-16

Anzeigenberatung
Christel Wittmer 077 31/88 00-28
Telefax 077 31/88 00-15

Private Kleinanzeigen
077 31/88 00-21/22
Telefax 077 31/88 00-86

Wochenblatt Online im Internet:
<http://www.wochenblatt.net>

Anzeigenpreisliste
z. Zt. Anzeigenpreisliste Nr. 35 gültig
Für unverlangt eingesandte Manuskripte
übernehmen wir keine Haftung

Druck
Druckerei Konstanz GmbH
Druck auf Recycling-Papier
Verteilung Direktwerbung
Singen GmbH

Wir sind Mitglieder



... Wetter wechselhaft
Wochenblatt
beständig ...



Schlafen wie ein Bär

werden Sie nach unserer Matratzenreinigung. Ein Muss für Allergiker, Atemwegserkrankungen, Neurodermitis - Patienten.

TESTEN Sie uns. Terminvereinbarung: Mo. - Do. 9 - 12 Uhr.

Tel. 0 77 32 / 94 19 22 - 23 o. 01 70 / 8 35 05 02

Achtung

Jakov's Imbiss

steht ab September
zwischen Graf Hardenberg
und Fairkauf
(gegenüber altem Platz)

OTTO Shop



Otto-Shop
Christa Pichler-Juraga

**Bin im Urlaub
vom 28. 7. - 16. 8. 03**

Friedinger Str. 7a · 78224 Singen · Tel. 0 77 31 / 4 96 90

Angebot vom 24.07. - 06.08.03



78244 Gottmadingen
Bahnhofstraße 2
Tel. 0 77 31 / 7 30 07

Waschen, schneiden, fönen: Kurzhaar ab € **25,-**
Langhaar ab € **35,-**
Nagelverlängerung komplett ab € **45,-**

Spezialitäten
aus eigener Produktion

Rinderrouladen
auch bratfertig gefüllt

Grillbauch
frisch und gewürzt

Merguez Paprikawurstle

Grillservela klassik

Jetzt wieder zum Grillen: Thüringer, Merguez, Singener Grillwürste, Spareribs, Ochsensteak, Cevapcici u. v. mehr.

DENZEL'S
Metzgerei

1 kg **8.90 €**

1 kg **4.90 €**

1 kg **8.40 €**

1 kg **6.90 €**

Singen:
Schwarzwaldstr. 22
Tel. 6 24 33
Marktpassage
Tel. 6 88 83

Hilzingen:
im Frischemarkt Baur
Tel. 6 76 88

Täglich frisch!

Termine und Infos 0800 11 949 11 oder www.DRK.de

Werbung gibt's
an jeder Ecke.
Blut nicht.



**SPENDE
BLUT**
BEIM ROTEN KREUZ

Servicekalender

NOTRUF

Für alle

Überfall, Unfall: 110
Krankentransport: 19222
Ärztlicher Notfalldienst: 19292
Feuerwehr: 112
Telefonseelsorge: 08 00 / 11 10 111
08 00 / 11 10 222

Tierschutzverein: 07731/65514
Frauenhaus Notruf: 07731/31244
Einsatzleitung Dorfhelferinnen:
Jutta Gold 07731/795504

Fr., 25.7.: Apotheke Am Berliner Platz, Überlinger Str. 4, Singen
Sa., 26.7.: Münster-Apotheke, Bahnhofstr. 2, Radolfzell
So., 27.7.: Haydn-Apotheke, Konstanzer Str. 75, Radolfzell
Mo., 28.7.: Linden-Apotheke, Lindenstr. 11, Arlen / Hegau-Apotheke, Langestr. 12, Steißlingen
Di., 29.7.: Central-Apotheke, Hegaustr. 26, Singen

Tierärztlicher Notdienst

Nur für Kleintiere:

26./27.7.:
Dr. Udo Damaske, Duchtlinger Str. 7, Singen, Tel. 07731/947213

Abfall

Singen

Gelber Sack: Mo., 28.7. (Bezirk 7), Di., 29.7. (8), Mi., 30.7. (9), Roter Deckel: Mo., 28.7. (Bezirk G), Di., 29.7. (H), Mi., 30.7. (I)

Steißlingen

Biomüll: Mi., 23.7./30.7.

Blaue Tonne: Do., 24.7.
Gelber Sack: Do., 14.8.
Restmüll: Fr., 25.7.

Volkertshausen

Biomüll: Mo., 28.7.
Blaue Tonne: Mo., 18.8.
Gelber Sack: Di., 19.8.
Restmüll: Mo., 4.8.

Kirchen

Singen

DIETR.-BONH.-GEMEINDE
Sa., 26.7., 18.15 Uhr: GD im Hegau-klinikum
So., 27.7., 8.45 Uhr: GD im Haus am Hohentwiel; 10 Uhr: GD in der Dietr.-Bonh.-Kirche
LUTHERPFARREI
So., 27.7., 10 Uhr: Gottesdienst u. Kigo
PAULUSPFARREI
So., 27.7., 9.30 Uhr: Gottesdienst u. Kigo
EVANG. MARKUSPFARREI
So., 27.7., 9.30 Uhr: Gottesdienst und Kigo

Steißlingen

ST. REMIGIUS

Sa., 26.7., 19 Uhr: Vorabendmesse
So., 27.7., 9 Uhr: Hauptgottesdienst
EV. GEMEINDE
So., 27.7., 9.30 Uhr: Gottesdienst

Volkertshausen

EV. GEMEINDE
So., 27.7., 8.45 Uhr: Gottesdienst

Redaktionsschluss für
Wochenblatt-Service
jeweils freitags 12 Uhr
mit Vermerk - Service -
Fax: 07731/880036

GLAUBE
LIEBE
HOFFUNG
PIETÄT
DECKER

Singen · Schaffhauser Str. 98
Telefon: 07731/9968-0
www.decker-bestattungen.de

SOMMERSONNE EINKAUF VERGNÜGEN

Matratze Pro Vita Aqua •

Beim Kauf des Sets erhalten Sie 1 Nackenstützkissen

GRATIS
Bisher ~~649,-~~

399,- Preis bei Abholung

Set in Größe 90/100 x 200 cm

Rahmen Festival KF •

... und vieles andere mehr

HERTRICH METZGEREI

Scheffelstr. 23 · Singen

Cordon bleu
vom Schwein, bratfertig 100 g **0,89**

Schweinerücken
auch mariniert 100 g **0,85**

Schälrippen - Sparerips
100 g **0,39**

Schweinebauch
zum Grillen, gewürzt 100 g **0,49**

Kalbsbraten / -gulasch saftig 100 g **0,98**

Grillspezialitäten v. Rind - Schwein - Kalb - Geflügel - und Lamm

Fischtheke

Forellen ganz (Bodensee) 100 g **0,74**
Steinbeisserfilet 100 g **1,68**

Käsetheke
Bonifaz 50% Fett i.Tr. 100 g **1,38**

Wursttheke
Fleischwurst i. Ring geschnitten - Wurstsalat 100 g **0,59**
Bierwurst herzhafte in Kugeln - Portionen 100 g **0,89**
Bauernbratwurst roh - gebrüht 100 g **0,90**
Singener Grillwurst Nürnberg - Thüringer 100 g **0,80**

... bargeldlos zahlen!

BEMERKENSWERT IST . . .

. . . dass der Prozess um den Müllskandal im Kreis Konstanz im Sand zu verlaufen scheint. Eine strafrechtliche Bewertung ist immer eine andere als eine politische! Dass es in den Jahren 1995 und 1996 im Kompostwerk chaotisch zugegangen ist, ist unbestritten. Da hat wohl auch die politische Kontrolle nicht mehr ausgereicht. Der damalige Geschäftsführer Helmut Schriewer hatte einen Traumvertrag, denn er konnte alles nebenher machen, was er wollte. Er baute so ganz mit links ein Kompostwerk in Olpe und das in Memmingen, das er heute leitet. Er sollte Storzeln als Projekt entwickeln. Doch in Wahrheit hat es im eigenen Laden an allen Enden und Ecken gestunken. Den angeklagten Umweltschaden sieht auch das Regierungspräsidium nicht, das der Deponie trotz wilder Ablagerungen beste Noten gegeben hat. Und wer ist beim GmbH-Recht schon so pingelig, dass er von einer umfassenden Verantwortung eines Geschäftsführers im Jahr 2003 noch argumentiert!? Solange Missmanagement mit hohen Abfindungen auf höchster Ebene geradezu kultiviert wird, war auch in der späteren Abwicklung des Skandals wohl alles in Ordnung. Die Kompostwerk GmbH wird nach dem Stand der Dinge niemanden später privatrechtlich in Regress nehmen können. Der Landkreis hat sein Geld bekommen, geschädigt ist dann niemand mehr? Das Ende des Verfahrens wird unbefriedigend sein. Es wäre ja schön, wenn man wenigstens von einer glänzenden Strategie der Verteidigung reden könnte, die ganz andere Wahrheiten hätte aufdecken können. Doch den seinen gibt's der Herr nicht nur im Schlaf, sondern wohl auch durch Müll! Die Branche hat eigene

lich beraten mussten. Dafür hatte die KEG mit dem Geschäftsführer-Ehepaar Willi und Barbara Wagenblast eine Eigendynamik entwickelt, die in der Gems-Sanierung den Schlusspunkt fand. Bürgermeister Ottmar Kledt hatte den Gemeinderatsbeschluss mitzuteilen, dass Barbara Wagenblast, deren Geschäftsführerfunktion für viele Gemeinderäte nicht nachvollziehbar war, gekündigt wird. Darauf kündigten beide öffentlich in der Tageszeitung. Für die Bürgerschaft herrscht jetzt Aufklärungsbedarf!

. . . dass die lokalen Wohnbauträger im Kreis immer stärker projektbezogen kooperieren. In Hilzingen ist am Donnerstag Richtfest für eine Altenwohnanlage, die die Familienheim Bodensee und die Baugenossenschaft Oberzellerbau in Singen realisieren. Die Oberzellerbau überschreitet auf Wunsch der Gemeinde Hilzingen erstmals die Stadtgrenzen. In Gottmadingen baut die Singener GVV Reihenhäuser auf Wunsch der Gemeinde. Da bleibt die Frage, warum Rielasingen-Worblingen für das Fabrikgut der ehemaligen Baumwollspinnerei Arlen keinen Bauträger rechtzeitig suchte. Das Herose-Areal in Konstanz saniert die ganz große Kooperation von Wobak Konstanz, Familienheim, Oberzellerbau und Baugenossenschaft Überlingen. So geht es eben in der Region zu. Und wer da pennt, den bestrafen hoffentlich am 13. Juni 2004 die Wähler.

. . . dass es natürlich auch Netzwerke ganz anderer Art gibt. Die Tour Ginkgo gab ihre Visitenkarte am Samstag in Singen, Radolfzell und Stockach ab. Und mittendrin steht Roland Wehrle, der Chef der Nachsorgeklinik Tann-

Trauer um Walter Schneckenburger

Singen (li). Er war ein Geschäftsmann, wie er im Bilderbuch steht: Im Beruf erfolgreich, in der Gesellschaft vielfältig engagiert: Walter Schneckenburger. An den Folgen eines tragischen Verkehrsunfalls ist er jetzt verstorben. Am Freitag heißt es um 13.45 Abschied nehmen auf dem Singener Waldfriedhof. Walter Schneckenburger gehörte zum Bild dieser Singener City, zudem wohnte er mittendrin in der Ekkehardstraße, da wo das Herrenmodehaus Schoch die modischen Akzente für den Herren setzt. Bei seinem Onkel Willi Schoch erlernte Walter Schneckenburger den Beruf des Textilkaufmanns. Der sollte sein weiteres Leben prägen. 1951 übernahm er das Geschäft von seinem Onkel, setzte Akzente in Sachen Mode und Kompetenz, bis er 1986 an seinen Sohn Günter übergab. Walter Schneckenburgers Herz schlug für den Fußball, vor allem hier für den FC Singen, dessen Vorsitzender und Schriftführer er in den goldenen 50er Jahren war. Dem Handelsausschuss der IHK gehörte er ebenso an wie Gremien der Fachverbände. Ehrenamtlich



Walter Schneckenburger starb im Alter von 81 Jahren.

war er Handelsrichter am Landgericht. Und er war dabei, als der Singener City-Ring gegründet wurde! Mit ihm verstarb ein weiterer Gründungsvater der Werbegemeinschaft, die dies schmerzlich in den letzten Monaten verzeichnen muss. Walter Schneckenburger gehörte zu jenen Menschen, denen Singen die großartige Entwicklung nach dem Krieg mit verdankt. Sie haben damals alle mutig vorangeschaut. Das ist ihr Vorbild über den Tag hinaus.

Schnuppertauchen im Aachbad

Singen (swb). Der Tauch-Club Singen führt am Freitag, 1. August, ab 14 Uhr ein Schnuppertauchen im Aachbad durch. Eingeladen sind Jugendliche ab 14 Jahren und Erwachsene. Im Rahmen dieser Veranstaltung besteht die einmalige Möglichkeit, unter Anleitung von staatlich anerkannten Tauchlehrern die Welt unter Wasser mit Tauchgeräten zu erleben. Da die Teilnehmerzahl aber begrenzt ist, wird um telefonische Anmeldung beim Ausbildungswart M. Lagrutta unter 07731/838968 gebeten. Weitere Infos zum Tauch-Club Singen gibt es auch unter www.tauch-club-singen.de.

Gartenfest am Weißen Rettich

Singen (swb). Zum Sommer gehören in Singen die Feste auf den Kleingartenanlagen. Nun steigt das Fest im Singener Norden. Die Gartenfreunde der Ziegelei-Anlage »Weißer Rettich« in der Bruderhofstraße laden wie jedes Jahr zum Rettich-Fest am Samstag, 26. Juli, ein. Da ist gute Stimmung auf jeden Fall garantiert. Gute Laune ist natürlich mitzubringen. Natürlich gibt es auch etwas Grilltes, etwas zum Trinken und am Nachmittag Kaffee und Kuchen. Das Ganze beginnt um 10 Uhr.

Die Kraft der Aach

Projekt wird am 29. Juli vorgestellt

Singen (li). 700 000 Kilowattstunden wird die Turbine auf der Aachinsel künftig leisten können. Das ist der alte Traum von der Wasserkraft, der hier dank Solarcomplex wieder auflebt. Heute ist es die Musikinsel, doch hier an der Aach stand dank der Wasserkraft der Aach im 19. Jahrhundert der erste bedeutende Singener Gewerbebetrieb. Titus Zahn und der heutige US-Professor Klaus Jorder hatten vor vielen Jahren die Idee, die alte Turbine wieder aufleben zu lassen. 200 Wohnheiten wären mit dieser Wasserkraft energetisch zu versorgen, sagt Benedikt Müller vor der Presse. Eingebettet ist das ehrgeizige Projekt in eine ökologisch orientierte wasserrechtliche Genehmigung für die nächsten 30 Jahre. 300 000 Euro sind notwendig, um das Projekt realisieren zu können. Dieses Bürgergeld soll bis zum Jahresende erbracht werden. Ein gleich hohes Darlehen ist zugleich gesichert. Kommanditisten zu finden, die ab 2500 Euro in diese alternative Energiekonzeption investieren, ist das Ziel der Informationsveranstaltung am 29. Juli um 19 Uhr im Walburgissaal

auf der Musikinsel. Einer ist auf jeden Fall da: Oberbürgermeister Andreas Renner. Er unterstützt das Projekt von Solarcomplex, das auf biologische Zusammenhänge zurückgreift. Die Aach hat bis 1970 das Singener Energiekonzept gestützt. Doch dann habe die Lobby der Atomstromleute gefruchtet. Die Konsequenz war klar: Naturenergie war nicht mehr gefragt. Das habe sich in den letzten Jahren massiv geändert, sagt auch Achim Achatz, der neben Müller zu den Wegbegleitern des Projekts gehört. Den Kommanditisten könne man fünf Prozent Rendite sichern. 50 Prozent seien zudem die steuerliche Verlustzuweisung. Damit sei eine Menge Anreiz angesichts der ökologischen Bedeutung des Projekts geboten. Zu den ökologischen Aspekten gehört der Fischeaufstieg am Rechen auf Höhe der Basilika. Aber auch bei der bisherigen Trennung von Aach und Kanal Richtung altes Dorf soll es eine raue Rampe geben, damit Kleinlebewesen ihren Weg ins andere Gewässer finden können. Die Fische sind derzeit n der Aach von Wehr zu Wehr eingeschlossen.

»Grünpfel« an Friedenslinde

Singen (swb). An der Ampelanlage »Friedenslinde« geht es nun flotter voran: Mithilfe eines »Grünpfel-Schildes« kann der Rechtsabbieger trotz rotem Lichtsignal von der Schaffhauserstraße direkt in die Hauptstraße einfahren. Damit werden zukünftig die langen Rückstauungen, die sich vor allem in den Hauptverkehrszeiten in der Schaffhauser Straße bildeten, vermieden, können verkehrsbezogene Emissionen verringert werden. Eine Bedingung stellt der »Grünpfel« allerdings: Es darf bei Rot erst dann abgebogen werden, wenn vorher an der Ampel angehalten wurde.

Überwachung hat Erfolg

Erste Bilanz mit Kuriositäten/»Gras« von der Klassenfahrt

Singen (swb). Seit Beginn der konzentrierten Aktion in der Innenstadt von Singen wurden von den Kräften von Polizei, Zoll und Bundesgrenzschutz, die in einer gemeinsamen Einsatzgruppe zusammen arbeiten, zahlreiche Einsatzstunden geleistet, die etliche Erfolge mit sich brachten. Dies bilanzieren die Polizeidirektion Konstanz und die Stadtverwaltung Singen. so wurden alleine durch die Ermittlungsgruppe »U21« in den Monaten Mai und Juni dieses Jahres nachfolgende Anzahl von Straftaten bearbeitet: 34 Fälle wegen Verstößen gegen das Betäubungsmittelgesetz, 24 Diebstahlsdelikte, fünf Verstöße gegen das Waffengesetz, zwei Fälle räuberischer Erpressung beziehungsweise räuberischen Diebstahls, drei Bedrohungen, jeweils ein Fall von Körperverletzung, Hausfriedensbruch, Sachbeschädigung, Erschleichen von Leistungen und Exhibitionismus. Darüber hinaus wurden die Beamten gegen 16 Personen tätig, die unter dem Verdacht standen, unter Alkoholeinfluss ein Fahrzeug geführt zu haben. Im Bereich der Ordnungsstörungen musste die »U21 36-mal ein-

schreiten. Hierbei wurden 24 Platzverweise, auch gegenüber Gruppen, ausgesprochen. Insgesamt wurden vier Haft- beziehungsweise Vorführungsbefehle vollstreckt. In einem Fall wurden 400 Gramm Haschisch sichergestellt, in einem anderen etwa 10 Gramm Heroin. In zwei verschiedenen Fällen wurden zwei Diebe festgenommen, die jeweils Diebesgut im Wert von mehreren hundert Euro dabei hatten. Die Waren waren zuvor in Singener Kaufhäusern entwendet worden. Die Beamten konnten auch vier Tatverdächtige einer gefährlichen Körperverletzung ermitteln. In einem bemerkenswerten Fall ergriffen die Einsatzkräfte mehrere Schüler einer Realschule beim Kiffen auf dem Schulgelände. Die Schüler hatten sich das Marihuana zuvor bei einer Klassenfahrt in Holland beschafft. Auch der Einsatz der Videokameras in der Innenstadt zeigt Ergebnisse. Zwei weitere Personen konnten im Zusammenhang mit dem Kameraeinsatz am Bahnhof und in der Bahnhofstraße festgenommen werden. Eine Ladendiebin flüchtete aus einem Singener Geschäft. Aufgrund der Beschreibung konnte sie

mit der Kamera ausgemacht und festgenommen werden. Wie sich herausstellte, hatte sie zuvor Diebstähle in zwei weiteren Geschäften begangen. Durch den Einsatz der Kameras gelang es in einem Ermittlungsverfahren wegen gefährlicher Körperverletzung, Hilfe zur Ermittlung von Beteiligten zu gewinnen. Die eigentliche Tat wurde zwar nicht aufgezeichnet, die fraglichen Personen waren aber »im Bild«. Sechs Täter einer Jugendbande konnten aufgrund der Aufzeichnungen der Videoüberwachung ebenfalls ermittelt werden. Sie erpressten seit längerer Zeit einen anderen jungen Mann und zwangen ihn unter anderem zur Herausgabe seines Pkw. Mit dem Fahrzeug fuhren sie dann umher und verursachten in Volkertshausen einen Unfall. Drei Tatverdächtige eines Raubes konnten über vorhandene Videoaufzeichnungen ebenfalls ermittelt werden. Die Kameras hatten am 25. Juni drei Männer aufgenommen, die sich am Bahnhof aufhielten. Diese Männer beobachteten ihrerseits eine junge Frau, die sie später am Bahnhof in Engen-Neuhausen überfielen und zusammenschlugen. hatte.

Jetzt oder nie !



Nutzen Sie den letzten Sommerschlussverkauf

- Sakkos**
- BOSS** ~~279,-~~ **139,-**
- MEPHISTO-**
- Baumw.** ~~129,-~~ **79,-**
- Anzüge**
- BOSS** ~~439,-~~ **249,-**
- Atelier Torino** ~~369,-~~ **219,-**
- BOSS**
- Cool Wool Hose** ~~109,-~~ **69,-**
- BW-Jeans beige** ~~79,-~~ **49,-**
- Hemden 1/2-Arm**
- SIGNUM** ~~69,-~~ **35,-**
- ETERNA** ~~52,-~~ **35,-**

Alles bis zu

50%
reduziert

Schoch

Mode für Männer.
Singen · Ekkehardstraße 25
Telefon 07731/62484
www.schoch-herrenmoden.de
P Eigener Parkplatz

Felsenfest:
Ihr „Wohn-Traum“
Förderprogramm

2,85%*

- fester Zins über die ganze Laufzeit
- feste Tilgungsrate bei flexiblen Sondertilgungsmöglichkeiten
- ideal zum Renovieren und Modernisieren
- staatliche Förderung möglich

*Anfänglicher effektiver Jahreszins ab 3,65% p.a.

Kreditsonderkontingent 5 Mio. Euro

Telefon 07531-2000-0
Telefax 07531-2000-1939
E-Mail mail@vobakn.de
www.vobakn.de

Volksbank eG
Konstanz · Radolfzell · Steißlingen

Gesetze. Und da ist es auch nicht mehr verwunderlich, wenn ehemalige Mitarbeiter plötzlich nicht mehr das wissen, was sie vor sechs Jahren vor der Polizei gesagt haben.

. . . dass die frühere GmbH-Wut auf ihre Väter und Mütter zurückfällt. Braucht eine Gemeinde wie Rielasingen-Worblingen eine eigene Kommunale Entwicklungs-Gesellschaft (KEG)? Nach der Schließung des Heinrich-Hospitals in Arlen brauchte man einen Problemlöser: Die Gänseweide mit dem Pflegeheim St. Verena als Kernstück wurde geschaffen. Mehr kann diese KEG nicht leisten. Dies politisch umzusetzen, fällt den Gemeinderäten schwer, weshalb sie am Montag schon wieder nichtöffent-

heim, der Präsident der Vereinigung schwäbisch-alemannischer Narrenzünfte und mediales Multitalent. Was die elfte dreitägige Prominenten-Tour der Christina-Eichenhofer-Stiftung einnimmt, schafft die Möglichkeit für einen Anbau in Tannheim, um Ruheräume zu schaffen, in denen die Eltern auch von ihren kranken Kindern Abschied nehmen können. Sonja Schrecklein ist wie viele andere in diese Stiftungsgremien eingebunden. Der SWR wird hier voll dienstbar gemacht. Positiv war am Samstag, dass die Beziehungskisten (Norbert Schramm als Rust-Manager) einen Augenblick deutlich gemacht wurden. Da ist beim Müll, um darauf zurückzukommen, natürlich keine Spur!
Hans Paul Lichtwald

Bibelquiz im Maislabyrinth

Singen (swb). Seit dieser Woche ist das Maislabyrinth zum Jahr der Bibel beim alten Umspannwerk in Singen (Richtung Duchtlingen, gleich nach der Bahnunterführung links) als Aktion der Arbeitsgemeinschaft Christliche Kirchen eröffnet. Die Aktion knüpft an das Miteinander im Jahr der Landesgartenschau an.

»Finde ich da auch wieder heraus?«, so fragten die ersten Kinder, die das Maislabyrinth besuchten. Und alle haben es geschafft. Etwas schwierig ist es schon, die acht Stationen zu finden, die in dem Labyrinth versteckt sind und dann auch noch die Antwort auf die Fragen zu wissen, zum Beispiel: Wen hat Jesus an Pfingsten geschickt oder was für einen Beruf hatte Samuel? Aber es macht Spaß und Familien oder Kindergruppen sind herzlich eingeladen, das Labyrinth zu begehen. Wenn der Mais geerntet wird, wird auch das Bibelquiz ausgewertet und für die zehn, die aus den richtigen Antwortkarten gezogen werden, gibt es eine Kinderbibel zu gewinnen, die von der Buchhandlung Greuter gestiftet wird.

Marathon in der Hitze

Sorgen um finanzielle Entwicklung jetzt auch in Steißlingen

Steißlingen (le). Mit einer wahren Marathonsitzung verabschiedete sich der Steißlinger Gemeinderat am Montag Abend in die Sommerferien. Über dreieinhalb Stunden lang wurden Tagesordnungspunkte diskutiert, die keinen Aufschub duldeten.

Dabei kam der vielleicht folgenschwerste Punkt ganz zuletzt. Gemeindegemeinderat Holger Kretzer konfrontierte den Rat mit der Tatsache, dass man auch in Steißlingen die zukünftige finanzielle Entwicklung sehr sorgfältig beobachten müsse. Auf der Grundlage der Steuerschätzung vom Mai diesen Jahres sei die derzeitige Situation zwar noch einigermaßen ausgeglichen und Steuer- und Umlageaufkommen befänden sich auf dem geplanten Niveau, doch im Vermögenshaushalt müsse mit Mindereinnahmen von 1,2 Millionen Euro gerechnet.

Das habe zur Folge, dass erneut eine höhere Rücklagenentnahme nötig werden könne. Da helfen dann auch die drastischen Bußgeldbescheide, die für das

Schwarzbaden im Steißlinger See erhoben werden nicht viel.

In der Gemeinderatssitzung vom Montag stellte Norbert Baur vom gleichnamigen Ingenieurbüro die Planung für die Weiterführung der Remigiussstraße zur Radolfzeller Straße vor. Danach soll die Remigiussstraße bis etwa auf Höhe der Korisstraße weiter geführt, dann in einem Bogen um die Ortsrandbebauung herumgeleitet werden und schließlich in die Radolfzeller Straße einmünden.

Die verkehrsmäßig beste, aber auch teuerste Lösung für diese Einmündung wäre ein Kreisel, der nicht nur den Ortsrand gut abschließen, sondern auch der Verkehrsberuhigung dienen würde. Aus Kostengründen wurde dieser Vorschlag erst einmal auf Eis gelegt. Die bisherige Planung, die Remigiussstraße in die sowieso schon enge und unübersichtliche Städtlestraße einmünden zu lassen, wurde verworfen.

Die geplanten Kosten für die Maßnahme liegen, ohne den notwendigen Grunderwerb, bei 65.000,- €

von denen 60.000,- € im Haushaltsplan vorgesehen sind. Die Verwaltung wurde beauftragt, die Grundstücksverhandlungen zügig zum Abschluss zu bringen.

Erstmals wurde die Haushalts-, Kassen- und Rechnungsführung der Gemeinde sowie die Wirtschaftswesen der Gemeindegemeinde Steißlingen nicht wie bisher vom Landratsamt sondern von der Gemeindeprüfungsanstalt Baden-Württemberg geprüft. Diese Änderung der Zuständigkeit war durch das Anwachsen der Einwohnerzahl auf über 4.000 notwendig geworden.

Dabei erhielt die Gemeinde von den Prüfern durchwegs gute Noten und lag im Vergleich mit anderen Orten auf einem hervorragenden Platz in Baden-Württemberg. Die wenigen, geringfügigen Beanstandungen konnten problemlos abgestellt werden. Bürgermeister Artur Ostermaier, der sich über das Ergebnis sehr freute dankte seiner Verwaltung für die gute Arbeit.



Neu eröffnet hat im Gambrinus 4 in Singen das Italienische Restaurant »Bella Italia«. Lauro und Domenico Russo, im Bild mit Koch Massimo Russo und Claudia Scarlino bieten hier den ganzen Reichtum italienischer Küche, mit einem Schwerpunkt an köstlichen Fischgerichten. Die Pasta wird hier als Handwerkskunst selbst gemacht, ebenso gibt es hier selbst gefertigtes Eis. Sehr attraktiv ist die günstige Mittagskarte mit interessanter Auswahl. swb-Bild: of

Wohnen am Schlosspark

Morgen ist Richtfest für 31 Seniorenwohnungen

Hilzingen/Singen (li). 5,3 Millionen Euro investieren die Singener Baugenossenschaft Oberzellerhau und Familienheim Bodensee in die neue Altenwohnanlage in Hilzingen, die direkt am Schlosspark gelegen ist. Morgen, Donnerstag, ist um 16 Uhr Richtfest für die 31 barrierefreien Wohneinheiten, die zwischen 58 und 76 Quadratmeter groß sind. Die beiden Geschäftsführer Hans-Jürgen Feneberg und Josef Joachim Reckziegel stellten das modellhafte Projekt vorab der Presse vor.

Es war der Wunsch der Gemeinde, ein Angebot für ältere Mitbürger machen zu können, wurde immer wieder unterstrichen. Sie leistete auch den Grunderwerb, der nicht

ganz einfach war. 2700 Quadratmeter Fläche konnte der Bauherr dann am Stück erwerben. Bauherr ist eine Gesellschaft bürgerlichen Rechts, das die beiden Unternehmen zu diesem Zweck gegründet haben.

Zur Grundkonzeption gehört, dass die Hälfte der Wohnungen verkauft und die andere Hälfte vermietet wird. Die Kaltmiete soll dann zwischen 7.60 und 8.30 Euro liegen. Der Verkauf der Wohnungen läuft jetzt an, vermietet wird zum Ende der Bauarbeiten bis Frühjahr 2004.

Zum gehobenen Standard des Objekts gehören ein großer Gemeinschaftsraum für Veranstaltungen und ein öffentliches Cafe. Hier soll

künftig das Leben am Schlosspark pulsieren, unterstreichen Feneberg und Reckziegel. Veranstaltungen von Volkshochschule und kirchlichen Bildungswerken sind angedacht.

Eine wichtige Entscheidung ist jetzt gefallen: Die Wohnanlage wird von St. Anna in Singen mitbetreut. Hier hat die Oberzellerhau bereits beste Erfahrungen mit der eigenen Altenwohnanlage in der Waldstraße in Singen. St. Anna wird aber auch mit der Gottmadinger Sozialstation kooperieren. Somit ist ein dichtes Betreuungsnetz gesichert. Dass dies alles ohne öffentliche Förderung realisiert wird, war auch ein Thema der Pressekonferenz.

Jazzigam in Kultur Punkt

Rielasingen-Worblingen (swb). Den sommerlichen Temperaturen entsprechend geht das musikalische Programm im Arlemer Kulturpunkt weiter. Jazzigam Ltd. spielt im Kultur Punkt-Arlen am Freitag, 25. Juli, um 20.30 Uhr. Swing, Blues, Oldtime Jazz, 'Rock'n'Roll und Boogie. Das Heimspiel wird mit Spannung erwartet. Aus dem Abend wird bestimmt eine lange Nacht...

Dieter Rühlend (Saxophone), Ulf Goerttler (Trompete), Herbert Gürtler (Akkordeon/Keyboard), Otto Burger (Banjo/Gitarre), Joe Dolva (Bass), Harald Bohner (Schlagzeug) und Gundi Schultz (Gesang) werden ihr ganzes Können zeigen und hören lassen. Kartenreservierungen sind unter der Tel. 07731/187650 möglich.

Freie Plätze bei Kanuausfahrt

Rielasingen-Worblingen (swb). Am 18. August veranstaltet das Jugendreferat der Gemeinde Rielasingen-Worblingen gemeinsam mit dem Bootsstüble Wangen eine Kanufahrt auf dem Bodensee für Jugendliche ab zwölf Jahren. Die Tour geht von Wangen am See nach Steckborn (CH) und zurück. In Steckborn besteht die Möglichkeit zu baden, zu grillen und seine Geschicklichkeit auf dem Wasser zu beweisen. Der Transfer von Rielasingen nach Wangen erfolgt mit einem Bus. Treffpunkt ist jeweils 9 Uhr an der Ten-Brink-Schule in Rielasingen-Worblingen, die Rückkehr wird gegen 15 Uhr sein. Nicht zu vergessen sind Ausweis, Sonnenschutz, Vesper, Grillgut, Getränke, Badesachen und wichtig Ersatzkleider (diese können auf einem Begleitboot mitgeführt werden). Die Unkosten für den Ausflug betragen 15.40 (inklusive Bearbeitungsgebühr für die Anmeldung). Weitere Informationen gibt es beim Jugendreferat Meike Gmeinwieser, Telefon 07731/9321-34 oder per E-Mail gmeinwieser@rielasingen-worblingen.de.

Hardbergstraße wird ausgebaut

Rielasingen-Worblingen (swb). Laut Mitteilung der bauausführenden Firma Senn, Ostrach, wird am Mittwoch, 23. Juli, mit den Straßenbauarbeiten zur Fertigstellung der Hardbergstraße zwischen der Roseneggstraße und der Waldstraße begonnen.

Vorab werden Hausanschlüsse und die Verbindung der Wasserleitung zur Waldstraße verlegt. Nach einer Unterbrechung während der Handwerkerferien werden die Straßenbauarbeiten wieder aufgenommen und auch das Teilstück der Hardbergstraße nördlich der Einmündung »Galgenacker« bis zur Roseneggstraße endgültig fertiggestellt.

Je nach Witterungsverlauf kann mit dem Einbau der Asphaltdeckschicht und der Fertigstellung bis Ende September dieses Jahres gerechnet werden.

Die Anlieger und Verkehrsteilnehmer werden bis dahin um Nachsicht und Verständnis für die unvermeidbaren Behinderungen und Verkehrsbeeinträchtigungen gebeten.

Immerhin ist die Maßnahme schon lange erhofft.

Thomas Philipps

Abholpreise

Reisekoffer

aus Nylon, mit Reißverschluss, Tragegriff, Schloß, Adressenlabel, auf Rollen, in den Farben schwarz, navy, grau oder dunkelgrün

36x56x14cm

5,95

41x61x19 cm 9,95

46x65x20 cm 14,95

51x71x21 cm 19,95

Edelstahl Jumbo Kochtopf

Suppentopf, Thermikboden: 3-Schichten-Boden mit Wärmeleitschutz, hohe Wärmeleitfähigkeit und Wärmespeicherkapazität, mit Schüttrand, inkl. Deckel, rostfrei

7,5 ltr.

9,98

Toscana Holz-Landhausschirm

versch. Farben

ø210cm

10,-

Modena Teak-Klappstuhl

anspruchendes Design

29,95

Teak Gartentisch

achteckig, klappbar

ø120cm

198,50

massiv Teak

Aluminium Klappsessel

mit abnehmbarem Fußteil, 5-fach verstellbar, blau/weiß

24,95

Tragbarer Stereo Cassettenplayer

mit Bass-Boost-System, Auto-Stop-System, Ohrhörer und 2x 1,5 V Mignon Batterien

7,98

Damen Top

besonders softe Qualität, mit edel schimmerndem Glanz, 50% Baumwolle, 50% Viskose

*7,98

3,99

Echt Kölnisch Wasser Eau de Cologne

kühle Erfrischung für den Körper und anregende Belebung für den Geist

100ml

1,98

Keramik Kaffeebecher

mit versch. Nostalgiepüppchen Designs

4 Stück

2,49

Purina Kiddo Adult Croc

knusprige Hundekomplettnahrung, ohne künstliche Zusätze, hochwertige Eiweiße, reich an Vitaminen

15 kg

9,95

(1kg=0,66)

Rucksack

aus wasserabweisendem, strapazierfähigen Polyester, Reflektionsstreifen, zusätzlichem Beckengurt mit zwei Reißverschlusstaschen, Kabelführung für Kopfhörer, in versch. Farben

ca. 25Liter

6,98

(ohne Deko)

Einkaufsroller

mit 6 Rollen zum einfachen Überwinden von Hindernissen wie z.B. Treppen, stabiles Stahlrohrgestell mit abnehmbarer Tasche, zusammenklappbar

96x40,5x36,5cm

12,98

Italienisches Mineralwasser

mit oder ohne Kohlensäure

1,5 Liter

je -24

(1L=0,16)

zzgl. je -25 Pfand

Meica Deutschländer

knackig, würzig, zart

6 Stück

660g Glas / 330g Abtropfgewicht

2,49

Abtropfgewicht (1kg=7,55)

Tristar Dampfbügeleisen

mit Edelstahlsohle, Spray und Dampfregelung, stufenlosem Temperaturregler und Selbstreinigung

1600 Watt

9,98

Lahr Mössingen

Im Götzmann 2 Maybachstr. 13 (EKZ) neben Baustoff Wagner

Schopfheim

Auf der Gämsmatt 18

Schramberg

Am Hammergraben 3, Richtg. Freudenstadt, neben bft-Tankstelle

Tuttlingen

Ludwigstaler Str. 66 Gewerbegebiet Tuttlingen, ehem. OBI

Überlingen

Waldhornstr. 5, ehem. OBI hinter der AGIP-Tankstelle

Villingen

An der Schelmengasse 25 Am Bickenberg, Nähe AOK

Was bleibt wenn wir gehen

Es liegt an uns, unseren Kindern und Enkeln eine Welt zu hinterlassen, in der es sich zu leben lohnt. Bestellen Sie unsere kostenlose Broschüre für Ihre persönliche Nachlassregelung.

Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland e.V. Am Köllnischen Park 1 · 10179 Berlin Fax (0 30) 2 75 86-4 40

BUND

FREUNDE DER ERDE

www.bund.net

Das Medium mit den vielen guten Seiten

Wochenblatt

Gnadensee-Schwimmen

Treffen wegen Alzheimer

Hilfe für »Messies«

Neuer Zonta-Vorsitzende

Rose-Marie Stuckert gewählt/vielfältige Hilfe

Allensbach(jw). Am Sonntag, 27. Juli, findet zum 26. Mal das Gnadensee-Schwimmen der DLRG Allensbach statt. Start und Ziel sind im Allensbacher Strandbad, denn geschwommen wird dieses Mal in Sichtweite der Zuschauer auf einer 1500 Meter langen Schwimmstrecke. Start ist um kurz nach 12 Uhr. Die Startgebühr beträgt 9 Euro, Familien ab 3 Personen zahlen 7,50 Euro. Weitere Info unter www.allensbach.dlrg.de.ö

Singen (swb).Am Freitag, 25. Juli, ist in Singen der nächste Treff für die Angehörigengruppe von Alzheimerkranken. Dazu sind alle Interessierte eingeladen. Der Treff findet statt von 14 bis 15 Uhr im Café AwoCado, Heinrich-Weber-Platz. Informationen erhält man bei der Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Konstanz, Reinhard Zedler, Telefon 07731/958011.Oder Internet unter <http://www.awo-konstanz.de> .

Kreis Konstanz (swb). Die Selbsthilfegruppe für das Messie-Syndrom im Kreis Konstanz sucht neue Mitglieder. Messie-Sein bedeutet unter massiven Problemen mit der Organisation von Zeit und der räumlichen Umgebung zu leiden. Wer dieses Problem kennt, hat hier die Möglichkeit, sich mit anderen Betroffenen auszutauschen und kann sich melden beim -Gesundheitsamt unter 07531/800-787.

Neuer Zonta-Vorsitzende

Rose-Marie Stuckert gewählt/vielfältige Hilfe



Blumen für die neue 1. Vorsitzende von Zonta, Rose-Marie Stuckert (links) gab es durch ihre Stellvertreterin Ina Bornemann.

Blutige Geburtstagsfeier

20-jähriger Singener wegen Totschlags vor Gericht

Kreis Konstanz (bud). Das blutige Ende einer Geburtstagsfeier im Handballvereinsheim in Rielasingen steht seit gestern im Mittelpunkt eines Prozesses im Landgericht Konstanz. Ein 20-jähriger Singener soll laut Anklage einen 18-jährigen Gastgeber mit einem Messer erstochen haben. Das »Geburtstagskind« hatte ihm während der Feier angeblich einen Drink über die Schuhe gekippt. Das Drama ereignete sich in der Nacht vom 31. Januar auf den 1. Februar 2003, der mutmaßliche Täter sitzt seitdem in Untersuchungshaft. Mit kühler Miene betrat der Angeklagte gestern den gut gefüllten Saal 037 im Landgericht. Der 20-Jährige mit Oberarmtätowierung trug komplett schwarze Kleidung. Der Singener stand laut Strafliste schon mehrmals vor Gericht, wurde sogar schon wegen gefährlicher Körperverletzung verurteilt.

Doch nun ist der junge Mann wegen Totschlags angeklagt. Laut Anklage kam es am Morgen des 1. Februar zwischen 2.30 Uhr und 3 Uhr zu einem kräftigen Streit zwischen dem Angeklagten und dem späteren Opfer. Nachdem der Gastgeber an der Theke einen Drink über die Schuhe des 20-Jährigen verschüttet haben soll, schlugen sich die beiden. Zunächst vor dem Vereinsheim, später in dem Lokal. Acht oder zehn Partygäste sollen laut Anklage zugehaut haben. Irgendwann habe der 20-Jährige seinen Gegner mit sieben Messerstichen getötet - unter anderem in Herz und Lunge. Das Opfer verstarb am Tatort. Der Angeklagte machte zu Beginn der Verhandlung keine Angaben zu dem Vorfall. Dafür sagten die ersten von insgesamt 26 Zeugen aus, die sich auf Nachfragen von Richter, Staatsanwältin und Verteidiger teilweise in

Widersprüche verwickelten oder angaben, nur noch blasse Erinnerungen an den schlimmen Vorfall zu haben. Ein 16-jähriger Partygast meinte: »Ich hab' nicht viel mitgekriegt, ich war besoffen.« Der Jugendliche eierte herum, Richter und Staatsanwältin wunderten sich einige Male, dass die Aussagen des Zeugen bei der Polizei und nun bei Gericht nicht ganz übereinstimmten. Ob der Angeklagte praktisch immer ein Messer bei sich trägt oder nicht, war später nicht wirklich allen klar. Ein anderer Partygast sagte als Zeuge aus, dass er während des Kampfes kein Messer gesehen habe. In einer polizeilichen Vernehmung soll der 20-Jährige jedoch etwas anderes behauptet haben. »Er habe nur einen Gegenstand gesehen«, so der Zeuge bei Gericht. Die Hauptverhandlung geht heute weiter.

Kreis Konstanz (swb). Zur Mitgliederversammlung hatte die Zonta-Hilfe Radolfzell ins Hotel Krone in Radolfzell geladen. Zonta ist eine internationale Organisation, in der sich engagierte berufstätige Frauen aus der ganzen Welt zusammengeschlossen haben, um Gewalt gegen Frauen und Kinder weltweit zu bekämpfen und um die rechtliche Stellung der Frauen zu fördern. Die Zonta-Hilfe ist ein gemeinnütziger Verein, der 1994 gegründet wurde und in dem neue Mitglieder jederzeit willkommen sind. Zu Beginn der Versammlung begrüßte die Zweite Vorsitzende Ina Bornemann alle Anwesenden. Die Erste Vorsitzende, Gretel Armbruster, verstarb am 7. Dezember 2002 plötzlich und unerwartet. Ihrer wurde mit warmherzigen Worten gedacht und für ihre Verdienst in der Zonta-Hilfe gedankt. Dann berichtete die Zweite Vorsitzende über die Aktivitäten des vergangenen Jahres. Auch im Jahr 2003 will man wieder mit einem Stand auf dem Altstadtfest und dem Weihnachtsmarkt in Radolfzell vertreten sein. Eine Tombola mit je 500 Preisen soll auch wieder an beiden Veranstaltungen stattfinden. Geplant sind Benefiz-Konzerte als weitere Aktivitäten. Umfangreich war die Zusammenstellung der Hilfsaktionen, die man mit Geldspenden unterstützt hat. Verschiedene hohe Beträge gingen an das Diakonische Werk evangelische Luth. Landeskirche Sachsen an die Flutopfer, an die Stiftung

Eppler für die Suppenküche St. Petersburg, an die Afghanistan-Hilfe für Bamyán, an die Heimsonderschule Haus Höri, an die Kinderwohnung in Radolfzell und an den Kinderschutzbund. Insgesamt wurde ein Spendenbetrag von nahezu 20000 Euro ausgegeben. Neben zahlreichen lokalen Projekten steht für die nächste Zeit das kürzlich abgebrannte Haus Höri an erster Stelle der Zonta-Hilfe. Nach dem Kassenbericht der Schatzmeisterin Christa Knobloch und der einstimmigen Entlastung

des Vorstandes, wurde dieser für zwei Jahre wieder gewählt. Dann stand die Neuwahl der Ersten Vorsitzenden an. Rose-Marie Stuckert wurde einstimmig von den Mitgliedern gewählt. Ina Bornemann beglückwünschte die neue Erste Vorsitzende zur Wahl und wünschte ihr alles Gute und eine erfolgreiche Zusammenarbeit für die nächsten zwei Jahre. Bild1 Blumen für die neue 1. Vorsitzende von Zonta, Rose-Marie Stuckert (links) gab es durch ihre Stellvertreterin Ina Bornemann.

Öffentliche Ausschreibung nach VOB:

Stadt Singen (Hohentwiel)

Bauvorhaben:

Abbrucharbeiten Los 1 bis 3

Ausführungsort:

78224 Singen (Hohentwiel)

Los 1

Sanierung des Aachbades in Singen, Schaffhauser Straße 34
Abbruch des Betriebsgebäudes, Schwimmer- und Nichtschwimmerbecken, Kinderplanschbecken sowie Teile der Außenanlagen, Betriebsgebäude mit Schwallwasserbecken
925 m³
Nichtschwimmerbecken bestehend aus umlaufender Betonwandung, Beckenauskleidung aus Aluminium, beschichtet.
625 m²
Schwimmerbecken, bestehend aus umlaufender Betonwandung, Betonboden und Beckenauskleidung aus Aluminium, beschichtet.
750 m²
Kinderplanschbecken aus Betonwanne, gefliest
150 m²
Köcherfundamente in verschiedenen Größen
12 Stück
Ausbau von Betongehwegplatten
1.200 m²
Ausführungszeit: 36.–37. Woche 2003

Los 2

Abbruch Haus der Jugend (Alt) in Singen, Freiheitstraße 4/6
Umbauter Raum
3.750 m³
Ausführungszeit: 40.–41. Woche 2003

Los 3

Abbruch eines Wohngebäudes in Singen, Duchtlingerstraße 31
Umbauter Raum
700 m³
Ausführungszeit: 42.–43. Woche 2003

Eröffnungstermin:

Mittwoch, den 6. 8. 03; Uhrzeit: 10.00 Uhr

Ort:

Rathaus, 2. OG, Zimmer 228

Zuschlag:

Frist-Ende: 27.8.2003

Vergabestelle:

Stadt Singen, Fachbereich Zentrale Aufgaben/Finanzen/Betriebe, Abt. Gebäudemanagement, Hohgarten 2, 78224 Singen (Hohentwiel)

Vergabeunterlagen:

Einreichadresse: wie Vergabestelle, Zimmer 228. Einsichtnahme: wie Vergabestelle; Zimmer 228. Digitale Angebote sind noch nicht zulässig.

Zahlung:

Entschädigungsbetrag **20,00 €**, Verrechnungsscheck. (bei Postversand zzgl. **5,00 €**); Betrag wird nicht erstattet.

Zulassung:

zum Eröffnungstermin: Bieter und Bevollmächtigte

Sicherheit:

3% Vertragserfüllung

Vertragsstrafe:

0,2% je Werktag

Eignungsnachweise:

nach LBO/VVO, § 12, Abs. 3

Zahlungen:

nach § 16 VOB/B

Nachprüfstelle:

Regierungspräsidium Freiburg, Postfach, 79083 Freiburg

Öffentliche Ausschreibung für Leichtmetallbau-Arbeiten nach VOB, 18 360 DIN

Stadt Singen (Htwl.)

Bauvorhaben:

Parkhaus Heinrich-Weber-Platz

Name, Anschrift des Auftraggebers:

Stadt Singen, Fachbereich Bauen, Julius-Bührer-Str. 2, 78224 Singen

Ort der Ausführung:

78224 Singen, Freiheitstraße 23/25

Art u. Umfang der Leistung:

Eingangselement mit automatischer Türanlage

Frist für die Ausführung:

15. Sept. 2003 bis 20. Sept. 2003

Dienststelle, bei der die Verdingungsunterlagen angefordert werden können:

Stadt Singen, Fachbereich Bauen, Verwaltung, DAS 2, Zimmer 9, EG, Julius-Bührer-Str. 2, 78224 Singen, Tel. 07731/85-382
Die Angebote können ab 23. Juli 2003 abgeholt bzw. angefordert werden (24. Juli 2003 geschlossen).

Plan- und Unterlageneinsicht:

Stadt Singen, Fachbereich Bauen, Verwaltung oder Architekturbüro W. Fehrle, Haydnstr. 1, 78224 Singen, Tel. 07731/45414

Entschädigung für die Verdingungsunterlagen:

€ 10,00 (bei Postversand zuzüglich € 5,00)

Anschrift, an welche die Angebote zu richten sind:

Stadt Singen, Fachbereich Bauen, Verwaltung, Julius-Bührer-Str. 2, 78207 Singen

Datum, Uhrzeit u. Ort der Eröffnung der Angebote:

05.08.2003, 11.00 Uhr
Stadt Singen, Fachbereich Bauen, Verwaltung, DAS 2, Zimmer 9, EG, Julius-Bührer-Str. 2, 78224 Singen

Sicherheiten:

5 v. H. für Vertragserfüllung und
3 v. H. für Gewährleistung

Zuschlags- u. Bindefrist:

04.09.2003

Stadtverwaltung Singen, Fachbereich Bauen
Singen, den 16. Juli 2003

BEILAGENHINWEIS

Unserer heutigen Wochenzeitung liegen folgende Prospekte bei:

Gesamtausgabe:

Sport Müller, Singen

Teilausgaben:

OBI, Singen
Wohnland Hauber, Orsingen-Nenzingen
ARO, Singen + Stockach

Am Samstag/Sonntag, dem 26.7./27.7.2003, werden über das **Wochenblatt** folgende Prospekte verteilt:

Gesamt:

Teilgebiete:

Markant Nemelka Markt, Überlingen am Ried

Zustell-Service
– Frau Janine Basin –
Telefon 0 77 31/88 00-30
– Herr Andreas Kutschker –
Telefon 0 77 31/88 00-44

Singerer Wochenblatt GmbH & Co.
Hadwigstraße 2a, 78224 Singen

Das Medium mit den vielen guten Seiten

Gefragte Fachkräfte

Chemisch-Technische Assistenten

Singen (swb). Sechzehn Schülerinnen und Schüler erhielten bei der Abschlussfeier des Zweijährigen Berufskollegs für Chemisch-Technische Assistenten ihre Zeugnisse, vier Kollegiaten haben außerdem zusätzlich die Fachhochschulreife erworben. Seit nunmehr acht Jahren bietet die Hohentwiel-Gewerbeschule Singen (HGS) diese naturwissenschaftlich orientierte Berufsausbildung mit Erfolg an. Erfreulicherweise haben die Absolventen und lobte die Klasse für ihre aktive Mitwirkung u.a. an der Gestaltung des Lebensraums Schule.

Den Festvortrag mit dem brandaktuellen Titel "Biotechnologie - Neue Medikamente für alte Krankheiten" hielt Professor Dr. Klaus Schäfer (Altana Pharma Konstanz). Darin führte er aus, dass viele Patienten heute nur mit Hilfe von biotechnologisch hergestellten Medikamenten behandelt werden können; z.B. ist gentechnisch erzeugtes Humaninsulin, das seit 1982 auf dem Markt ist, für die Behandlung von Diabetes unerlässlich. Rund 50 Wirkstoffe aus gentechnischer Produktion sind in der Zwischenzeit bei uns im Einsatz und es besteht die Hoffnung, dass in einigen Jahren solche Medikamente u.a. zur Behandlung von Lungenproblemen bei Frühgeborenen, HIV sowie Alzheimer zur Verfügung stehen werden. Die Klassenlehrer Dr. Gabi Glaser-Wuttke und Rolf Huber über-

reichten anschließend die Zeugnisse und die Preise, die von den Firmen Alcan-Packaging, Mettler-Toledo (Schweiz), CILAG AG, (Schaffhausen), Altana Pharma und Pharmazeutische Fabrik Dr. Kade (Konstanz) gestiftet wurden. Als Jahrgangsbeste wurde Elana Harbalik ausgezeichnet, Preise für sehr gute Leistungen erhielten Tobias Andris, Tina Hohe und Christine Regenscheit. Das Team Tobias Andris und Marcel Müller erhielt den Preis für die beste Pro-

!!! Aufgepasst !!!

Am Do., 24.7., frisiert Ihnen Silvia Bosch vom Fitnessstudio Move in Singen Ihre Haare.
Los geht's ab 19.00 Uhr in R'zell an der Mole.

Helfen Sie mit, denn der Erlös ist für einen guten Zweck gedacht!!

jektarbeit, die sich mit der Synthese und Analyse eines Schmerzmittels und dessen Haltbarkeit beschäftigte. Yann Modolin erhielt einen Preis für sein soziales Engagement zum Wohle der Klassengemeinschaft und der Schule. Absolventen/-innen : Andris, Tobias, Rielasingen Bohnenstengel, Philipp, Steißlingen Burgert, Claudia, Aulgingen Elmazi, Ramadan, Singen Fedoseev, Artem, Wangen Harbalik, Elana, Konstanz Hohe, Tina, Engen Horn, Sabrina, Radolfzell-Böhringen Modolin, Yann, Konstanz-Dettingen Müller, Marcel, Radolfzell-Böhringen Petschkuhn, Anke, Konstanz Regenscheit, Christine, Konstanz Riederer, Stefan, Singen-Schlatt Rieger, Natalja, Volkertshausen Speiser, Andreas, Balgheim Ullmer, Florian, Öhningen

Ein Feuerwerk der Mode

Abschlussmodenschau des Kollegs Mode und Design im Milchwerk

Radolfzell (aj). Ein Feuerwerk an Mode zündeten die 28 Abschluss-schülerinnen und -schüler des Be-rufskollegs (BK) Mode und Design an zwei Abenden im Milchwerk. Auf dem Laufsteg präsentierten 71 Frauen und vier Männer aus drei BK-Ausbildungsjahren rund 300 Modelle - von gewagt bis tragbar - und machten daraus, gekonnt un-terstützt von Licht und Musik, ei-ne richtige Show. Im Mittelpunkt des Abends standen natürlich die diesjährigen, allesamt erfolgreichen Abschluss-schüler (26 Frauen, zwei Männer), die allein in 15 von 22 Nummern den Laufsteg zum Mo-desteg machten.

Ob Ethno, Strick, das kleine Schwarze, Cord, Mäntel, Accessoires, Verrücktes oder Brautmode in schwarz und weiß - die Vielfalt der Themen war enorm. .

Da wurde gezeigt, was in den ver-gangenen Monaten erarbeitet wur-de, denn die Vorbereitungen zur großen, abendfüllenden Moden-schau beginnen immer schon mit dritten und damit letzten Schul-jahr. Die Präsentationen waren auch in



Das »kleine Schwarze« in verschiedenen, individuellen Variationen präsentiert von den Abschluss-schülern des BK Mode und Design Ra-dolfzell.

diesem Jahr erfrischend, oft keck, erstmals lag der Darbietung der Abschluss-schüler eine Choreogra-fie zugrunde (Choreografie: Sylvia Othmer) , was die Darbietungen

kurzweilig und noch einen Touch professioneller machten. Das Licht setzte in Szene, was den Nadeln der Schüler entsprungen war (Licht- und Ton: Stefan Praxl) und

gab den oft originellen Ideen den passenden Rahmen. Die Umzieh-pausen gestalteten Rosia Mendez mit temperamentvollen Flamenco-Darbietungen und zwei gut ge-machte Kurzfilme von Klaus Lei-dorf. Zu Recht zeigte sich nach dem dreistündigen modischen Feuerwerk Rektor Rudolf Peisl er-freut über das Niveau seines Be-rufskollegs. Radolfzell ist eben auch eine Modestadt, oder?

Nachfolgend die Namen der erfol- greichen Abschluss-schüler: Maria-na Beising, Jennifer Burgkart, Sabi-ne Dutschke, Susanne Gommeringer, Elisabeth Große, Eva Grundmann, Juwita Hamid, Dudu Ipekli, Bettina Keller, Kat-harina Keller, Sunniva Lamey, Julia Leidorf, Sabrina Maier, Nina Mar-quart, Marlene Müller, Patricia Neubauer, Katharina Ranner, Isa-bel Richter, Dominik Ritter, Ines Runkel, Anke Sattler, Nina Schä-fer, Elena Schmieder, Sandra Schu-ster, Erika Seel, Sandra Seiffert, Se-bastian Weber und Martina Würst. Klassenlehrerin der Abschlussklas-se war Jutta Rösch, der »Nähen-gel« heißt Regina Kastner.



Tour-Ginkgo-Start am Samstagmorgen in Singen: Schecks werden von Oberbürgermeister Andreas Renner und Bürgermeister Hans-Jürgen Schuwerk übergeben. Die Krebsnachsorge-Klinik Tannheim ist in diesem Jahr von der Eichenhofer-Stiftung bedacht.

Um Hilfe geworben

11. Tour Ginkgo sammelt für Tannheim

Stockach/Singen (li). Christiane Eichenhofer war am Samstag nur noch glücklich: Mit der 11. Tour Ginkgo waren die radelnden Pro-mis dem Ziel immer näher gekom-men, am Abend in Tannheim 100 000 Euro überreichen zu können. Drei Tage hatten die rund 80 Rad-ler in den gelben Trikots kräftig eingesammelt. So übergab am Start in Singen Oberbürgermeister Andreas Renner 2500 Euro aus ei-ner lokalen Aktion. Gottmadin-gens Bürgermeister Hans-Jürgen Schuwerk hatte zwei Schecks dabei mit insgesamt 2242 Euro. In Stockach hatte Bürgermeister Rai-ner Stolz mit 9400 Euro den weit-aus größten Batzen zu bieten. Hier hatten Handel, Betriebe und das Narrengericht an einem Strang für den guten Zweck gezogen. In Stockach schilderte Christiane

Eichenhofer ihren eigenen Weg zur Stiftung: Durch den Tod meh-rerer Angehöriger durch Krebs ha-be sie einfach etwas dagegen tun wollen. Die Tour Ginkgo ist so entstanden, der Erlös fließt jedes Jahr in ein anderes Projekt. Das diesjährige in Tannheim stellte Ro-land Wehrle in Stockach vor: Die Erweiterung nach nur fünf Jahren sei nötig, um einen Ruhebereich zu schaffen, in dem Angehörige auch von Sterbenden Abschied nehmen könnten. Die realistischen Aussa-gen beeindruckten die fast 1000 Zuhörer in Stockach vor der »Ad-ler-Post«. Sonja Schrecklein warb um Spenden ebenso wie Norbert Schramm, der frühere Eisläufer. Sie machten auch deutlich, dass eine ständige Unterstützung solcher Krebsnachsorgekliniken notwen-dig ist.

»Wir bringen jetzt Bewegung ins Werk«

Singen (li). Alcan Packaging Sin-gen expandiert und investiert, so lautete letzten Freitag die Bot-schaft an die rund 1100 Mitarbei-ter. Der Singener Betrieb wird durch die Feinabstimmung im Konzern gestärkt. Manfred Witz-strock unterstreicht, dass Singen als Standort der Verpackungsindus-trie zum Kompetenzzentrum aus-gebaut wird. Große Mengen sollen hier hergestellt werden, kleinere Aufträge werden künftig in Kreuz-lingen abgearbeitet. Während in Singen 42 neue Arbeitsplätze durch sieben Millionen Euro Inve-stitionen geschaffen werden, droht Kreuzlingen nahezu die Halb-ierung des Betriebs mit heute rund 400 Beschäftigten. Die Restruktu-risierung hatte wohl nicht ganz wie erwartet geklappt, zudem wurde die Kreuzlinger Konkurrenz plötzlich in den Konzern einge-

kauft! »Wir bringen jetzt Bewe-gung ins Werk«, sagte Dr. Renate Neumann-Schäfer bei der Presse-konferenz des Unternehmens. In der Tat ändert sich eine Menge im Betrieb, Mitarbeiter können sich

Lust auf Gesundheit?
www.Hohentwiel-Apotheke.de

auf die neuen Arbeitsplätze bewer-ben, aber auch in den Vorruhe-stand gehen. Alcan Packaging Singen wird sich auf Pharma-Verpackungen kon-zentrieren und da auf aluminium-nahe Produkte. Hier steht die große Walzanlage für den Konzern in Europa und hier werden einzig im Konzern die Lamine für die Zahnpastatuben hergestellt. Eine neue Lackieranlage kommt, die bei Alcan im Nürnberger Raum abgebaut wird. Unbedruck-

te Durchdringungsfolien sind das Spezialprodukt aus Singen künftig. Witzstrock: »Singen darf weiter-wachsen«. Kondensatoren-folie wird aus der Schweiz als Spezialität übernommen. Mit Lasertechnik werden die 4,5 Tausendstel Milli-meter starken Verpackungen durchtrennt. Das künftige Zierleistenzentrum ist in Singen bereits im Bau, das al-ein schafft zwölf der 42 neuen Ar-beitsplätze. Am Markt gibt es viel Druck derzeit, denn Preissteige-rungen seien am Markt nicht durchzusetzen. Die Verpackungsindustrie lebt mit sich ändernden Märkten, so ist bei Schokolade der Griff zum güns-tigen Produkt spürbar. Und da soll die Verpackung natürlich auch günstig sein. Gut für Alcan Packa-ging: Schokolade wird immer noch gleich begeistert gegessen.

USA-Stipendien für Jugendliche

Kreis Konstanz (bud). Der Bun-destag bietet wieder die Möglich-keit an, an einem einjährigen USA-Stipendium teilzunehmen. Für den Amerika-Aufenthalt kö-nnen sich Schüler bewerben, die bis zur Ausreise am 31. Juli 2004 die zehnte Klasse abgeschlossen ha-ben und zu diesem Zeitpunkt höchstens 17 Jahre alt sind. Be-werbungsunterlagen gibt es im Wahlkreisbüro des CDU-Bundes-tagsabgeordneten Hans-Peter Rep-nik, Ländlestraße 13, in Radolf-zell.

Filmnacht für Natursportfans

Friedrichshafen (swb). Die zweite OutDoor Movie-Night 2003 läuft am Donnerstag, 24. Juli, ab 20 Uhr. Die derzeit besten Expediti-ons- und Natursportfilme flim-mern nach Einbruch der Dunkel-heit über die Großbildleinwand im Innenhof des Neuen Messegelän-des. Im Vorprogramm berichten Promis wie Bruno Baumann live auf der Bühne von ihren Expediti-ationen. Die Movie-Night ist für al-le Natursport- und Outdoorfans.

Radolfzeller Gemeinderäte bestätigen Stadtwerke-Entschluss

Radolfzell (aj). Nach zwei Stun-den nichtöffentlicher Beratung und rund vier Stunden öffentlicher Debatte hat der Gemeinderat am vergangenen Donnerstagabend den Entschluss einer Beteiligung der Thüga an den Radolfzeller Stadtwerken öffentlich bestätigt. Das Stimmenergebnis betrug 14 Ja-Stimmen (einschließlich OB), 9 Nein-Stimmen (quer durch alle Fraktionen), keine Enthaltung. Schon am 19. November 2002 ha-te der Gemeinderat in nichtöffent-licher Sitzung und direkt ansch-ließend der Aufsichtsrat der Stadtwerke, darüber abgestimmt, damals mit einer deutlich größeren Mehrheit. Der Beschluss sieht eine 49-pro-

zentige Beteiligung der Thüga an den Stadtwerken Radolfzell vor, rückwirkend zum 1. Januar 2003, das Gasnetz des Gas- und E-Wer-kes Singen (100-prozentige Toch-ter der Thüga) auf Radolfzeller Gemarkung geht auf die Radolf-zeller Stadtwerke über. Die Debatte war neben dem verba-len Schlagabtausch von einer Fülle von Anträgen begleitet. Mit einem Antrag kam Siegfried Lehmann durch: die Zahl der Auf-sichtsräte wird bei 12 bleiben und nicht auf 10 vermindert. Das sichert der Freien Grünen Li-ste, der Lehmann angehört, einen Sitz in diesem Gremium zu. Die Unterzeichnung der Verträge erfolgte am Freitag, 18. Juli. Mitt-

schäftsbericht. Knapp 900 Mitar-beiter waren 2002 im Jahresdurchschnitt bei der Allweiler AG be-schäftigt. Der Vorstand des Unternehmens befürchtet, dass das Jahr 2003 noch schwerer wird als das Jahr 2002. Während der ersten beiden Monate des Jahres 2003 ha-be sich der Auftragseingang ver-schlechtert. Er sei im Vergleich zum Vorjahreszeitraum um 16,8 Prozent gesunken, berichtet der Vorstand. Die Kosteneinsparungen durch be-reits abgeschlossene Restrukturie-rungen würden sich positiv aus-wirken, was wiederum zum Erhalt der Ertragskraft beitragen werde. Auch der Umsatz des Allweiler Konzerns ist laut Geschäftsbericht im Vergleich zum Vorjahr gesun-ken, und zwar um rund 7 Millio-nen Euro auf 157,6 Millionen Eu-ro.

BKK Fahr hebt Beiträge an

Anstieg auf 13,4 Prozent/»Wollen keine hohe Verschuldung«

Gottmadingen (bud). Die gesetz-liche Krankenkasse BKK Fahr in Gottmadingen hebt ab 1. August dieses Jahres ihren Beitragssatz von 12,9 auf 13,4 Prozent an. Das berichtet der Vorstandsvorsitzende Hermann Stickel. Die BKK Fahr (Jahresumsatz: 1 Milliarde Euro, 110 Beschäftigte, 80.000 Versiche-ter) sehe sich besonders durch die höheren Zahlungsverpflichtungen in den Kassenfinanzausgleich ge-zwungen, die Beiträge anzupassen. Stickel zufolge fließen immerhin 57 Prozent der BKK-Fahr-Ausga-ben, rund 100 Millionen Euro, in diesen so genannten Risikostruk-turausgleich - früher seien es ledig-lich 50 Prozent gewesen. Eine Ga-rantie dafür, dass der Beitragssatz im Laufe des nächsten Jahres nicht weiter ansteige, wollte der Vor-standsvorsitzende nicht geben. Da-zu sei die Krankenkasse zu stark vom Handeln der Politik abhängig.

»Wie sich jetzt heraus stellte, ha-ben die Krankenkassen das vergan-gene Jahr mit einem um 400 Mil-lionen Euro höheren Defizit abgeschlossen als bisher bekannt war«, berichtet Stickel. Der durch-schnittliche Beitragssatz der ge-setzlichen Krankenversicherung tendiere auf mehr als 14,5 Prozent. Neue Schulden kämen hinzu, meinte der BKK-Fahr-Vorstands-vorsitzende. So rechnen Stickel zufolge alle Ex-perten damit, dass die Ausgaben der Kassen in diesem Jahr im Ver-gleich zum Vorjahr noch weiter steigen werden, die Einnahmen aber wegen der schwachen Kon-junktur, der hohen Arbeitslosig-keit und der Auswirkungen der Hartz-Konzepte sinken werden. Viele Kassen seien daher bereits in eine noch höhere Verschuldung ausgewichen, so Stickel. Der Schuldenstand werde in Kassen-

kreisen auf bis zu zwölf Milliarden Euro taxiert. Stickel: »Wir sind nicht bereit, eine hohe Verschul-dung auf uns zu nehmen, nur um den Beitragssatz um ein paar Mo-nate länger so günstig halten zu können.« Als Ziele der BKK Fahr nannte Stickel weiteres Wachstum und die Sicherung der Arbeitsplät-ze. Die Krankenkasse ist zurzeit in Baden-Württemberg und Nieder-sachsen geöffnet. Ob die BKK Fahr künftig in weiteren Bundes-ländern vertreten sein wird, dar-über wollte Stickel nicht spekulie-ren. »Das sind ungelegte Eier«, sagte der Vorstandsvorsitzende. Mit der Einführung von Patienten-quittungen, Gesundheitsakten und Arzneimittelmanagern will die BKK Fahr das Gesundheitssystem für diese Versicherten transparen-ter machen und die Nachvollzieh-barkeit der Kosten steigern.

ist seit über 10 Jahren im Bereich Immobilien u. Hausverwaltung tätig und hat am 01.04.03 den Sitz von Engen nach Singen (gegenüber OBI) verlegt.

Als Hersteller von Software für den Einzelhandel mit über 1000 Installationen in Deutschland ist datapos führend im Bereich PC-Kassen mit Warenwirtschaft. Datapos - das Managementsystem für den Einzelhandel (gegenüber OBI)

DILSE Wer seinen Bau-schutz, Schrott-Metalle und sonstige groben Abfälle entsorgen lässt, ist bei Rohstoffhandel Dilse genau richtig. Auch für den letzten Weg Ihres Autos ist er der zertifizierte Ansprechpartner zur Entsorgung und Demontierung.

"Zertifizierte, erstklassige Qualität und innovative Produktideen sind die Markenzeichen der Sanatur GmbH, dem naturheilkundlich orientierten Hersteller von natürlichen Nahrungsergänzungen und Kosmetik aus Spirulina Mikroalgen, der seit 1992 in Singen ansässig ist."

KNEISSLER Individuelle auf den Teppiche Böden Kunden abgestimmte Beratung (auf Wunsch auch bei Ihnen zu Hause). Die große Auswahl und die konsequenten niedrigen Preise sorgen für die Zufriedenheit der Kunden.

Eisdiele Milano Bereits seit 25 Jahren bedient Sie die Fam. De Giradi mit ihren hausgemachten köstlichen Eisbechern. Und bei schönem Wetter auch im Freien.

Für die klare Sicht bei der Fahrt ins Grüne sorgt die richtige Autoverglasung von Schwabo Autoglas im Singener Industriegebiet. Bärenstarke Verglasungen, bärenstarker Service bei einem bärenstarken Partner - was will man mehr.

Biggi's Südstadttreff das gemütliche Lokal in Singen. Die schöne Terrasse lädt im Sommer zum Verweilen ein, der große Nebenraum eignet sich für Anlässe jeglicher Art.

HERTRICH Wir sind Ihr kompetenter und zuverlässiger Vertragshändler in Singen und Umgebung. Wir haben eine Großauswahl an Neu- und Gebraucht-Fahrzeugen.

Seit 1960 befindet sich unser Unternehmen im Haselbusch. Wir sind eine der ältesten Firmen im Singener Süden. Auch heute noch wird das Unternehmen erfolgreich als Familienbetrieb geführt.

Neu im Singener Süden. Hier bekommen Sie Ihre kostenlose und individuelle Beratung von Ihrem Dachdeckerinnungsbetrieb. Auf Wunsch lassen wir Ihr Dach vom TÜV abnehmen.

Seit über 50 Jahren existiert das Unternehmen im Süden von Singen. Es bietet seinen Kunden ein umfassendes Werkzeug- und Stahlsortiment. IMB Mit modernen Maschinen werden die Bleche geschnitten, gekantet und zusammengebaut. Es werden ständig bis zu 30 Blechsorten bevorratet.

SOLITECT Die Fa. Solitect besteht seit 1982 und bietet die moderne Art der Dachabdichtung. Langlebig, sauber und preisgünstig und für Dachbegrünung geeignet.

Ein produktiver Wirtschaftsraum braucht kreative Marketingprofis vor Ort. Das Know-how der Großen zu kleinen Preisen bietet die M.A.X. GmbH in Singen.

Zur Werterhaltung Ihres Autos empfehlen wir Ihnen die professionelle Autopflege. Wir bereiten Ihr Auto auf - bis ins kleinste Detail. Innen wie außen.

Seit über 30 Jahren als zuverlässiger Lieferant für Qualitätssatzteile und Tuningteile bekannt. Über 40 000 Lagerartikel für LKW und PKW halten die ständige Lieferbereitschaft aufrecht. Im integrierten Teloround-shop führen wir Handy's, Freisprechanlagen und Car-Navigation. Kompetente Beratung, flexible Beschaffung und ein gutes Preis-Leistungs-Verhältnis sind unsere Stärken.

Total lokal Singen



Der Doppelkreisel ist an der Georg-Fischerstraße jetzt Realität geworden. Die Baustellenschilder sind Kunst von der Laga 2000.

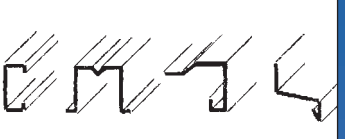
TEPPICH KNEISSLER
ausmessen - liefern - verlegen
300 m² · Ausstellungsfläche 20.000 m²
Lagerware



Wir bieten Ihnen:
• Teppichböden
• CV-Beläge
• Kunstrassen
• Stufenmatten
• Schmutzfangbeläge
• Bordüreteppiche
• Fertigteppiche
• Läufer
• Laminat
• Tretford
• Nadelfilz
• Gardinen
• Vorwerk
• Linoleum

KNEISSLER
teppiche Böden
konsequent preiswert

Ihnen fehlt ein Blech ?



Profile aus Blech gekantet bis 7,0 m Länge.

Dann zu:

imb
BLECHBEARBEITUNG

Werner-von-Siemens-Str. 25
78224 Singen
Tel.: (0 77 31) 9 99 50
Fax: (0 77 31) 6 65 40

Riesen Blechlager

Biggi's Südstadttreff

Großer Nebenraum
(für ca. 40 Pers.)

DURCHGEHEND warme Küche.

Rielasinger Straße · Singen
Tel. 0 77 31 / 79 49 35

Container-Dienst
Schrott-Metalle
Bauschutt
DILSE
Rohstoffhandel GmbH
Zum Umschlagbahnhof 10
78224 Singen
0 77 31/6 31 21

Ihr Getränkelieferant zu allen Anlässen

GETRÄNKE
Görigk
Wir liefern auch an Privat.
Anruf genügt
Getränkehandlung
Herold Görigk · 78224 Singen
Tel. (0 77 31) 6 27 98 · Fax (0 77 31) 6 27 66

Fabrikverkauf
Einmalig günstige Preise,
nur solange Vorrat reicht!
Wirkungsintensive
Hautpflege
mit Spirulina Mikroalgen
Sanatur
Öffnungszeiten:
Montag -
Donnerstag: 8.00 Uhr - 17.00 Uhr
Freitag: 8.00 Uhr - 15.00 Uhr
Sanatur GmbH · Georg-Fischer-Straße 40 a · 78224 Singen

Hausverwaltung Immobilien
Ritzi & Partner GmbH
Georg-Fischer-Straße 42
78224 Singen
Tel. 0 77 31 / 83 85 10
www.ritzipartner.de

datapos Softwarehersteller
für Kassensoftware
mit Warenwirtschaft
datapos Kassensysteme GmbH
Georg-Fischer-Str. 42 · 78224 Singen
0 77 31 / 83 85 20 · www.datapos.de

Altauto-
verwertungsbetrieb
Entsorgungs-
Fachbetrieb
DILSE
Rohstoffhandel GmbH
Zum Umschlagbahnhof 10
78224 Singen
0 77 31/6 31 21

FLACHDACH
Neubau und Sanierung
SOLITECT
Foliendächer und Dachbegrünung
Werner-von-Siemens-Str. 25
78224 Singen
Tel.: 0 77 31/6 67 77
Fax: 0 77 31/6 65 40

Einzelstücke
EXTREM
REDUZIERT
Eisen-Auer GmbH
Rudolf-Diesel-Str. 30
78224 Singen
Tel. 0 77 31/83 07 0

Zum Schutz bieten wir
kostenlose
• Dachkontrolle
• individuelle + kompetente Beratung
Sie machen sich haftbar, wenn ein anderer, z.B. durch Ziegel Ihres Hauses, einen Schaden erleidet. **Nicht jedoch**, wenn von uns geprüft und evtl. Mängel instand gesetzt wurden.
PERTZ DACHBAU
Das Dach und der Mensch
Ihr Dachdecker Innungsbetrieb
Forststr. 9 · 78224 Singen
Tel. 07731/799088 · Fax 799089

Fahrzeugaufbereitung

Alles rund ums Auto
- Autopflege
- Lackaufbereitung
- Innenraumaufbereitung
Autopflege Tatli · Telefon 01 73/701 09 14

Eisdiele Milano
Friedrich-Ebert-Platz 20
Singen · Tel. 077 31/64875
Kommen und genießen Sie unsere phantasievollen Eisbecher!
Café Milano und Team freut sich auf Ihren Besuch!

dier+Jakob
WAHNSINN!!!
Exklusive Line CD-Tuner CD 2302
Die vielseitige CD-Serie. Lernen Sie eine vielseitige Serie kennen: Die CD-Player von VDO Dayton. Produkte mit individuellem Style, die sich durch hohe Qualitätsstandards, exklusives Design und perfekten Sound auszeichnen. Starke Ausgangsleistung und zahlreiche Extra-Features machen die CD-Tuner von VDO Dayton zur echten „Powerstation“.
299,- **199,-**
Freisprecheinrichtung „Portable Profi“
- Exzellenter Tragekomfort und Sprachqualität durch Verwendung eines sogenannten Piloten-Headsets (Ohrbügel und Richtmikrofon)
- ausgereiftes Duplex-Sprachsystem für gleichzeitiges Sprechen und Gegensprechen
- einfachste Installation - keine Montagezeit - CE-geprüft
28,00 **14,90**
78224 Singen · Georg-Fischer-Str. 44 · Tel. 0 77 31 / 86 87 - 13

Bärenstarke Verglasungen
Bärenstarker Service
Bärenstarke Partner
• Sofortverglasungen
• Steinschlag-Reparaturen
• Sonnendächer
SCHWABO
AUTOGLAS
Inh. V. Pfaff
Gottlieb-Daimler-Straße 14
78224 Singen
Tel. 0 77 31/18 34 14
Fax 0 77 31/18 34 19

Vertragshändler von: **PEUGEOT** ★ **SUZUKI** ★ **SACHS**
HERTRICH
MOTORRAD- UND ROLLERCENTER
78224 Singen · Grubwaldstr. 14 · Tel. (0 77 31) 6 25 98 · Fax 6 16 55

ProduktDesign · Eventorganisation · Werbung · Marketing · Webdesign · Digitale Druckdaten · Xtras

www.max-gmbh.de

Werner-von-Siemens-Straße 25 · 78224 Singen · Telefon 07731/69707

Telefax 07731/60335 info@max-gmbh.de

Familienanzeigen

Das Schönste auf der Welt ist umsonst und doch unbezahlbar!

Wir freuen uns über die Geburt unseres Sohnes

Justin

angekommen am 8.7.2003 um 3.22 Uhr,
56 cm groß und 3.710 g schwer.

Die glückliche Familie
Dariusz und Tanja Polaczy mit Brüderchen Kevin
Hauptstraße 14, Gailingen

Solange ich klein bin, gebt mir tiefe Wurzeln,
wenn ich groß bin, gebt mir Flügel.



Mein Milacik,

ich möchte dir zu unserem
10. Jahr sagen,
dass ich dich sehr liebe und
wünsche mir eine
weitere wundervolle Zeit mit dir.

Deine Tucna Striga



Vermisst

Bei einem Autounfall am Ostersonntag ist unser
Birmakater entlaufen.

Er ist 4 Jahre alt, kastriert, hat einen braunen
Kopf, einen braunen buschigen Schwanz,
braune Beine und **weiße** Pfoten. Er hat langes
beiges Fell und **blaue** Augen.

Wissen Sie wo sich das Tier aufhält oder haben Sie den Kater bei sich
aufgenommen, dann rufen Sie mich bitte an. Wir vermissen unseren
Liebling sehr und hoffen ihn durch diese Anzeige wieder
zubekommen.

Bitte helfen Sie uns!

Bei Rückgabe gibt es eine hohe Belohnung oder Sie bekommen von
uns ein Jungtier der gleichen Rasse.

Eva Dressel Brühlstr. 18a 79112 Freiburg
Tel 0 7 6 6 4 - 1 8 9 8



**Hallo – mein Bruder hat
Verstärkung bekommen.**

Ich bin 56 cm groß, 4.120 g schwer
und ich heiße

Alessio Nicola Ruberto

Bin am Freitag, 11.07.03, um 6.53 Uhr, angekommen.

Der Grußanzeigenautomat

Geben Sie Ihre Grußanzeige
einfach im Internet auf.

- 16 teils ausgefallene Motive
- wählen Sie aus drei Schriftarten
- mit Vorschau Ihrer Anzeige

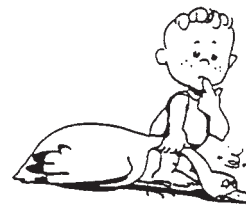
unter

Wochenblatt

<http://gruesse.wochenblatt.net>

Ihre Grüße in über 80.000 Haushalten.

Kinder sind kleine Engel,
deren Flügel schrumpfen, je mehr die Füße
wachsen.



Unser Engel

Nele Susanne

50 cm 2.930 g

kam am 15.7.03 um 19.47 Uhr zur Welt.

Es freuen sich die Eltern
Astrid Ohm + Andreas Jedelhauser

Stefan Kyprian 85

Alle Freunde aus alter und neuer Zeit, Alt-Fahrianer, Sangesbrüder,
Kegelkameraden und ehemalige Nachbarn,
die Stefan zum 85er gratulieren wollen, sind herzlich willkommen
am Dienstag, 29.7. ab 19 Uhr in den Schanz-Stuben,
Leimdöle 1, in Singen auf der Schanz.

Er freut sich über jede Überraschung

Sein Freund Uwe Nürnberger, Tel.: 077 32/95 95 98 Geschäft



Suchet den Herrn,
während er sich finden läßt;
rufet ihn an, während er
nahe ist. Jesaja 55, 6

Gottes Wort wird verkündigt:
So. 10.45 Karl-Bücheler-Str.12 Radolfzell

Liebe Oma Gerdi

Zu deinem

70. Geburtstag

wünschen wir dir alles Gute
und viel Gesundheit.

Deine Enkel

Loë und Leon

sowie **Marc und Katharina**



Statt Karten

Wir danken für die zahlreichen Beileids-
bezeugungen zum Tode meiner lieben Frau.
Besonderen Dank gilt der liebevollen
Mitpatientin und allen Mitgliedern des
Narrenvereins Rebehansele e.V.
für den Blumenschmuck und den Nachruf.

Im Namen aller Angehörigen
Gottfried Vetter



*Es ist schwer, einen lieben Menschen zu verlieren,
aber tröstlich zu wissen,
wie viele sie mochten und schätzten.*

*Wir sagen herzlichen Dank für alle Zeichen der Freundschaft
und Verbundenheit.*

- Den Ärzten und Schwestern des
Hegau-Klinikums, Singen,
- Herrn Dr. Höppner für die jahrelange
Betreuung,
- dem Personal des Pflegeheimes St. Verena,
- Herrn Diakon Ebinger für die würdevolle
Gestaltung der Trauerfeier,
- der Hausgemeinschaft für die hilfreiche und
fürsorgliche Unterstützung,
- dem Bestattungshaus Decker für die würdevolle
Aufbahrung bei der Trauerfeier,
- allen, die uns durch Wort, Schrift und Geld-
spenden ihre Verbundenheit zum Ausdruck
brachten und unserer lieben Verstorbenen
die letzte Ehre erwiesen haben.

**Maria
Podlatis**

Singen, im Juli 2003

Im Namen aller Angehörigen
Fritz Podlatis
Sigrid und Werner Glasze

Todesanzeige und Danksagung

Paul Tuchscherer

* 03.10.1929 † 12.07.2003

Nach schwerer Krankheit entschlief unser guter Vater.
Wir haben ihn, auf seinen Wunsch, in aller Stille auf
dem Friedhof in Mahlsbüren/Hg. beigesetzt.
Für alle erwiesenen Anteilnahmen herzlichen Dank.

Mahlsbüren/Hg., Alpenstr. 1

Die Kinder
mit Familien

Gerda Bacher
Doris Keller-Tuchscherer
Birgit Ohligschläger
Peter Tuchscherer
Uwe Tuchscherer
und alle Angehörigen



im gut sortierten Fachhandel



ANGEBOT DER WOCHE

Maier's-Dekoland, Singen, Rudolf-Diesel-Str. 17
Tel. 0 77 31 / 88 08 - 32 • Fax 88 08 - 40

TEPPICHBODENRESTE

bis Zimmergröße **3,- €/m²**
alle nur je
außerdem

Geschenkartikel bis zu **50%** reduziert!

(so lange der Vorrat reicht)

Ran an die Schuhe

60% 40% 20%
70% 30% 50%

Schuhhaus
Basters
Ekkehardstr. 22 78224 Singen

Sommer-Schluss-Verkauf

SSV 28.7.-9.8.03

- Damen-Pullover, 1/2 Arm ab 25,- €
- Damen-Westen ab 30,- €
- Damen-T-Shirt ab 15,- €
- Kleider-Shirt ab 15,- €
- Herren-Pullover ab 30,- €
- Herren-Westen ab 30,- €
- Herren-Polo-Shirt ab 15,- €
- Herren-Hemden, 1/2 Arm ab 5,- €
- Herren-T-Shirt ab 5,- €
- Kinder-T-Shirt ab 10,- €

sowie viele tolle Angebote bei Tag- und Nachtwäsche für Damen, Herren und Kinder.

ELISE BUCHEGGER
WÄSCHE & STRICKMODEN
August-Ruf-Straße 28 ' 78224 Singen ' Telefon 07731/62665

Die gesamte Sommermode muss raus!

Vieles zum **1/2 Preis**
SSV vom 28. 7. - 9. 8. 03

pierre
Großer Textilmarkt entlang der Schaufenster
Ekkehardstraße 46, Singen
P Herz-Jesu-Kirche

LACOSTE VILLAGE
Hussenpassage Konstanz



NILS BOHNER

Underwear, Clothing and more

He+Da Shirt's statt 39,95 € **9,98 €**
Cargo Hose statt 99,95 € **39,95 €**
Da-String's statt 11,95 € **1,95 €**
He-String BW statt 13,95 € **2,95 €**
He Slip BW/EA Auslaufartikel **3,00 €**
Da-BH's + Top's aus Kollektion **ab 4,95 €**

Jetzt knallt's richtig!
SSV
28.07.03 - 09.08.03

...bis zu 75 % reduziert!
NB STORE Singen Im Gambrinus 3 78224 Singen
Tel. 07731-975389 eMail: contact@nilsbohner.de
Mo - Fr 10:00 - 12:30 + 14:00 - 19:00 Sa 10:00 - 18:00

SSV Ring frei für fette Prozente!

NIKE adidas Laufbekleidung bis **50%** reduziert
adidas Lin Serie T-Shirt, Zip-off-Hose **50%** reduziert
FILA Ferrari Bekleidungskollektion **50%** reduziert
***Golfschuhe/Golfbekleidung 50% reduziert**
*nur in der Geschäftsstelle Eigeltingen

SPORT martin STOCKACH
GÖTTESTRASSE 4 - 78333 STOCKACH
TELEFON 07771/917666
http://www.sport-martin.de

SPORT martin EIGELTINGEN
HAUPTSTRASSE 24 - 78253 EIGELTINGEN
TELEFON 07774/268
http://www.sport-martin.de
100 Jahre im Dienste der Kunden

100% Markenqualität bis zu 60% reduziert!

alles in **OBI**

Rattangruppe

Bestehend aus:
2 Sesseln, 1 Bank, 3 Auflagen und
1 Tisch; honigfarben
Art.-Nr. 372933 2
7-teilig: **OBI-Preis € 159.-**

bibergünstig!
statt 189,-
159.- €

OBI Singen-Süd, Georg-Fischer-Str. 29, Tel. 077 31/78 91 10
http://www.obide.de

STELLENMARKT

Wir suchen ab sofort
Jungkoch / -köchin
(Wer Spaß am Kochen hat, kann angelernt werden.)
Auf Ihren Anruf freut sich Frau Wider.
Landgasthof Wider
78244 Gottmadingen/Bietingen, Tel. 07734/94000

Wir stellen ein:
weibliche Teilzeit-Mitarbeiter auf 400-€-Basis
für die Konfektionierung von Arzneimitteln sowie für allgemeine Lager- und Versandarbeiten.
Zuverlässigkeit, hohe Konzentrationsfähigkeit, sorgfältiges Arbeiten und gute Deutschkenntnisse sind Voraussetzung.
Teilzeit-MitarbeiterIn
mit kaufmännischer Ausbildung im Export- oder Speditionsgewerbe, bevorzugt mit Berufserfahrung und sehr guten Kenntnissen in Word und Excel.
Nur schriftliche Bewerbungen erwünscht.
ACA Müller ADAG Pharma AG, Gewerbestr. 10, 78244 Gottmadingen

 **das Kaffeeerlebnis in Radolfzell**
sucht erfahrene **Servicekraft**
für 2-3 Tage vormittags (Theke und Verkauf)
Tel. 0 77 32 / 94 20 20

 **Starten Sie aus der Poleposition! als Repräsentant(in)**
für das erfolgreiche Singener Immobilienunternehmen. Sie sollen beraten, nicht verkaufen. Auch Branchenfremde bis 50 Jahre werden bei tollem Betriebsklima durch ein erfahrenes Team gründlich eingearbeitet. Wir führen Sie zum Erfolg. Neben interessanter Perspektive ist evtl. eine staatliche Förderung möglich.
Bewerben Sie sich bitte telefonisch oder schriftlich bei Herrn Höhn.
Gesellschaft für Immobilien- und Wirtschaftsberatung mbH
Freiheitstraße 56 · 78224 Singen
Tel. 07731/86710 · Fax 8671-11
Mob. 0162/3191525 · www.osg-singen.de
 Mitglied im Ring Deutscher Makler

CAFE herold
Bäckerei - Konditorei
Wir sind eine moderne, qualitätsorientierte Bäckerei-Konditorei mit einem jungen Backstübchen-Team und suchen für sofort oder nach Vereinbarung
1 Bäckermeister(in) oder
1 Bäckergehilfen(in)
Wenn Sie eine neue Herausforderung suchen, an einen sicheren Arbeitsplatz mit geregelter Arbeitszeit und gutem Einkommen denken, sollten Sie uns Ihre Bewerbung schicken oder anrufen.
Herr oder Frau Herold geben Ihnen gerne nähere Auskünfte.
August-Ruß-Str. 13
78224 Singen
Tel. 07731/62382

Arzthelferin für Teilzeitstelle
zur Verstärkung unseres Teams mit flexiblen Arbeitszeiten gesucht. Erfahrungen in Endoskopie von Vorteil, jedoch nicht Bedingung.
Bewerbungen erbeten an:
Dr. med. U. Banhardt
FA für Innere Medizin, Hämatologie, Onkologie
Magen-Darm-Diagnostik
Ekkehardstr. 18, 78224 Singen

Wir suchen
begeisterte Friseurin
in **Voll-/Teilzeit.**
FRISEURSALON JOOS

Hägleweg 32 · 78359 Orsingen-Nenzingen · Telefon 07774-1054

*** Weiterbildung aktuell ***
VATTER
BILDUNGSZENTRUM
Erfolgreich in eine berufliche Zukunft!

* Umschulung	Dauer	Beginn	Ort
Steuerfachangestellte/r	23 Monate	11.8.2003	Singen

* Ausbildung in „Moderner Büropraxis“ in Radolfzell
Aus einzelnen Modulen (EDV-Grundlagen – Office 2000 + Internet, kaufmännische Grundlagen, Buchhaltung, Auftragsbearbeitung) stellen Sie Ihre persönliche Weiterbildung zusammen!
Beginn: Eintritt jederzeit möglich
Informationen + Anmeldung:
78224 Singen, Ekkehardstraße 10
Frau Kegler-Heumann
Tel. 07731 67234, Fax 07731 63765
www.bildungszentrum.de

Verdienen Sie... endlich richtig Geld!
Zum Ausbau unseres Kundenstamms suchen wir weitere **neben- und hauptberufliche Mitarbeiterinnen**. Erfolgreiches Konzept seit 14 Jahren!
fps Büro – Singen · 07731/7983848

Handwerklich geschickte Helfer mit FS und Pkw
zur Festeinstellung gesucht.
dippel GmbH · Tel. (0 77 31) 9 95 20

Unternehmerin
vergißt Aufgaben im organisatorischen Bereich, haupt- oder nebenberuflich, bei freier Zeiteinteilung.
Tel. 0 77 32 / 97 21 62

50,- € pro Abend / Tag
Wir bieten Ihnen 50,- € pro Tag o. Abend, keine Vers., Sie erhalten kostenlos u. unverb. Info von Mo.-Fr. 9-12 Uhr bei JoSunnyLtd.
Tel. 07732- 941922, Fax 9409678

Als Samenspender
bis 1500 € im Monat nebenbei verdienen!
Telefon 07 61/7 058666

Nette Kollegen – starke Teams.
Wechseln Sie zu Deutschlands Marktführer für flexible Arbeit.
Kommissionierer (m/w)
Wir suchen Mitarbeiter/-innen mit Erfahrung in der Kommissionierung von Waren. Gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift sowie Schichtbereitschaft sind Voraussetzung. Idealerweise haben Sie auch einen gültigen Staplerschein. PKW und Führerschein sind Bedingung.
Speditionskaufleute (m/w)
Wir benötigen Verstärkung und suchen Mitarbeiter/-innen mit umfassenden Kenntnissen im Bereich der Import- und Exportvermittlung. Nach erfolgreicher Einarbeitung besteht die Möglichkeit der Übernahme bei unseren Kunden. PKW und Führerschein sind Voraussetzung.
Sprechen Sie mit uns:
78050 Villingen-Schwenningen, Rietstraße 20 – 22, Werner Kirsch, Fon 0 77 21 - 9 87 60
... Und weitere 2000 Stellen unter: **www.randstad.de**

Elektriker
zur Festanstellung gesucht.
dippel GmbH · Tel. (0 77 31) 9 95 20

Freundliche, motivierte – **PTA** und **PKA**
in moderne Apotheke mit sehr netten Kollegen/innen gesucht – Vollzeit.
Apotheke am Berliner Platz
Überlinger Str. 4 · 78224 Singen-Süd · Tel. 07731/93340, abends 51967
www.apotheke-am-berliner-platz-singen.de

Ausbildung macht Spaß bei der IKK
... denn die IKK ist mehr als nur eine Krankenkasse. Die IKK versteht ihr Handwerk und bietet ihren Mitgliedern viele Extras. Und Schulgängern bietet die IKK Ausbildungsplätze zur/m
Sozialversicherungsfachangestellten
mit zahlreichen Aufstiegsmöglichkeiten
→ **Was erwartet dich**
Eine qualifizierte Ausbildung. Abwechslungsreiche Aufgabengebiete. Gute Perspektiven. Und natürlich beste Sozialleistungen und eine leistungsgerechte Bezahlung. Start 2004!
→ **Was erwarten wir**
Einen guten Realschulabschluss, Abitur oder einen vergleichbaren Schulabschluss. Motivation. Engagement. Freude am Umgang mit Menschen.
Und eine schriftliche Bewerbung bis spätestens zum 15.09.2003 an die Geschäftsführung
Die Krankenkasse die ihr Handwerk versteht.
www.youngteam.de
www.ikkbw.de
IKK Westlicher Bodensee
Karl-Bücheler-Straße 8
78315 Radolfzell
☎ 0 77 32/94 95-0

Wir suchen Damen und Herren, die bei freier Zeiteinteilung, von zu Hause aus, zu guten Konditionen, Termine vereinbaren.
Euro-Suisse-Plus AG
Tel. 07 11 - 78 33 74 15, Hr. Gallasch

AUFSCHWUNG ... JETZT!
970 €/Tag und mehr möglich.
Nur für Selbstständige jeder Branche.
Frau Rottinger, Tel. 07433/6728

Gebäudereinigung Hegau GmbH
Hauptstr. 10, 78239 Rielasingen-Worblingen
Wir suchen **Hausmeister** auf 400,- €-Basis.
Aufgabengebiet: Grundstückspflege, Überwachung der Haustechnik und Reinigungsarbeiten.
Ihre Bewerbung richten Sie bitte schriftlich an die obige Adresse.

Rüstiger Rentner und Aushilfsfahrer aus dem Raum Singen für Sonderfahrten gesucht. Anruf ab 19 Uhr.
Tel. 0 77 31 / 92 24 46

Wir suchen für unser Objekt in Radolfzell
Reinigungskräfte
für Urlaubs- und Krankheitsvertretungen ab sofort. AZ: Mo.–Fr. 7.30–11.00
Gröber Dienstleistungs GmbH
88662 Überlingen
Tel. 07551/7700

CMC Personalservice GmbH
Für den Einsatz bei unseren Kunden suchen wir:
Maschinenbediener/in
zuverlässig, flexibel u. belastbar mit guten Deutsch-Kenntnissen für den Raum Singen/Rzell/Tuttingen/Stockach/Konstanz
Info und Bewerbung unter:
Herr Renna, Tel. 07731/9537-11
oder schriftlich an unser Büro:
CMC Personalservice GmbH
Theodor-Hanloser-Straße 4
78224 Singen
oder im Internet:
www.cmc-personal.de


Suchen ab sofort zuverlässige/n
Bäcker/in / Bäckereifachverkäuferin
Bäckerei Stadelhofer Singen
Telefon 07731/21701

freundliche Bedienungen
sowie Aushilfen für die Küche gesucht.
Gasthaus Gems Arlen. Arbeitszeit ab 17 Uhr,
Tel. ab 17 Uhr: 07731/835161

Security
für Diskothek in Stockach gesucht
Tel.: 0 77 71 - 6 12 19
od.: 0 172 - 7 67 45 08

Servicemitarbeiterin
auf Teilzeit gesucht.
Restaurant Sonne in Eschenz
Tel. 004152/7412138

Maler/Lackierer
zur Festeinstellung gesucht.
dippel GmbH · Tel. (0 77 31) 9 95 20

Echt cool!
Das hab ich mir selber verdient.


Wir suchen zuverlässige
ZUSTELLER
ab 13 Jahren
als Urlaubsvertretung während der Sommerferien 2003 (24. 7. – 6. 9. 2003)
für das Wochenblatt am Mittwoch in unserem gesamten Verteilungsgebiet, besonders in den Orten

**-Watterdingen
-Güttingen
-Bodman
-Ludwigshafen
-Engen**

Wochenblatt
Bitte informieren Sie sich!
Wir freuen uns über Ihre Bewerbung unter:
Telefon: 07731/8800-30
Frau Janine Basin
oder 07731/8800-44
Herr Andreas Kutschker
Telefax: 07731/8800-86
eMail: vertrieb@wochenblatt.net
Wir sind für Sie da:
Montag bis Freitag
von 8.15 Uhr bis 12.30 Uhr und
14.00 Uhr bis 17.30 Uhr
Singener Wochenblatt GmbH & Co.
Hadwigstraße 2a, 78224 Singen

Achtung Finanzdienstleister!
Wir suchen AD-Mitarb. auf selbst. Basis. Das Produkt, die Prov. u. die Chancen werden Sie überzeugen.
Euro-Suisse-Plus AG
Tel. 07 11 - 78 33 74 15, Hr. Gallasch

Spaß an der Arbeit?
Von zu Hause € 425,- bis € 5475,- monatlich möglich.
Telefon 074 61 / 16 22 45
www.zellners-erfolgsweg.de

www.pcarbeit.com
Ist Geld für Sie ein Thema?
Bieten lukratives Einkommen mit Zukunft und finanzielle Freiheit an.
Telefon 07731-12773

Wochenblatt 
<http://www.wochenblatt.net>

Job zu Hause?
www.Super-Verdienst.de

Schweißer MAG/WIG
mit Prüfung
zur Festeinstellung gesucht.
dippel GmbH · Tel. (0 77 31) 9 95 20

Suche
Tischdamen
für gut laufendes Cabaret an Schweizer Grenze. Wohnmöglichkeit vorhanden.
Tel. ab 14.00 Uhr 07745-75 00
oder mobil: 0171/984 01 46

Gefällt Ihnen Ihr Kontostand?
Spaß an der Arbeit?? Mit unserem erfolgreichen „Arbeiten-von-zu-Hause-aus“-Konzept sind € 1.200 bis € 6.000 mtl. und mehr möglich.
Tel. 07251-305388 Daniela Engert
www.karriere-webweit.com

CMC Personalservice GmbH
Für den Einsatz bei unseren Kunden suchen wir:
Produktionshelfer/in
zuverlässig, flexibel u. belastbar mit guten Deutsch-Kenntnissen für den Raum Singen/Rzell/Tuttingen/Stockach/Konstanz
Info und Bewerbung unter:
Herr Renna, Tel. 07731/9537-11
oder schriftlich an unser Büro:
CMC Personalservice GmbH
Theodor-Hanloser-Straße 4
78224 Singen
oder im Internet:
www.cmc-personal.de


Schlosser
zur Festeinstellung gesucht.
dippel GmbH · Tel. (0 77 31) 9 95 20

Selbstständig arbeitender
Blechnergeselle
per sofort oder später gesucht. Voraussetzung: Fskl 3.
Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an:

Breiter Wasmen 1 • 78247 Hilzingen
**- Baublechnerei
- Fassaden- u. Hallenbau
- Lüftungsleitungen
- u.v.m.**

EmulTech e.K.
Wir stellen ein:
flexible Bürofachkraft (Vollzeit) mit Führerschein Kl. 3
(gute Kenntnisse in Word, Excel, Fakturierung u. Buchhaltung)
Schriftliche Bewerbung mit Lichtbild an:
EmulTech e.K.
Julius-Bührer-Straße 12
78224 Singen

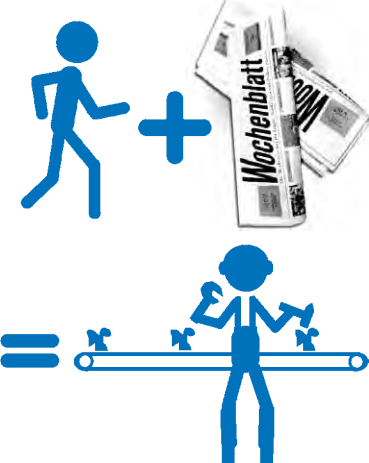
Wir suchen für unser Unternehmen im Bereich Medizintechnik
Teilzeitkräfte (400,- €) für Büro- und Außendiensttätigkeiten.
Über Ihre Bewerbung freut sich:
GHS Medical
Vertriebs- und Service GmbH
Julius-Bührer-Str. 2 / DAS 2 · 78224 Singen

Zur Verstärkung unseres netten Teams suchen wir baldmöglichst eine freundliche, engagierte
Zahnarzthelferin
Über Ihre schriftliche Bewerbung freut sich
Dr. Patricia Hellerström
Tuttlinger Str. 1 • 78333 Stockach •
Tel: 0 77 71 / 6 28 80

Stellenangebote
Dringend gesucht für
Kinderbetreuung Frau od. Mädchen ab sof. bei uns Zuhause, gerne aus Rumänien/Bulgarien.
Tel. 07731/909463
Maler sucht Arbeit!
Tel. 07731/13932

Stellengesuche
Zuverl. Frau
sucht Hausarbeit, T. 07731/49095 o. 0160-2762457
Mann sucht Arbeit in
Gastronomie (Spülkraft) od. jegliche andere Arbeit. Tel. 0178-9164103
Hauswirtschaftlerin
m. Meisterprüfung, in ungekündigter Stellung, 41 J., mehrjährige Erfahrung in hauswirtschftl. Betrieb u. Mitarbeiterführung, verfüge üb. Organisationstalent, biete techn. sowie kreat. Verständnis. Suche ein neues, inter. abwechslungsreiches Aufgabengebiet i.R. Konstanz/Umgebung/Schweiz, Zuschriften unter 105618 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Ich, weibl., suche
Festanstellung als Küchenhilfe, Raum Singen, Engen, Radolfzell
Tel. 07731/967047
Kräftiger, tücht. Mann
28 J., sucht Nebenjob (z.B. Handwerker, Mithilfe in Landwirtschaft o.ä.) auf 400 €-Basis in Singen/Umgebung, Tel. 07731/836050
Maler mit Erfahrung
als Betriebsmaler u. Wohnungsrenovier. su. Arbeit. 0175-9083072
Angestellter
sucht Anfang August Nebenbeschäftigung im Kreis KN-Singen, Tel. 0172-3503069
Wer sucht Nähe Mühlh.
Haushaltshilfe m. eventl. Kinderbetreuung. Versorge gerne auch Tiere, 1/2-Tags, Tel. 07733/98723
16 jährige Schülerin
sucht ab sofort Ferienjob im Raum Singen/Tengen, Tel. 07736/921777

Willkommen,

Sie gehören zu den über 51.800 Menschen in der Region, die bei Bedarf im Stellenmarkt des Wochenblatts Anzeigen nutzen.
Daten aus: Leseranalyse A/B'C Südwest 2002, Quelle: Czaia Marktforschung
Wochenblatt

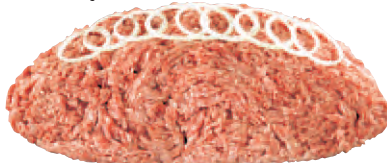
Im Angebot:

NEU! Jeden Samstag bis 20.00 Uhr geöffnet.



Putenschnitzel, eiweißreich und fettarm

€ **5,99** 1-kg



Hackfleisch, gemischt aus Rind- und Schweinefleisch

€ **2,99** 1-kg



Schwarzwälder Schinken, fein geschnitten

€ **1,11** 100-g



Lyoner-Aufschnitt, 6-fach sortiert

€ **-,59** 100-g



Landgurken, zum Vesper oder als Salat eine Spezialität, Klasse I

€ **-,59** 1-kg



Reichenauer Gemüse:

Tomaten, Klasse I

€ **1,29** 1-kg



Für Frühstück:



Am Donnerstag, 24.07. erhalten Sie von 6.00 - 8.00 Uhr frische Brezeln

€ **-,78** 2-Stück



Bodensee Käse, 50% Fett i. Tr., mild-aromatischer Schnittkäse

€ **-,99** 100-g



Bodensee Schlagsahne, 100 g = € 0,25

€ **-,49** 200-ml-Becher



1 JAHR

Media Markt Singen.
Wir gratulieren!

Am Donnerstag, 24.07.2003 haben wir von 6.00 - 20.00 Uhr geöffnet.

Wir bieten ab 6.00 Uhr frische Brötchen und Brezeln.



Segafredo Espresso, 100 g = € 1,44

€ **3,59** 250-g-Packung



Fürstenberg Export oder Premium Pilsener, 1 Ltr. = € 1,07, Kiste mit 20 x 0,5-Ltr.-Flaschen zzgl. 3,10 € Pfand,

€ **10,69** je

Spitzenweine zu Spitzen Preisen direkt vom LKW: WG Bötzingen:



Spätburgunder Rotwein, Q.b.A., auch trocken, 1 Ltr. = € 5,33, Karton mit 6 x 0,75-Ltr.-Flaschen,

€ **24,-** je

Vulkanfelsen Grauer Burgunder, Q.b.A., die badische Alternative zum Pino Grigio, 1 Ltr. = € 4,00, Karton mit 6 x 0,75-Ltr.-Flaschen

€ **18,-**



Müller Thurgau, Q.b.A., auch trocken, 1 Ltr. = € 2,33, Karton mit 6 x 1-Ltr.-Flaschen

€ **14,-** zzgl. 0,12 € Pfand, je

Spätburgunder Rotwein, Q.b.A., auch trocken, 1 Ltr. = € 4,17, Karton mit 6 x 1-Ltr.-Flaschen

€ **25,-** zzgl. 0,12 € Pfand, je



Pampers Höschenwindeln Unisex, verschiedene Größen

€ **14,99** Jumbo-Packung, je



Obst- und Vorratsschale, Kordelegeflecht, ca. 40 cm oder 45 cm, statt € 4,99

€ **2,99** Sie sparen 40%



Kenzo Flower, 100 ml = € 90,00

€ **27,-** 30-ml-Flasche

Jennifer Lopez Glow, 100 ml = € 73,33

€ **22,-** 30-ml-Flasche

neukauf reisen Tel. 0 77 31/18 10 03

Kreta/Heraklion Flug ab Stuttgart, z.B. am 18.08.2003 für 14 Tage, im 4-Sterne-Hotel Petra Mare, 2 Erwachsene und 1 Kind (bis 12 Jahre), Doppelzimmer mit Zustellbett, all inclusive

€ **2218,-**



Geht's noch billiger?

Heute schon getankt?

Bei uns können Sie rund um die Uhr mit Kunden- und EC-Karte tanken

NORMAL BLEIFREI		
1.0	79	

SUPER BLEIFREI		
1.0	99	

SUPER PLUS		
1.1	39	

DIESEL		
0.8	39	

Bitte beachten Sie auch unsere weiteren Super-Schnäppchen im Markt und in unserem Angebotsheft.

Abgabe der Angebote dieser Anzeige in haushaltsüblichen Mengen - Artikelablage ohne Deko und solange Vorrat reicht - Irrtum vorbehalten - Gültig bis 26.07.2003

Singen

An der B 33

Tel. 0 77 31/9 90 60

Öffnungszeiten:

Montag - Freitag: 8.00 - 20.00 Uhr

Samstag: 8.00 - 20.00 Uhr

Ecenter

Qualität erleben

»La Montse« kam, sah und siegte

Singen. Sie eroberte die Herzen im Sturm: Montserrat Caballé, eine der größten Sopranistinnen des 20. Jahrhunderts, kam mit guter Laune und einem bunt gemischtem Programm auf den Hohentwiel. Dicht gedrängt warteten ihre Fans und all jene, die »La Montse« einmal live sehen wollten, auf die volksnahe Diva. Montserrat, die auf der Bühne eine ungeheure Präsenz ausstrahlte, gab sich kokett, schäkerte mit Publikum und Musikern, war schlagfertig, ehrlich, ungemein warmherzig und voller Humor.

Ihre Stimme ist voller mentaler Stärke

Ihre gewinnende Art hatte mindestens genauso großen Anteil am Erfolg des Klassikkonzerts im Rahmen des Hohentwiefestivals wie ihre Musikalität und noch immer beeindruckende Stimme, die zwar schon 70 Jahre alt ist, aber dennoch voller Stärke. Filigran und innig interpretierte die große

Spanierin Desdemonas Arie in ihrer letzten Nacht aus »Othello« - da zog Opernatmosphäre auf die Karlsbastion, volkstümlich der zweite Teil des Abends mit spanischen Liedern und Weisen (Zarzuela) - da schmetterte die Sopranistin aus voller Kehle. Das gefiel dem Publikum - das Stück »Taratula« ging direkt ins Blut über. Standing Ovation gab es nach einem rund dreistündigen Konzert für Montserrat Caballe, aber auch für den Erste-Klasse-Trompeter Otto Sauter, der zu Beginn des Konzertes bewies, dass Barockmusik durchaus mitreißend sein kann. Glasklare Töne im schnellen Galopp zauberte Sauter aus seiner Piccolo-Trompete.

Die Moderation des Abends hatte die Rundfunkmoderatorin Christine Dähn - da wäre weniger, mehr gewesen. Die Südwestdeutsche Philharmonie unter ihrem Dirigenten Miguel Ortega zeigte sich klanglich von seiner besten Seite und erntete ebenfalls und verdien-termaßen viel Applaus.

Andrea Jagode



Nena eroberte den Hohentwiel mit Gefühl und Laune. swb-Bild: mu

Happening mit Nena

4 000 Fans wippten im Takt mit

Singen (mu). Wie ein Derwisch wirbelte sie über die Bühne und riss sich schon nach einem Song die schwarze Lederjacke vom Leib. 4 000 Fans zwischen sechs und sechzig Jahren waren aus dem Häuschen, als das Popidol der frühen 80ziger unverändert jung, frech und spritzig den Hohentwiel eroberte.

Der Mythos von den 99 Luftballons

Ein einziges Happening beendete das diesjährige Festival auf der Singener Hausburg, wo kein Platz zum Umfallen mehr war. Der laue Sommerabend, die lockere Einstimmung durch die Vorgruppe »Acoustical South« und eine gute Portion »Don't worry - be hap-

py«-Stimmung machten es der 43-Jährigen leicht, ihr Publikum mitzureissen.

Ob nachdenklich-melancholische Songs wie »Wunder geschehen« oder »Ein Tag ist manchmal wie ein ganzes Leben« oder Ohrwürmer wie »99 Luftballons« und »Nur geträumt« - Nena verbreitete Gefühl und Laune. Und die Fans dankten es ihr mit inniger kollektiver Chorbegleitung. Natürlich durften die überdimensionalen Luftballons ebenso wenig fehlen wie das Finale mit ihren kleinen Fans auf der Bühne. Bei ihrem frisch aufgepeppten Hit »Irgendwie, irgendwo, irgendwann« wogte die Menge im Takt, begeistert von dem stimmungsvoll verpackten Revivals, aber zwei Stunden bestens unterhalten von einer Nena, wie sie ihr Publikum will.

Ute Mucha

Peppige Bühnenshow

Zeitreise in die 80er mit den Simple Minds

Singen (bud). Für viele Konzertbesucher hatte der Auftritt der schottischen Pop-Gruppe Simple Minds etwas von einer Zeitreise in die 80er Jahre. Mit Klassikern wie »Don't you forget about me« heizte die Band den rund 3000 Fans auf dem Hohentwiel ein. Minutenlang sang das Publikum das eingängige »lalalala« des Musikstücks, als ihm Sänger Jim Kerr sein Mikro hielt. Der Frontmann, mittlerweile auch mit den ersten Gesichtsfalten, bot eine peppige Bühnenshow. Er tanzte über die Bühne, und einem

kleinen Mädchen blinzelte der Sänger manchmal kumpelhaft zu. Von der Bühne aus in Richtung See blickend erinnerte sich Kerr an einen Auftritt vor einige Jahren in Konstanz, bei dem es unaufhörlich geregnet habe. Doch das Publikum sei, wie auch auf dem Hohentwiel fantastisch gewesen. Als Kerr die ersten Zeilen des langsameren Stücks »Belfast Child« andächtig ins Mikrofon säuselte hielten viele Fans ihre Feuerzeuge in die Luft und summten mit.

Jan Torben Buddsse

Sommerfest der GDBA

Radolfzell (swb). Die Ortsgruppe Bodensee-Hegau der Verkehrsgewerkschaft GDBA veranstaltet am Samstag, 26. Juli, das beliebte Sommergrillfest. Es findet im Pfarrgarten (unmittelbare Seehaltestelle vorhanden) in Radolfzell-Stahringen statt und beginnt um 15 Uhr. Für Unterhaltung und das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Alle GDBA-Mitglieder sind mit ihren Angehörigen und Freunden eingeladen. Auch Gäste sind willkommen. Das Sommergrillfest findet bei jeder Witterung statt.

Badeunfälle durch Alkohol

Radolfzell (swb). Sonne und Sommerhitze machen Durst und rufen nach Abkühlung von innen und außen - Baden gehen und kühle Getränke gehören dazu. Aber kein Alkohol. Denn: Alkohol belastet den Kreislauf und erhöht die Unfallgefahr im und am Wasser.

Doch trotz aller Vernunft gehört für manche Jugendliche und Erwachsene der Alkohol dazu wie der Fisch zum Wasser. Eltern oder Partner fragen sich dann, ob das Trinkverhalten noch okay ist. Wie soll man reagieren, was sagen? Schnelle und anonyme Hilfe bietet hier die tägliche Telefonberatung des Badischen Landesverbandes für Prävention und Rehabilitation (blv.) unter der Nummer 018010 / 645 645. In der Telefonzeit von 18-20 Uhr an Werktagen hören Mitarbeiter beraten und machen Mut.

Reife für Medizin-Berufe

Singen (swb). Im Rahmen einer kleinen Feierstunde wurden an der Robert-Gerwig-Schule Singen die diesjährigen Abschluss Schülerinnen der Arzt- & Apothekenhelferinnenklassen feierlich verabschiedet.

Folgende Schülerinnen wurden für besondere Leistungen ausgezeichnet: Anita Hirn (Kirschapotheke, Konstanz), Nicole Keller (Apotheke Dr. Braun, Stockach), Aline Single (Apotheke i. d. St.-Johannstraße, Überlingen/See). Bianca Hoffmann (Praxis Dr. Klemann, Stockach), Katrin Ring (Praxis Dr. Zwicker, Singen), Katharina Zimbelmann (Hegau-Klinikum Singen), Cordula Zöllner (Praxis Dr. Holzke, Blumberg), Carina Stauch (Praxis Dr. Wangerin, Engen), Iris De Sousa (Praxis L. Werner, Singen).

Arzt-und Arthelferinnen mit Preisen

Kirstin Bauer (Praxis Dr. Frey, Konstanz), Sandra Dirschnabel (Praxis Dr. Grathwohl, Singen), Nadine Keller (Praxis Dr. Suber, Dr. Kübler, Singen), Stefanie Leichenauer (Praxis Dr. Rodica-Elia Norz-Jr. Gottmadingen), Andrea Schlegel (Praxis Dr. Dieterle, Konstanz), Sarah Schmid (Praxis Dr. Rimek, Singen), Kerstin Schrüf (Städt. Krankenhaus Radolfzell), Katja Jäschke (Praxis Dr. Mauelshagen & Koll, VS-Schwenningen), Daniela Rebholz (Praxis Dr. Basrai, Hilzingen), Verena Renz (Praxis Dr. Trauth, Singen), Isabella Sobotzik (Praxis Dr. Kneer, Dr. Bosch, Stockach).



Schon nach einer Woche war ihr Konzert ausverkauft: Montserrat Caballe sang auf dem Hohentwiel und bewies, dass ein Mythos durchaus quicklebendig sein kann. swb-Bild: of

Sommer-Schluss-Verkauf

Vieles **30% bis zu 70%** REDUZIERT!

... vom 28. Juli bis 9. August 2003!

MODE UND EINKAUF-ERLEBNIS
heikorn
SINGEN FUSSGÄNGERZONE

Sportkalender

Fußball

Samstag, 26. Juli bis Montag, 28. Juli: Sportwochenende des VfB Randegg. Turnierstart am Sonntag um 13.30 Uhr.
Montag, 28. Juli bis Montag, 4. August: Emil Homburger Turnier in Hilzingen.

Radsport

Donnerstag, 24. Juli, 118.30 Uhr: 6. Lauf der Sommerbahnmeisterschaft, Radrennbahn Singen.

Tennis

Sonntag, 27. Juli, 11 Uhr: Badenliga, Damen: TC Radolfzell - TC RW Baden-Baden

Baseball

Sonntag, 27. Juli, 15 Uhr: Landesliga: Singen Crusaders - Schorndorf Dragons auf dem Rasenplatz bei der Münchriedhalle in Singen

Fußball total in Randegg

Randegg (swb). Ein spannendes Programm verspricht das »Sportwochenende« vom 26. Bis 28. Juli beim VfB Randegg 1926 e.V. am Samstag, 26. Juli, ist um 14.30 Uhr Anpfiff des D-Jugend-Spieles SG Randegg Gailingen - SV Worblingen. Um 16 Uhr tritt der Landesligist SV Worblingen gegen den FC Beringen/Schweiz (2. Liga) an. Weiter geht es am Sonntag ab 13.30 Uhr Fußballturnier, an dem der FC Öhningen/Gaienhofen, BSV Nordstern Radolfzell, SG Randegg/Gailingen, der FC Böhringen sowie Büsslingen/Wiechs um Punkte und Pokal kämpfen. Am Montag, 19 Uhr, tritt die VfB AH gegen die SC Gailingen AH an.



Wafros

alemannische Dialektik

S isch all's ä weng andersch, wie's früener mol gsi isch und wemer zu sellene ghört, wo de Krankeschei nume bim Kinderarzt abgäe derfed, no momer halt weng umdenke, wemer no umdenke ka und vor allem, wemer no umdenke will. Wer aber als Vertreter vu de Komposchti nume umdenke will, der hot im Handumdritte de Kontakt mit de junge Generazion verlore und wer den verlore hot, der wird oder isch bereits »alt«.

Im Grund gnumme sind die Junge so, wie die Junge scho alleweil gsi sind. Bos sind mir früener Rollschueh gfahre und so en Rollschueh hot vier Rolle ghet. Etz tond se Inlain skeite und do hond se d'Rolle nume näbedenand, sondern hinde-renand und des isch denn ugfahr so

Harte Jungs für heiße Spiele

FC Konstanz gewinnt Städteduell beim Fritz-Guth-Turnier

Rielasingen (mu). Neben dem Pokal waren am Wochenende in der Talwiese vor allem zwei Dinge gefragt: Schatten und Sprudel. Doch trotz Backofen-Temperaturen kamen die Zuschauer beim 44. Dr. Fritz-Guth-Turnier des FC Rielasingen-Arlen voll auf ihre Kosten. Denn die zwölf Teams präsentierten keinen lauen Sommerfußball, sondern packende Matches und am Schluss zwei brisante Städteduelle. Den begehrten Pott nahm dieses Jahr Verbandsligist FC Konstanz mit nach Hause, der sich gegen den Türkischen SV Konstanz knapp mit 3:2 durchsetzen konnte. Im Spiel um Rang drei behielt der FC 04 Singen gegen seinen Stadtrivalen ESV Südstern mit 2:1 die Oberhand. Vorjahressieger SV Worblingen sorgte für die erste Überraschung und verabschiedete sich als erster aus dem Turnier; mit frisch verjüngtem Team - ohne Spielertrainer Joachim Engesser - blieb nur Platz zwölf. Auch Neu-Landesligist Radolfzell zeigte einige Anlaufschwierigkeiten und schied nach der Vorrunde als Elfter aus.

Gastgeber FC Rielasingen-Arlen, der unter seinem Trainer Mario Jedlhauser den Sprung in die Bezirksliga geschafft hat, landete auf Platz neun, noch vor dem VFR Stockach. Für die Höri-Elf der frisch gegründeten Spielgemeinschaft Öhningen-Gaienhofen war der fünfte Rang Grund genug, ausgiebig in der Talwiese zu feiern. Trainer Heinz-Harald Damerow: »Bei diesen Temperaturen ist der

STADT

TRIOLOGIE 2003

im Donaupark Tuttlingen...

25.7. SWR4 Radiotreff

ab 26.7. Gartenfantasien in der Stadt

2./3.8. Lustwandeln im Park

9.8. Skatertag/kool.de Day

und viele weitere Veranstaltungen im Block „Stadt“ bis 17.8.

www.trilogie2003.de

fünfte Platz voll zufriedenstellen.«Auch Singens Trainer Axel Storz nutzte das Turnier für eine erste Sichtung seines Landesligakaders in ganz lockerer Atmosphäre. Verstärkung kam dabei aus der eigenen Jugend mit den Zwi-

lingen Fabio und Luca Gagliardo. Fabio ließ sein Balltalent gleich aufblitzen und traf zum 1:1 gegen Südstern. Den Siegtreffer steuerte FC-Torjäger Aurelio Baratta bei. Beim FC Konstanz hat in der neuen Saison kein Unbekannter das Sagen: Heinz Schumann, ehemals Trainer des SC GoBi hat derzeit die Qual der Wahl unter fast 30 Spielern. Zur Seite steht ihm als Torwarttrainer der ehemalige Coach des VfR Engen, Thomas Buser. An zwei Gesichter muss man sich im Konstanzer Trikot erst noch gewöhnen: Die Ex-Singer David Kilgus und Mohammed Sharityar hinterließen im Endspiel einen überzeugenden Eindruck und haben gute Chancen auf einen Stammplatz im Verbandsliga-Kader. Für Dr. Ernst Gold, Vorsitzender des FC Rielasingen-Arlen war die 44. Auflage des Traditionsturniers eine ganz »heiße Sache«, bei der die Spieler »richtig leiden« mussten. »Aber es sind ja alles harte Jungs«, so Gold bei der Pokalübergabe, die Bürgermeister Ottmar Kledt vornahm.



Kein leichtes Spiel hatte der FC Konstanz im Finale gegen den TSV Konstanz. swb-Bild: ts

Anpfiff in Hilzingen

Hilzingen (swb). Anpfiff ist am Montagabend, 17.30 Uhr, dann wird mit der Begegnung Worblingen gegen Radolfzell das 13. Emil-Homburger-Turnier in Hilzingen eröffnet. und eine Woche beste Fußballkost geboten. Gespielt wird in zwei Gruppen, täglich zwei Begegnungen. Der weitere Spielplan: Montag, 28. Juli: 19.05 Uhr: FC Singen 04 - FC Öhningen Dienstag, 29. Juli: 17.30 Uhr: SC GoBi - SG Tengen-Watterdingen; 19.05: SV Orsingen-Nenzingen - FC WeBi Mittwoch, 30. Juli: 17.30 Uhr: FC Öhningen - FC 03 Radolfzell;

19.05 Uhr: SV Worblingen - FC Singen Donnerstag, 31. Juli: 17.30 Uhr: SV Orsingen-Nenzingen - SG Tengen-Watterdingen; 19.05 Uhr: FC WeBi - SC GoBi Freitag, 1. August: 17.30 Uhr: SV Worblingen - FC Öhningen; 19.05 Uhr: FC Singen 04 - FC Radolfzell Samstag, 2. August: 16 Uhr: SV Orsingen-Nenzingen - SC Gottmadingen-Bietingen; 17.35 Uhr: SG Tengen-Watterdingen - FC Welschingen-Binningen Am Montag, 4. August, geht es dann um die Wurst: Um 17.30 Uhr findet das Finalspiel um Platz 3 und 4 statt und um 19.05 Uhr beginnt das Finalspiel.

SPORT

Übers Stoppelfeld

Der Schaffhauser Triathlon findet am 9. August auf dem Stoppelfeld oberhalb der deutschen Exklave Büsingen statt. Sportler aus der Region treffen sich auf dem legendären Büsinger Stoppelfeld zum Stelldichein. . Zu bewältigen sind beim Schwimmen 2,4/5 km, 31,5/59,5 km Radfahrensowie 8,5/17 km Geländelauf. Infos unter: <http://sh-sport.ch/sh-triathlon/>.

A la Tour de France

Zwölf DJK'ler erreichten am Bergzeitfahren in Wolterdingen sehr gute Ergebnisse. Über erste Plätze in ihren Klassen freuten sich Eberhard Wolf (M 70) in 24:22 Min. und Ricky Westphal (Schülerin) in 30:47 Min. Monika Saur (W 40)

SPOTS

Aufstieg geschafft

Die erste Volleyball-Mannschaft des TuS Böhringen darf feiern: Sie spielt in der nächsten Saison in der höchsten badischen Liga. Nachdem man schon im Vorjahr Zweiter wurde, profitiert man dieses Jahr vom Aufstiegsverzicht des USC Konstanz II.

Super-Sprünge

Für Aufsehen sorgten die Wasserspringer des StTV Singen: Bei der DM im Kunst- und Turmspringen gab es für Rene Weber einen nationalen Meistertitel vom 3-m-Brett und drei Vizemeisterschaften; Werner Zühlke holte zweimal Silber und zweimal Bronce. Damit haben sich die beiden Singener für die EM (Südfrankreich qualifiziert.

Erfolge durch couragierte Rennen

Singen (swb). einzige Teilnehmer aus dem Bezirk Hegau-Bodensee bei den Deutschen Leichtathletikmeisterschaften der A- und B-Jugend in Fulda waren Johanna Garz und Felix Schweigger vom StTV Singen. Für die A-Jugendliche Johanna Garz stand der 400 m Vorlauf auf dem Programm mit der klaren Zielsetzung, sich für den Endlauf zu qualifizieren. »Sicher ist sicher«, dachte sie sich und holte sich in einem couragierten Rennen auf der ungünstigen Innenbahn in 56,61 s ungefährdet den Vorlauf-sieg. Im Endlauf musste sie dann direkt hinter Favouritin Jana Neubert laufen. Unbeeindruckt davon lief die Singenerin ihr Rennen und kam in 56,63 s auf den »undankbaren« vierten Platz. Doch Trainer Sepsy und Athletin waren mit dem Abschneiden als viertbeste Deutsche und beste 400 m Läuferin Baden-Württembergs glücklich. Für Sprint-As Felix Schweigger hieß es, die 100 m Strecke als »Warm-up« für seine Paradedisziplin, die 200 m, zu nutzen. Der Singener erreichte zwar einen Start-

platz im Zwischenlauf, doch für den Endlauf reichte es nicht. Anders über 200 m: Da musste das junge Sprinttalent schon im Vorlauf alles geben und kämpfte sich als Erster in 22,18 s über die Ziellinie. Die neue persönliche Bestzeit wurde dann mit der Endlaufteilnahme belohnt. Und Felix machte seine Sache richtig gut. Nach 100 m hatte er bereits die Kurvenvorgabe aufge-

holt und es sah ganz danach aus, als ob er seiner Trainingskollegin Johanna in nichts nachstehen wollte. Am Ende war es auch nur eine Hundertstel Sekunde, die ihn vom 4. Platz trennte. Mit der phantastischen Zeit von 22,14 s war Felix sicherlich zufrieden, aber durch einen verpatzten Zieleinwurf »nur« auf Rang gewertet zu werden, war dann doch eine bittere Pille.



Johanna Garz vom StTV Singen: Nachwuchs-Talent über 400 m Hürden und flach.

edel & stark

Sie können mich mieten



Rolls Royce Bj. 1938

zu Hochzeiten,
Jubiläumsfahrten
oder andere
Anlässe!

Nur mit
Chauffeur!

RIED
Kfz-Meisterbetrieb
Garage

Thomas Barhofer

Bahnhofstraße 24
D-78250 Beuren a.R.

Telefon 0 77 36 - 92 13 92
Telefax 0 77 36 - 92 13 93



Gel-Nägel ^{neu}
ab 55,00 €

Auffüllen
ab 33,00 €

Schmucknägel
ab 2,00 €

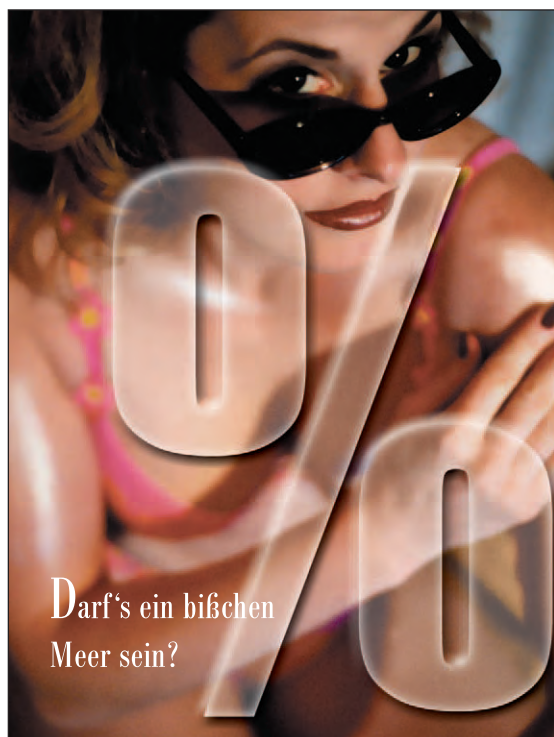
Burkartstr. 8 · 78244 Gottmadingen - Randegg · Tel. 0 77 34 / 93 59 06

... auch an Sonn- + Feiertagen sowie abends!
Termine nach Vereinbarung – Heimservice!

edel & stark

An den Anblick mehr oder weniger ästhetischer Bauchnabel-Zonen haben wir uns in den letzten beiden Jahren hinreichend gewöhnt, bald könnte es ein eleganter Hüftschwung sein, der die Männerherzen höher schlagen lässt. Hula-Hup ist ein neues Trendwort, auch wenn die Jugendlichen der 50er Jahre darüber nur lächeln. Über einen starken Zustrom kann sich jedenfalls Gabriele »Kalehua« Steuer aus Hohenfels freuen, die bei ihrer Hochzeitsreise die Leidenschaft für den Holzreifen entdeckte und dafür sogar ihren Bankjob hingegeben hat. Ihre Workshops, die eben so einen ganz bestimmten Hüftschwung bringen, kommen hier in der Region jedenfalls bestens an. Informationen: 0177/5114642.

Radurlaub ist ein Trend, der auch in unserer Region nicht zu übersehen ist. Wer dieses Jahr mit seinem Rad nicht mehr die gewohnten Blicke auf sich ziehen kann und vor allem das Gefühl hat, nicht mehr als Platzhirsch auf der Straße zu sein, sollte sich schon am 31. August über die allerneusten Trends beim Radsport informieren. Das ist der Publikumstag der Messe »Eurobike« in Friedrichshafen. Die Messe hat sich in den 12 Jahren ihres Bestehens zur Trenddrehscheibe in Sachen Zweirad entwickelt. Aktuelle Informationen unter www.messe-friedrichshafen.de



Darf's ein bißchen
Meer sein?

EN VOGUE

Feine Mänsche mit Vergnügen

Singen, August-Ruf-Str. 17

Hello sunshine

Ein paar Minuten Fahrt und
Sie finden die schönsten
Neu- und Gebrauchtwagen...
freundlicher Service inklusive.



Nutzfahrzeuge
Freizeitmobile

Brodmann

Allensbach · Kaltbrunner Str. · Tel. 07533/802-0

Allensbach liegt vor der Haustür

vom leistungsfähigen Familienbetrieb



KOBER LOSCH
LEDERWAREN

Scheffelstraße 33 · D-78224 Singen
Telefon 077 31/662 95 · Fax 616 82

Die Technik für den Kopf. Das Design
für den Bauch. Und 215 PS für den Fuß.



Am 26.07.03 kommt der Chrysler Crossfire.

Der Chrysler Crossfire. Nur wenige schaffen, was der Crossfire kann: Kopf und Bauch gleichermaßen anzusprechen. Erleben Sie ab dem 26.07.03 sein eindrucksvolles Design und die moderne Technologie.

CHRYSLER

Bölle Automobile GmbH & Co.KG

Chrysler & Jeep Partner

Georg-Fischer-Straße 55-57 · 78224 Singen

Tel. 077 31/82 01-400 · Fax 82 01-408

Email: chryler@boelle.de · www.boelle.de

www.lvm.de

LVM
Versicherungen

Rundum Sicherheit aus einer Hand:



- Kraftfahrt
- Hausrat
- Gebäude
- Haftpflicht
- Unfall
- Leben
- Kranken
- Rechtsschutz
- Investmentfonds
- Bausparen
- Baufinanzierungen

Ihre Ansprechpartner:

Michael Stadtfeld

Tel. 0 77 32 / 91 18 20

info@m-stadtfeld.lvm.de

Bodo Dakus

Tel. 0 77 38 / 59 35

info@dakus.lvm.de

Der neue
Opel Meriva –
schon ab
EUR 11.900,–
EU-Neuwagen –
konkurrenzlos
günstig?



Cichon Euro-Neuwagen

www.1a-fahrzeuge.de · Telefon 07731/181678

Einmal nicht aufgepasst...

Private Haftpflichtversicherung schützt bei verursachten Schadensfällen vor finanziellen Nachteilen.

Gründungsmitglied AWD 2002

Einfach zum Nachdenken: Wann brauche ich eine private Haftpflichtversicherung?

Haftpflichtversicherung Pflicht

Schutz gegen Alltagsrisiken kostet nicht die Welt / Wichtige Grundvorsorge

Gegenüber Dritten einen Schaden zu verursachen ist ärgerlich. Wenn dann auch noch der Griff in den eigenen Geldbeutel folgt, wird aus dem Ärgernis rasch ein finanzielles Problem. Denn Schadenersatzansprüche können gerade bei Unfällen mit Personenschaden enorme Höhen erreichen. Damit nicht das eigene Vermögen und künftige Einkommen oberhalb der Pfändungsfreigrenze dafür haften müssen, empfiehlt sich als Rettungsanker die private Haftpflichtversicherung. »Alltagsrisiken dürfen nicht unterschätzt werden. Hier passieren die meisten Missgeschicke. Ob Fahrradtour oder Besuch bei Freunden - es kann immer zu einer unglücklichen Situation mit schwerwiegenden Konsequenzen kommen. Um so wichtiger ist es, dass einem Schaden nicht auch noch finanzielle Nachteile folgen. Die private Haftpflichtversicherung sollte in keinem Haushalt fehlen. Sie schützt gegen Alltagsrisiken und ist gemessen an ihrem umfangreichen Leistungen günstig im Beitrag«, so AWD-Versicherungsexpertin Andrea Klapproth.

Wichtige Grundvorsorge. Die Private Haftpflichtversicherung bildet die wichtige Grundvorsorge eines jeden Haushalts. Sie tritt nicht nur zur Wiedergutmachung eines verursachten Sach- oder Personenschadens ein, sondern wehrt auch unberechtigte oder zu hohe Forderungen ab. Haftpflichtrisiken des privaten Alltags und der Freizeitaktivitäten sind rund um die Uhr abgedeckt. Auch bei vorübergehenden Auslandsaufenthalten besteht Versicherungsschutz. Prinzipiell springt die Versicherung bei unabsichtlich verursachten Schadensfällen ein. Zudem besteht bei fahrlässig verschuldeten Schäden Anspruch auf Regulierung. Allerdings darf keine vorsätzliche Handlung vorliegen und der Versucher muss den Schaden möglichst gering halten. Darunter fallen zum Beispiel die umgehende Benachrichtigung von Polizei, Arzt oder Feuerwehr bei Notfällen. Ein Schadensfall muss der Versicherungsgesellschaft innerhalb einer Woche gemeldet werden. Bestimmte Risiken deckt die private

Haftpflichtversicherung nicht ab: Kraft- und Luftfahrzeuge, Hunde-, und Pferdehaltung oder vermieteter Immobilienbesitz benötigen separate Policen. Individuelles Paket schnüren. Bei der Wahl der geeigneten Haftpflichtversicherung sollten neben Beitragshöhen die Leistungsangebote verschiedener Versicherer verglichen werden. Zusätzlich zum Grundsatz gibt es einige Extras, die je nach individuellem Bedarf interessant sein können - aber nicht jeder Versicherer anbietet. Der Verlust des Haustürschlüssels stellt so ein Risiko dar. Besonders teuer wird die Auswechslung von Schlössern, wenn es sich um einen Zentralschlüssel für ein Mehrfamilienhaus handelt. Ebenfalls sinnvoll kann der Einschluss einer so genannten Ausfalldeckung sein. Damit schützt man sich vor Verlusten durch Schäden, die Dritte verursacht haben, die aber weder eine eigene Versicherung haben noch privat Schadenersatz zahlen. Voraussetzung dafür, dass die Versicherung des Geschädigten ein-

springt, ist die Ausschöpfung sämtlicher Rechtsschritte gegen den Verursacher. Zwei Lebenspartner - ein Vertrag. Nicht nur Ehepaare, Familien oder eingetragene Partnerschaften können sich in einem Vertrag versichern, auch in häuslicher Gemeinschaft lebende Partner haben Anspruch auf eine Police zusammen. Dennoch besteht ein gravierender Unterschied: Die gemeinsame Versicherung bietet keinen Versicherungsschutz für Schäden, die man sich untereinander zufügt. Deshalb sollten sich Lebenspartner überlegen, ob sie einen Gemeinschaftsvertrag einzelnen Haftpflichtversicherungen vorziehen. Zahlreiche Versicherungsgesellschaften offerieren unterschiedliche Tarife für Familien, Singles, junge Leute oder Senioren. Und Mitarbeiter des öffentlichen Dienstes erhalten häufig günstigere Tarife. Entscheidender Faktor ist die Festlegung der Versicherungssumme. AWD rät zu einer Versicherungssumme von mindestens drei Millionen Euro pauschal für Personen- und Sachschäden.

Mit dem Auto zur Fahrradtour

Tipps zum Dach- oder Hecktransport

Im Sommer lockt natürlich der Ausflug ins Grüne und von dort aus die Weiterfahrt mit dem Fahrrad. Kein Problem, wenn man vor der Anschaffung eines Auto-Trägersystems einige wichtige Fragen geklärt hat. Für den Transport der Velos stehen Dachhalterungen oder Heckträger zur Verfügung. Für beide Varianten gilt: Das Trägersystem muss für das Fahrzeug passen und die allgemeinen techni-

schen Anforderungen - beispielsweise keine scharfen Außenkanten - erfüllen, damit eine sichere Beförderung der Fahrräder gewährleistet ist. Beim Dachtransport wird der Schwerpunkt des Fahrzeugs nach oben verlagert. Billigprodukte halten keiner scharfen Kurvenfahrt oder einem noch so leichten Unfall stand. Qualität ist somit gleichzeitig ein Sicherheitsfaktor. Beson-

ders beim Befahren von Tiefgaragen oder Parkhäusern muss man auf die veränderte Gesamthöhe achten. Auch macht sich der höhere Spritverbrauch gerade bei langen Strecken deutlich bemerkbar. Heckträger gibt es zum Aufsatz auf die Anhängerkupplung, um die »Stützkraft« des Trägers sicher aufzunehmen oder zur Befestigung an der Hecktüre oder der Heckklappe. Hierbei muss beach-

tet werden, dass das Tragesystem nicht über den Fahrzeugumriss hinausragen darf. Werden amtliche Kennzeichen oder die Rücklichter verdeckt, müssen ein zweites Heckkennzeichen und eventuell Zusatzleuchten am Lastenträger angebracht werden. Bei der Auswahl des richtigen Fahrradträgers f helfen die Kfz-Meisterbetriebe ebenso wie bei der Montage.

Fahrsicherheit im Trend

Heinz-Egon Buse, Vizepräsident des Automobilclubs von Deutschland (AvD), bestätigt ein wachsendes Interesse an Fahrsicherheitstrainings. Diese Entwicklung bestätigen auch Umfrageergebnisse, bei denen Fortbildungskurse für Autofahrer durchweg positiv bewertet werden. Ein Fahrsicherheitstraining würde jede zweite Frau regelmäßig alle drei bis fünf Jahre absolvieren. 45 Prozent der

männlichen Autofahrer erklärten sich bereit, innerhalb dieses Zeitraums ihr Fahrverhalten kritisch überprüfen zu lassen. Jeder dritte Mann, aber nur jede fünfte Frau, halten Sicherheitskurse für überflüssig. Hans Ulrich Sachs, Vorstandsmitglied der Dekra AG, weist auf einen weiteren Berührungspunkt hin: 64 Prozent der Frauen fahren ungern bei Dunkelheit (Männer: 32 Prozent).

Schlenker

www.schlenker-fliesen.de
E-Mail: schlenker-fliesen@t-online.de

Fliesenfachgeschäft
78315 Radolfzell
Libellenweg 10
Telefon (0 77 32)
1 21 82

Mitglied im
Landesinnungsverband
Baden-Württemberg

FLIESEN - PLATTEN - MOSAIK
FACHGERECHTE VERLEGUNG
Eigene Ausstellung - Verkauf an privat

Schnäppchen machen !!

Einz. traumhafte Musterküchen
Badmöbel - Einzelteile - Zubehör
bis

60% reduziert !

Gerhard Schneider
KÜCHENDESIGN
& BAD

78315 Böhringen - Öschlestr. 77
Tel.: 07732 - 82 16 82 Fax: 82 16 84
WWW.kuechendesign-schneider.de

Faisst

MALETERWERKSTÄTTE
INDUSTRIELACKIERUNGEN
SANDSTRALARBEITEN

Sandstralarbeiten
an Holz und Metall
in jeder Größe
kostengünstig und kurzfristig

78224 Singen, Werner-v.-Siemens-Straße 16
Telefon (07731) 69202, Telefax 69204

Das Medium
mit den
vielen guten
Seiten

Wochenblatt

Lust auf neue Fenster?

Wir renovieren ohne
Breach-, Putz- und Mau-
rerarbeiten bei gering-
stem Schmutzanfall

Edmar Adamczyk
Fensterbau
Glasererei

Zwischen den Wegen 36
78239 Rielasingen-Worblingen
Telefon 07731/53346

Motorsense
Stihl

Motorleistung
1,3 PS

€ 320,-

Nur solange
Vorrat
reicht.

FS 80

ZG-Raiffeisen, Abt. Technik
Zeppelinstraße 8 · 78315 Radolfzell
Telefon 07732-94170

SCHÖTLE

• Kunststoff
• Holz
• Holz-Alu -Fenster

SCHÖTLE-Fenster
GmbH

Im Wiesengrund 7
78315 Radolfzell-Böhringen
Tel. (07732) 9916-0 · Fax (07732) 9916-20

Prima Angebot!

ab 80.000 €
Ausbauhaus

Fragen Sie auch
nach unseren
Selbstbauhäusern
www.kastell.de

Info: 0800 - 66 77 111

KASTELL
MASSIVHAUS

Ein Unternehmen der Schwörer-Gruppe

Tebo 2000

✓ Teppiche
✓ PVC
✓ Laminat
✓ Parkett
✓ Kork
✓ Heimwerker-Werkzeug
✓ Farben
✓ Lacke
✓ Sonnenschutz
✓ Jalousien
✓ Verlege- und
✓ Ausmess-Service

Radolfzell
Eisenbahnstr. 12
Tel. 07732/58811

schon
geclickt ?

noch nie war Verlegen von
Laminat,
Parkett,
Kork und
Linoleum
so einfach, schön
und passgenau

click
click
click

BAD
FLIESEN
SANITÄR
KÜCHEN
BAUSTOFFE
ACCESSOIRES

F.X. Ruch KG
Industriestr. 13-15 · 78224 Singen
www.fx-ruch.de
Tel. 07731/592-00 · Fax 592-149

HÖRMANN
Tore • Türen • Zargen • Antriebe

Sectional-Tore

In 10 Farben
ohne Mehrpreis

Zahlreiche Ausstattungen
für jede Hallenart und Größe

Der sichere Abschluß

schweizer
mein BauFach-Center

Singen-Industriegebiet
Laubwaldstraße 8
Telefon 07731 / 8741-0

Wir machen Handwerkerferien 28.7. bis einschl. 15.8.03

Richter & Nickel
SCHORNSTEIN-TECHNIK

Kaminsysteme aller Art
Abgasanlagen • Kamin aufmauerungen
Obere Gießwiesen 18 · 78247 Hilzingen
Tel. 07731/86820 · Fax 07731/868299

Schlaun, schaut vorbei!

Alles für
das Bauen mit Holz.

HolzLand

RENNER

SINGEN Gaisrain 7 Telefon 07731 9961-0
KONSTANZ Line-Eid-Str. 9 Telefon 07531 5977-0

IMMOBILIEN

Häuser für kluge Rechner

Singen-OT – Haus sucht Familie
DHH, 170 m² Wfl., 650 m² Grstk., gehobene Ausstattung, 2 Bäder
€ 275.000,-

Rielasingen-Worblingen – in bevorzugter Wohnlage
DHH, 170 m² Wfl., 650 m² Grstk., große Terrasse, voll unterkellert
€ 295.000,-

Mühlhausen-Ehingen – Wohnindylle in romantischer Lage
EFH, ca. 600 m² Grstk., 6 ½ -Zi., Terrasse, gehobene Ausstattung
€ 309.000,-

Kachelofen, absolut ruhige Lage, Garage, Carport

Engen-OT – Wohnen in neuen Dimensionen
Bungalow, 220 m² Wfl., 900 m² Grstk., 8 Zi., 2 getrennte Wohnungen
€ 359.000,-

Balkon, Terrasse, gehobene Ausstattung, 2 Garage

Eigeltingen-OT – leben wo die Natur zu Hause ist
Eckbungalow, 152 m² Wfl., offn.Kamin,Sauna,ELW mögl., gr. Terr., 3 Gar.
€ 250.000,-

Eigeltingen – Wohn- + Geschäftsgebäude
ca. 250 m² Wfl., 590 m² Grstk., Terrasse, Handwerkerhaus, Denkmalschutz
€ 79.000,-

Radolfzell-OT – schöner wohnen, besser leben
DHH, 150 m² Wfl., 300 m² Grstk., top gepflegt
€ 315.000,-

Stockach – Ruhesitz mit Niveau
EFH, 186 m² Wfl., 600 m² Grstk., ruhige Lage top gepflegt
€ 333.000,-

Stockach – Schnäppchen
EFH + ELW, 224 m² Wfl., 7 Zimmer, 790 m² Grstk., komplett renoviert
€ 285.000,-

Wahlwies – einziehen und aufatmen
EFH, 175 m² Wfl., 535 m² Grstk., sehr gepflegt, Do.-garage + AP
€ 360.000,-

Heim + Haus Immo. 07731-982620 www.heim-und-haus.de

Häuser für gehobene Ansprüche

b. Singen – Ideal als Wohn- und repräsentativen Firmensitz
Supervilla. 380 m² Wfl., neuwertig luxuriöse Ausstattung, Schwimm-
Halle, 4 Garagen, 5000 m² parkähnliches Grstk., kurzfristig frei
€ 1,1 Mio.

Singen-Nord – Traumhaus für höchste Ansprüche
Lux. Villa, 280 m² Wfl., 1000 m² Grstk., exkl. Ausstattung, Bj. 93,
Kamin, Doppelgarage, Bezug nach Absprache
€ 750.000,-

Singen – Untere Nordstadt – wohnen in ruhiger 1a-Lage
Villa, 220 m² Wfl., 930 m² Grstk., Gartenhaus, Do.-garage
€ 545.000,-

Rielasingen – luxuriöses Einfamilienhaus – Panoramablick
230 m² Wfl., 1200 m² Grstk., hoch. Ausstattung, Do.-garage
€ 610.000,-

Radolfzell – hell + modern in traumhafter Lage
EFH m. ELW, neuwertig, 260 m² Wfl., Carport, kurzfristig frei
€ 599.000,-

Heim + Haus Immo. 07731-982620 www.heim-und-haus.de

ETWs zu Traum-Preisen

Singen-Nord - 1-Zi.-ETW, 34 m², Balkon, EBK, Speicher, Keller, frei
€ 33.000,-

Singen-Nord - 2 ½ -Zi.-ETW, 72 m², Bj. 92, kl. WE, große Loggia, TG
€ 99.000,-

Singen – Untere Nordstadt -Altbau mit Charme – in bevorzugter Lage
Ruh. 3 ½ -Zi.-ETW, 3 WE, Gartenanteil, saniert, gehob. Ausst., Gar.
€ 127.000,-

Rielasingen – 2 ½ -Zi.-ETW, Bj. 91, 61 m², Balkon, AP, frei, m. Weitblick
€ 108.000,-

Hilzingen-Twiefeld - 3 ½ -Zi.-EG-ETW, 88 m², Bj. 93, Balkon, Garage
€ 129.500,-

Volkertshausen – 8 Zi., 166 m² Wfl. auf 2 Etagen, zentrale Lage, Gar.
€ 185.000,-

Gottmadingen - 2-Zi.-ETW, Bj. 94, 50 m², Terr., Gartenant., Winterg.,CP
€ 83.000,-

Gottmadingen - 3-Zi.-ETW, 77 m², 2. OG, Balkon, kl. WE, Garage, AP
€ 118.000,-

Singen-OT - 3 ½ -Zi.-ETW, EG, 82 m², kleine WE, Bj. 93
€ 145.000,-

Engen – 4 ½ -Zi.-ETW, 92 m², Bj. 95, Terrasse, ruhige Lage, TG + AP
€ 155.000,-

Stockach – 6 ½ -Zi.-ETW, 150 m² Wfl., gehob. Ausst., Studio, Gar. AP
€ 188.000,-

Heim + Haus Immo. 07731-982619 www.heim-und-haus.de

STOCKACH KAUFSPRUNG ZUM BODENSEE!

Neuwert. 3-Zi.-Whg., ruhige Lage,
oberste Whg. in kl. Einheit, hochwertige +
geschmackvolle Ausstattung, Balkon, Garage,
super Preis-Leistung
€ 109.000,-

78549 Spachingen Hauptstr. 94
0 74 24/95 50 0

Sichern Sie sich die Eigenheimzulage

Gottmadingen „Im Täschen“ Reihenhäuser
Wohnfläche 126,50 m², voll unterkellert
KP ab € 199.500,-

GfV Städtische Wohnungsbaugesellschaft mbH
Telefon 07731/90 66 18 oder 9066 19

Bauernhäuser

Engen-Neuhausen
Sehr schönes Bauernhaus mit Scheune, 127 m² Wfl., 3000 m² Grstk.,
Speicher ausbaufähig, Carport, Garage
€ 258.000,-

Bauerngehöft bei Hilzingen
Geeignet als Reiterhof, Schulungszentrum, Produktion, Spedition etc.,
ideal für die innovative Geschäftsidee, Stallungen und Scheune, gut
erreichbar aus der Schweiz, Grstk. 6 ha bis 85 ha möglich
Preis auf Anfrage

Hegau – Nähe Schweizer Grenze – Alleinlage - renoviert
Bauernhof, 240 m² Wfl., 3 ETWs mögl., 5,5 ha. Grstk., verschiedene
Stallungen und Scheunen, ideal für Pferde- oder Tierhaltung, Pension
€ 398.000,-

Heim + Haus Immo. 07731-982613 www.heim-und-haus.de

Notverkauf- Schnäppchen

Singen-Bohlingen – DHH in ruhiger sonniger Lage, 156 m² Wfl.,
305 m² Grstk., renoviert, neue EBK, 2 Bäder, Garage
Preis auf Anfrage

Heim + Haus Immo. 07731-982614 www.heim-und-haus.de

Niedrigenergiehäuser in Hilzingen

Doppelhaushälfte mit Vollunterkellerung, möglichem Dachausbau und Garage.
Schlüsselfertiger Festpreis!

Staufen Wohnbau GmbH seit 1970
Braungasse 20
78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 9 97 50

3-FAMILIENHAUS-RIELASINGEN

Wohnfl. ca. 150 m² EG, 120 m² 1. OG u. 80 m² DG, Gartengrstd. ca. 980 m², Bj. 1972, Keller, Doppelgarage, hochwertige Ausstattung, ruhige, sonnige Wohnlage
EURO 500.000,-

JACKE IMMOBILIEN & KAPITAL
Hegaustraße 1 · 78224 Singen
Tel: 077 31 / 1 21 02 · Fax: 1 21 04

Eigentumswohnungen

Si-City PENTHOUSE, 3,5 Zi., ca. 110 m² Wfl., 200 m² Terr., Garage
Preis auf Anfrage

Si-Nord, 4,5-Zi.-ETW, 109 m², 2 Balk., 2 Gar.
KP 149.000,- €

Worblingen, 2,5-Zi.-ETW, 70 m², West-Balk., Stelp.
KP 65.000,- €

Engen-Welsch, 5-Zi.-DG-ETW, im 2-Fam.-Haus, ca. 100 m² nach DIN, Balk., Gartenant., 2 Gar., Gerätesch.
KP 140.000,- €

IMMOBILIEN-FACHBÜRO B. RIETSCHLE
Tel. 07731/64472

Reihenhäuser in Gottmadingen mit LAKRA

Mittelhaus, Wfl. 129 m², GS 171 m²
Massiv, inkl. Keller, 187.990 EUR
P. Kalenberg 07733/2505
0171/5443252

450,- EUR/mtl.
bei Erfüllung d. LAKRA-Bedingungen

Hori-Horn, Excl. 1-2 Fam.-Haus, Wfl. 184 m², Grundst. 724 m², Bj. 88, Kamin, Bootsgarage

Doppelgarage + Seenähe € 539.000,-
R'zell, Weinburg, excl. DHH mit ELW, Bj. 98, Wfl. 280 m², Grundst. 355 m² € 599.000,-
Stockach, gr. EFH mit ELW, Wfl. 270 m², Grundst. 700 m², Sackgasse € 328.000,-
Singen-Beuren, gr. EFH, Wfl. 180 m², Grundst. 450 m², 3 Bäder, sof. frei € 230.000,-
Notverkauf! R'singen, 4 Zi.-DG-Whg., 3 WE, 102 DIN m², EBK, Garten, Garage € 160.000,-

E.Würger Immobilien Tel. 07731/949411
Weitere Angebote unter:
www.immobilienvuerger.com

IMMO BRÜLL u. Partner TOP-LAGE + TOP-PREIS EIGELTINGEN

Neubau von attraktiven 1-Fam.-Häusern als DHH, ca. 103 m² Wfl., Ausbaureserve im DG, Niedrigenergiebauw., Vollkeller, Eigenl. mögl., Carport o. Garage a. Wunsch. Festpreis inkl. Grdst.
ab € 171.000,-

Provisionsfreier Direktverkauf
Tel. 0 77 32 / 95 90 25 Fax 95 91 17

Wir bauen

Doppelhaushälfte in Rielasingen-Worbl.
ca. 130m², ab 267.000 EUR

Doppelhaushälfte in Engen
ca. 140 m², ab 218.500 EUR

Information unter Tel. 07774 / 6960
E-Mail info@planbau-sued.de

Hilzingen

Doppelhaushälfte (Neubaugebiet) 247.184,-€

Schlimper & Partner WOHNBAU-KONZEPTE

07731/63570

Radolfzell-Böhringen

Freistehendes Haus (Baulücke) 324.180,-€

Singen-Schlatt

Freistehendes Haus Garage inkl. (Baulücke) 236.732,-€

Massiv-Niedrigenergie Ziegelbauweise

Schlüsselfertig-Festpreis unterkellert-Betondecken Laminatböden-Terrassen Marmortreppenhäuser Grundstücke je inklusive und vieles mehr

! Exposé anfordern !

Rielasingen

Freistehendes Haus (Baulücke) 299.500,-€

Singen-Überlingen

Doppelhaushälfte (Neubaugebiet) 264.571,-€

Singen-Überlingen

Doppelhaushälfte (Neubaugebiet) 260.513,-€

Worblingen

Doppelhaushälfte (Carport inkl.) (Baulücke) 245.458,-€

Überlingen am Ried Reihenhausbau

3-Liter-Bauweise, attraktive Grundstücke bis ca. 310 m², ausbaufähig auf ca. 152 m² Wohnfl. KP ab € 216.420,-

GfV Städtische Wohnungsbaugesellschaft mbH
Telefon 07731/90 66 18 oder 9066 19

IMMO BRÜLL u. Partner TOP-LAGE + TOP-PREIS AACH – HEGAU

Neubau, letzte Einheit – 1. Bauabschnitt, einer attraktiven DHH, ca. 110 m² Wfl., Niedrigenergiebauw., Vollkeller, Eigenl. mögl., Carport o. Garage a. Wunsch. Festpreis inkl. Grdst.
ab € 184.000,-

Tel. 0 77 32 / 95 90 25 Fax 95 91 17

IMMO BRÜLL u. Partner KAUFGELEGENHEIT ! RIELASINGEN

EFH, 2 gesch., ca. 140 m² Wfl., Areal ca. 450 m², Garage, gt. Allgemeinzustand, kurzfristig beziehb. Kaufpreis nur € 200.000,-
Weitere Informationen auf Anfrage.

Tel. 0 77 32 / 95 90 25 Fax 95 91 17

Nette Nachbarn für DHH Öhningen-Höri?

Wundersch. Südhangl., ca. 100 m² Wfl. (+ Nutzfl.) 237 m² Grst. zum Megapreis 199.500,- € SCHLÜSSELFERTIG. - einziehen - wohl fühlen-
Wägeler Bau Singen – Bauen mit Vertrauen
Tel. 077 31 / 4 27 65 o. 4 63 59, 01 75 / 4 53 12 85, www.waegeler.de

KEINE MIETE MEHR

(9) Gottmadingen, EFH in Ortsmitte, 6 Zimmer, 140 m² Wfl. u. Ausbaures., auch auf Mietkauf € 122.000,-
INFO + BESICHTG.: 0172/7237497
ALLFINANZ-AG.de 07731-62047

Heinz von Heiden Massivhäuser ab 70.990,-
z.B. EFH, 119 m² Wfl., malfertig, inkl. Keller nur 125.000,- Info u. Bauplatzliste: Steuer Hausvertrieb Tel. 075 53 / 86 00

Sie wollen bauen?

in Stockach Unterstadt Baugrundstück

Grundstück ca. 500 m² zur Bebauung eines freistehenden Einfamilienhauses
Preis auf Anfrage

Hausbau wie es sich Bauherren wünschen! Informieren Sie sich bei unserem Herrn Drews in Stockach über die Bebauungsmöglichkeiten.

baupartner MASSIV HAUS
Friedrichshafen (07541) 2891-0 Wangen/Allg. (07528) 6446 Ravensburg (0751) 5579990 Stockach (07771) 921877

Kauf mich!

Ich bin ein 6 ½-Zimmer-Einfamilienhaus in CH-Buch, nur 400 m nach Gottmadingen. Ich habe 4 Schlafzimmer, ein Büro, 2 Bäder, eine große Wohnküche, Wohnzimmer mit Cheminée, Einzelgarage, großen Garten uvm. Ich bin zwar etwas verlobt, dafür umso günstiger und koste daher ca. SFr. 590.000.-. Mehr weiß:

Graf & Partner Immobilien AG
CH-8201 Schaffhausen
Telefon 0041 52/625 06 65
www.immobag.ch

SOFORT EINZIEHEN

(18) HILZ.-Twiefeld: 3,5-Zi.-ETW, in kleiner Einheit € 115.400,-
Garage + EBK mögl. Auch Mietkauf!
INFO + BESICHTG.: 0172/7237497
ALLFINANZ-AG.de 07731-62047

ARZTFAMILIE SUCHT

kurzfristig Ein- oder Zweifamilienhaus in Engen oder Gottmadingen.
Freundliche Angebote bitte an die
ALLFINANZ-AG.de 07731-62047

Suche für solv. Kunden MFH in Singen

IMMOBILIEN-FACHBÜRO B. RIETSCHLE
Tel. 07731/64472

Stadt Stockach

Projekt. Einfamilienhäuser in zentrumsnaher Lage

Haus "Lichtblick" inklusive Keller als Creativ-Haus ab 124.000 € Grundstück ab 53.000 €

HARMONIE HAUS
Lebens(t)räume mit Konzept

HARMONIE HAUS Baukonzept
Hardring 2: 78333 Stockach
info@harmonie-haus.de
www.harmonie-haus.de

Info-Telefon: 07771 / 8737-0

Wir bauen

Doppelhaushälfte in Mühlhausen
ca. 137m², ab 274.000 EUR mit Garage

DHH in Überlingen am Ried
ca. 164 m², ab 274.000 EUR

Information unter Tel. 07774 / 6960
E-Mail info@planbau-sued.de

b.Stockach: !!! Notverkauf !!!

EFH, 128m² Wfl., n. Hzg., Ausbaureserve, Vollwärmeschutz, Werkstatt € 139.000,-

Stockach: ein Traum für jung und alt
EFH m. ELW, 230 m² Wfl., 900 m² Grstk., sonnige Ortsrandlage, Garage € 285.000,-

Wahlwies: plus extra Bauplatz
EFH mit ELW, 180m² Wfl., inkl. Baugrsk. 3 ½ -Zi.-ETW, 106 m², gr. Dachterrasse, im Wert v. € 70.000,- Garage € 255.000,- Panoramafersicht, Garage € 159.000,-
www.trendhaus-immo.de Tel.:07731-79910 Fax.: 799129

Rielasingen: Top in Preis/Leistung

EFH, 120 m² Wfl., 450 m² Grstk., neuw. Heizung, gepflegt, Garage € 209.000,-

Rielasingen: Baugrundstück
Grstk., 500 m² Grstk., für Einfam. Haus sonn. Wohnlage, € 119.000,-

Radolfzell: Penthouse mit Seesicht
EFH mit ELW, 180m² Wfl., inkl. Baugrsk. 3 ½ -Zi.-ETW, 106 m², gr. Dachterrasse, im Wert v. € 70.000,- Garage € 255.000,- Panoramafersicht, Garage € 159.000,-
www.trendhaus-immo.de Tel.:07731-79910 Fax.: 799129

Wir bauen

3 Familienhaus in Worblingen,
Nur noch eine Wohnung
4 Zi. 102 m², ab 183.000 EUR

Gottmadingen Kohlbergareal
Barrierefrei Wohnen
2 und 4 Zimmer Wohnungen
von 65 bis 130m², ab 123.000 EUR
TG-Platz 10.000 EUR

Information unter Tel. 07774 / 6960

TREPTOW IMMOBILIEN

4-Zimmer-Eigentumswohnung in Singen/Nord
SOFORT BEZIEHBAR!
4-Zimmer-Wohnung mit 2 Balkonen, Keller, Speicher und 2 Garagenstellplätzen. Wohnfläche ca. 108 m²
Preis: 140.000,- €

2-Zimmer-Eigentumswohnung in Worblingen
Gepflegte, gut ausgestattete Wohnung mit Balkon und Tiefgaragenplatz. Einbauküche, Bad mit Badewanne und Dusche.
Die Wohnung ist zur Zeit vermietet. Baujahr 1998. Wohnfläche ca. 66 m²
Preis: 124.000,- €

TREPTOW IMMOBILIEN

2 ½-Zimmer-Eigentumswohnung in Rielasingen
Geräumige, gut ausgestattete Eigentumswohnung im EG eines 3-Familienhauses. Große Terrasse mit Gartenanteil. Kachelofen, Kellerraum und PKW-Abstellplatz (Garage kann angemietet werden). Wohnfläche ca. 68 m².
Preis: 122.000,- €

2-Zimmer-Eigentumswohnung in Singen/Nord
DEMNÄCHST BEZIEHBAR!
Gepflegte Wohnung mit Balkon und TG-Stellplatz in einem Hochhaus, Wohnfläche ca. 58 m²
Preis: 90.000,- €

Kleine Doppelhaushälfte in Sto.-Ziz.

Bj. Ende 19. Jh., renovierungsbed., 73 m² Wfl., 190 m² + 90 m² Grst. mit Schopf und Zisterne
EUR 55.000,-

Einfamilienhaus in Ludwigshafen
5 Gehminuten zum See, Bj. 68, 149 m² Wfl., 852 m² Grst., ruhige Lage
EUR 269.000,-

IMMOBILIEN-JÄGER&REUTHER OHG 07771/93510

Einfamilienhaus in Mühlingen-OT

Bj. 1907, 140 m² Wfl., 787 m² Grst., kompl. modernisiert, Schopf, Kachelofen
EUR 185.000,-

Einfamilienhaus in Zoznegg
Bj. 1972, 110 m² Wfl., 2000 m² Grst., Innenausbau neu, Doppelgarage, Teich mit Brücke, Pool
EUR 235.000,-

www.ewo-immobilien.de Mitglied im Ring Deutscher Makler

Sie wollen bauen? in Ludwigshafen

Süd-West-Lage, 250 m zum See auf 310 m² Grundstück erstellen wir ein Doppelhaus mit ca. 112 m² DIN-WFL

€ 268.500,-

inkl. Grundstück und Baunebenkosten
Hausbau wie es sich Bauherren wünschen! Informieren Sie sich bei unserem Herrn Drews in Stockach über die Bebauungsmöglichkeiten.

baupartner MASSIV HAUS
Friedrichshafen (07541) 2891-0 Wangen/Allg. (07528) 6446 Ravensburg (0751) 5579990 Stockach (07771) 921877

Mietgesuche

1 Zimmer

1 Zi.-Whg. gesucht

in Singen, bis 45 m², Mietpr. bis 300€ warm, Tel. 0174-7421561, ab 17 Uhr

Rentnerin sucht kleine

günst. 1-1,5 Zi.-Whg., Si./911841

Suche möbl. 1-Zi.-Whg.

in Singen o. Rielasingen ab 1.8.03, Tel. 0174-7774399

2 Zimmer

2-21/2 Zi.- Whg.

in Stockach für ält. Dame ab sof. gesucht, Tel. 07771/921819

1.5 - 2 Zi.-Whg. R'zell

kein DG, ca. 45 - 50m² ges. Tel. 0171-9238362

1-2 Zi.-Wohn. gesucht

Junger Berliner beginnt ab 1.9.03 ein 2-jähr. Referendariat als Lehrer in Si. u. sucht ab 1.8.03, 1-2 Zi.-Whg. in Si./Umgeb. (ab 40 m²), Tel. 030/61284241, eMail: Schmidt.Heinz-Juergen@web.de

Wir suchen 2 Zi. Whg

in Stockach, Nähe Zentrum, bis WM 400,- €, Tel. 0751/5579240 o. 0160-8370844

2 Zi.-Whg. in R'zell ges

ab 1.8./1.9. warm bis ca. € 350, TEL. 0175-2421083

Suche 2-Zi.-Whg.

Singen-Mitte/Süd ab Okt. 03, WM 350 €, T. 07731/969329 (13-16 h)

Suche 2-Zi.-Whg.

in Singen bis 15 km Umkreis ab sof. zu mieten, Tel. 07461/162981

Kleine 2 Zi.-Whg. ges.

nur R'zell/Höri, auch möbl., NR, Tel. 07738/923674 ab 19 Uhr

Dringend ges. 2 Zi.-

Whg. mit EBK + Balkon, R'zell/Singen-Umgeb., Tel. 07732/54043

3 Zimmer

Familie sucht i.R.

Radolfzell/Konstanz/Umgebung/B od.see ruh. 3 od. 3-4 Zi.-Whg., wenn mögl. m. Balk. od. Garten, bis max. 550.-€ WM, 07731/790262

3 Zi.-Whg. mit Balkon

ab 1.1.03 in Gottmadingen für Mit-arbeiter ges. Tel. 07732/972614

Suchen 3-4 Zi.-Whg.

in rhg. Lage in Stockach/Umgeb., ab 1.11. od. früh-spät. mögl., Tel. 07771-919549

Junge Familie m. Kind

sucht in Eigeltingen weg. Arbeits-stelle, 3-4- Zi.-Whg. od. Haus auf Miete, Tel. 07557-929349

Junges Paar mit Kind

NR, suchen 3-Zi.-Whg. in Si., wenn mögl. m. Blk., o. Terr., kein Dach, WM bis € 500,-, 0173-8649855

4 Zimmer und mehr

Whg. oder kleines Haus

mit Garage zu mieten ges. in En-gen od. Umgeb. von Ehepaar (Hobbygärtner) mit Tochter (jg. Arz-tin), Tel. 07733/1452

Familie, 3 Kinder, sucht

4-5 Zi.Whg in Stockach. Tel. 07774/1323

Kuschelwohnung in toller Lage:

moderne 2,5-Zi.-ETW in Rielas-in gen mit Terrasse u. TG-Stellplatz, kleine hübsche Wohneinheit

85.000,- €

Immocenter Sparkasse Singen-R'zell

Tel. 0 77 31 / 8 21 - 16 73 u. -16 74

Häuser

Familie sucht in Si./Um.

Reihenhaus od. 4-5 Zi.-Whg., zu mieten, Tel. 07731/790443

Haus, DHH, Neubau

geh. Ausst., Keller, Garage, Orts-randl. m. Blick ins Grüne o. See-blick, v. ki.-losem Paar (Ge-schäfts.) zu mieten ges., T. 0171-2022008

Wer hat heute noch ein

Herz für Tiere? Suche Haus am Untersee mit Stall/ Schuppen,Mietkauf

Tel:0173/7456382

Haus auf der Höri

von Familie zu mieten ges., (evtl. Mietkauf) Tel. 07735/938652

Haus mit Garten von

Familie zu mieten ges. TEL. 07735/938652

Wir, 2 Hunde und ich

(39w), sind auf der Suche nach ein-er pass. Hütte, die günst. u. zum Wohlfühlen ist, im Umkreis von R'-zell. (evtl. späterer Kauf) Tel. 07732/929882

Haus gesucht!

mit Garten in Gottm. u. Umgeb., Tel. 0172-7424357

Liebe auf den 1. Blick !

Seeblick inklusive in Hemmenho-fen: Familienfreundliche Doppel-haushälfte, neu, hell, groß u. inno-vativ, veredelter Rohbau

nur 275.000,- €

Immocenter Sparkasse Singen-R'zell

Tel. 0 77 31 / 8 21 - 16 73 u. -16 74

Umzüge

Tel. 07774/9229990

Alexander Kunz GmbH

INTERNATIONALE UMZÜGE UND MOBELLOGISTIK

1-Zi.-Whg., Rielasingen

42 m², sep. EBK, Blk., Dusche, Ab-stellpl., z. 1.9.03 zu verm., KM 250.- € + NK + KT, Zuschriften un-ter 105634 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

1 Zi.-Whg. R'zell zum

1.9. , ca. 40m², mit Balkon zu verm. Zuschriften unter 105639 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Wenn's zu eng wird !

4-Zi.-ETW, 2 Sonnenbalkone, fast 104 m² Wohnfl. u. nur 3 Einheiten in Worblingen, bezugsfertig in 2003

190.900,- €

Immocenter Sparkasse Singen-R'zell

Tel. 0 77 31 / 8 21 - 16 73 u. -16 74

1 Zi.-Whg. Si.-Nord

32 m², ab sofort, KM 220.-€ + NK, Tel. 0175-5952559

Suche Nachmieter

für 1-Zi.-Whg., Singen, 45 m², WM 256 €, Tel. 07731/13774 ab 18 Uhr

1 Zi.Whg Markelfingen

sofort beziehbar. Tel. 07461/ 8855

2 Zimmer

2 Raum ELW 63qm

in Hilzingen/OT, f. 360€ + KT, ab sofort zu verm., T.07731-791528

Schnäppchen, Schnäppchen!!

DG-Eigentumswoh-nung in Ludwigshafen, schöne, ruhige Ortsrandlage, 15 Gehminuten zum See, 2,5 Zi., Wfl. ca. 70 m², ge-pflegte Wohnanlage, Balkon

€ 82.500,- + Stellplatz € 3.500,- Keine zus. Provision!

W. Leberer Immobilien e.K. Überlingen

Partner der Commerzbank

DAUFINA ERA

Tel. 07551/ 916303

www.leberer-immobilien.de

2 Zi. Whg frei

Mühlingen, OT Hecheln 32, ab Aug. EG, 80 m², ZH, Terr., Garten, ruh., 295,- € + NK, Kautiön, 1-2 Pers., ohne Tiere. Tel. 07775/1215

VOGLER IMMOBILIEN

Mühlhausen – Reiheneckhaus, Gara-ge, EBK, div. Einbauten, modernes Badezimmer, bezugsfrei

€ 190.000,-

Gottmadingen-Randegg, Einfam.-Reihenhaus mit Garage, Grundstück 280 m², kurzfr. frei

€ 175.000,-

Gottmadingen-4-Zi.-ETW, in zentral-er Lage, Gas-ZH

€ 165.000,-

Steißlingen, 3 1/2-Zi.-ETW mit Ter-rasse, TG, moderne Ausstattung, kurz-fristig frei

€ 174.000,-

Thomas Vogler

Immobilienwirt (Dipl. VWA)

Tel.: 0 77 31 / 1 33 71

VEIT & BRAUN GmbH seit 1902

Bauunternehmung • Wohn- und Gewerbebau

Gebrauchte Eigentumswohnungen

Engen-Zentrumsnah

4-Zi.-Wohnung, 92 m² Wfl. 2 Balkone, Terrasse und Garage

168.000,- €

Engen-Altstadt

5 Zi., 1. OG, Südwest-Ausrichtung, Bal-kon, einschl. Keller, Speicher + Garage

128.900,- €

Engen-Ostlandstraße

Info unter 0 77 33/74 38

In Kürze beziehbar

Gaienhofen - Top-ETWs mit Seeblick

4-Zi. OG, ca. 113 m² Wfl., Gäste-WC, Wintergarten, Garage

279.500,- €

4-Zi. EG, ca. 113 m² Wfl., Terrasse, Win-tergarten, Gäste-WC, Garage, Gartenan-teil nach Wunsch, Innengestaltungswün-sche können noch berücksichtigt werden.

289.500,- €

Erstbezug

Stahringen ETW

5-Zi.-DG-Maisonette, 133 m² Wfl., Galerie, geh. Ausstattung, 2 Balkone, Garage

219.500,- €

Radolfzell - komfortable ETWs für Genießer

4-Zi. DG, Galerie, 105 m² Wfl., gr. Südwest-Balkon

219.500,- €

4-Zi. DG, Galerie, 125 m² Wfl., Balkon

249.800,- €

Gebrauchte Immobilien

Engen - OT

Ruhig gelegenes, gut erhaltenes 1- Fam.-Haus, ca. 102 m² Wfl., ca. 50 m² Speicher, Keller mit sep. Eingang, neu-wertige Ölheizung und Fenster, 3 Gara-gen, für

198.500,- €

In Kürze beziehbar

Großzügige, luxuriöse ETW in Engen, 4 Zi., ca. 130 m² Wfl., Gäste-WC, Ab-stellr., Loggia, individuelle Erwerberpla-nung.

Preis auf Anfrage

www.veit-braun.de

07733/7438

Kesslerhalde 5 • 78234 Engen • Tel. 07733/7438, 0171/5307493

Baubeginn in Kürze

Engen

ETWs für Genießer,

3 - 4 Zi., zentrumsnah,

Richthofenstraße, Niedrig-energie-Bauweise, große Balkone

Engen

Doppelhäuser, Glockenziel, große Garagen, einschl. Bauplatz

ab 229.500,- €

Überlingen am Bodensee

ETWs mit traumhafter Seesicht,

Geplante Gewerbefläche

HEIM + HAUS Immobilien

EFH - die Gelegenheit

Iznang-Weiler – Höri – Superangebot – sehr gepflegte Immobilie

EFH, 218 m² Wfl., 669 m² Grstk., ELW möglich, sonnige, ruhige, kinderfreundliche Ortsrandlage, Wintergarten, Do-garage

€ 348.000,-

Heim + Haus Immo. 07731-982620 www.heim-und-haus.de

HEIM + HAUS Immobilien

Vordere Höri

Schaffen Sie Ihren Träumen ein Zuhause

EFH + ELW, 160 m2 Wfl., 550 m² Grstk., Bj. 64, BJ 64/ komplett. Umbau 1981

6 Zimmer, Balkon, Terrasse, 3 Bäder, Swimmingpool, Sauna, sofort frei

€ 430.000,-

Heim + Haus Immo. 07731-982618 www.heim-und-haus.de

HEIM + HAUS Immobilien

Wer hier wohnt gönnt sich das Besondere

Radolfzell – First Class wohnen in aussergewöhnlicher Lage

DHH, 263 m2 Wfl., 345 m2 Grstk., Bj. 98, ELW 63 m², EBK, offn., Kamin Preis a. Anfr.

Öhningen – Idyllisch gelegener Landsitz in Traumlage

250 m² Wfl., 1455 m2 Grstk., ELW 50 m², Sauna, offener Kamin

Schwimmbad vorbereitet, Südhanglage, 2 Doppelgaragen

€ 900.000,-

Heim + Haus Immo. 07731-982614 www.heim-und-haus.de

HEIM + HAUS Immobilien

Gaienhofen ETWs mit Seesicht

Schöner wohnen – besser leben – herrliche Lage m. Seesicht

4 ½ -Zi.-EG-ETW, NB, 107 m², Terr., Balk., frei, Garage, Abstellplatz

€ 301.000,-

Schaffen Sie Ihren Träumen ein Zuhause - Superlage

3 ½ -Zi.-ETW, NB, 122 m², Balkon m. Seesicht, 1. OG, Garage, AP

€ 245.000,-

Besonders ruhige Lage mit Seesicht

4-Zi.-ETW, NB, 113 m², 1. OG, S/W-Balkon

€ 279.500,-

Heim + Haus Immo. 07731-982618 www.heim-und-haus.de

HEIM + HAUS Immobilien

Superangebote am See

Radolfzell – Sie wohnen herrlich zentral und doch ruhig

2-Zi.-DG-ETW, 70 m², 4. OG, gehob. Ausst., hochw. EBK, Bj. 84, Balk., AP € 119.000,-

Radolfzell-Böhringen

2 ½ -Zi.-DG-ETW, kleine WE, Kachelofen möglich, exkl. Ausst., Balkon, AP€ 135.000,-

Radolfzell-Markelfingen – wohnen heißt sich wohlfühlen

Lux. 4-Zi.-Mais.-ETW, 120 m², Bj. 83, Balkon, Abstellplatz, Garage

€ 219.000,-

Heim + Haus Immo. 07731-982618 www.heim-und-haus.de

VERMIETUNGEN

Traumhafte Wohnung

3 1/2-Zi., Top-Ausstattung, gr. Balkon, 87 m², EBK, KM 550,- € + NK., sofort

Immob. Brütsch, Tel. 07731/976226

Singen-Südstadt, provisionsfrei

1-Zi.-Wohn., 26 m², Balk., EUR 207,00

1-Zi.-Wohn., 38 m², Balk./EBK EUR 250,00

2-Zi.-Wohn., 51 m², Balk./EBK EUR 348,00

jew. zzgl. TG/NK/ 2 MM Kautiön

Tel. 07 11 / 470 68 12

Mietwohnungen

Si.-City, 2,5-Zi.-Whg., 90 m², Balk, EBK KM 550,- € + NK

Steißl., 2-Zi.-Mais.-Whg., 59 m², Einbauk., Gar. KM 350,- € + NK

IMMOBILIEN-FACHBÜRO

B. RIETSCHLE Tel. 07731/64472

Gewerbehalle 500 m²

mit 1.000 m² Hofffläche, auch tageweise zu vermieten.

Geeignet für Ausstellungen, Veranstaltungen, Lagerplatz, Montagen usw.

Tel. 01 72 / 7 41 58 04

Fax 0 77 31 / 91 19 21

Willkommen,



Wochenblatt

Singen-Nord

2-Zi.-Whg., 63 m², TG, KM 420,- € + NK

WHB GmbH, Tel. 0 77 31 / 8 38 40

2-Zi.-Whg., Si.-Nord

1. OG., sonnig, Htwl.-Blick, Lami-nat, Bad, Balkon, 375 € + NK + KT. Zuschriften unter 105636 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Überlingen am Ried

Schöne Single-Wohnung, 1 Zi. + kl. sep. Schlafzi., Einbauküche, Fußbodenheizung, großer Balkon, Tiefgarage, Keller, Wohnfl. ca. 40 m², ab 01.08. zu verm., Telefon 07736 / 97111 zw. 7.30 - 16 Uhr

Schöne 2-Zi.-Wohnung

mit EBK in Gailingen, direkt am Rhein ab 1.10. zu verm., Tel. 07734/6208

Singen - Nord

2,5 Zi., ca. 66 m², 3. OG, 2 Balkone, Garage, sofort frei, Kaltm. € 400,- + NK € 110,- + Kautiön € 800,-

Telefon 07731/872411

Si.-Süd, 2 Zi.-Whg.

50 m², EG, TG u. Stellpl., KM € 330,- + NK € 80,-, + Kautiön € 600,- ab 1.8.03, 0175-7826645

Gottmadingen Zentrum

Nachmieter zum 1.9.03 gesucht. 2 ZKKB, 60 m², warm € 404,-, Ab-stand für Küche € 2.000,- (VB), Tel./Fax 07731/836588 ab 19 Uhr

Nordstadt-Reichenaustr

2 1/2 Zi.-Whg., 62 m², 3. OG, re-nov., € 310,- zzgl. NK € 50,-, frei ab 1.10.03, Tel. 07731/63570

Kleine 2-Zi.-Whg.

38 m², Singen, Hauptstr., KM 255 €, Lift, z. 1.10. frei, T. Si./48111

3 Zimmer

Stockach-Oberstadt

3 1/2 Zi.-DG-Whg, 3 Fam., renov., 2 Hobby-Räume, Schuppen, Stell-pl., Garage, Gartenant., einge-r. Wohnkü., incl. Betr.Kosten 520,- €. Tel. 07771/920740

Nachmieter gesucht!

Helle 3 Zi.- Whg. in Engen- Zen-trum, 99 m² Wfl., Gäste- WC, gr. Bad, gr. Balkon, Tel. 07733-504772 o. 0171-8252454

Singen: 3 1/2 Zi. 106m² Wfl., Stadtnähe, Balkon, neu renoviert, 3. OG KM € 580,-

Fa. Trendhaus GdBR 07731-79910

Schöne 3,5 Zi.-Whg. Si.

94 m², EG, Blk., Speicher, Keller, ruhige Lage KM € 528,50 + Gar. € 38,50 + NK € 123,-, ab 1.1.04, Zu-schriften unter 105642 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

3-Zimmer-Wohnung/Si.

m. Bad, Blk., ZH, Garage, Keller, EBK kann übern. werden, KM € 352,-, + NK, Tel. 07731/27438

Sonnige, großzügige

3 1/2 Zi.-DG-Whg, im Stockacher OT Raithauslach, 4-Fam.-Energie-sparhaus, ruh. Südlage mit ca. 82 m² Wfl., hochw. Ausstatt., Sicht-hölzer, EBK, Abstellr., Parkettbö-den, Gäste-WC, Balkon, SAT-Anla-ge, 2x Stellpl., Waschraum, gr. Kellerr., KM € 470,- + NK + KT T. 07771/939730

3,5 Zi.-Whg.Überl./Ried

EG, Fussb.-Heiz., 2 Blk. 2 Kfz-Stellpl., zum 1.10.03, € 500.- + NK, Tel. 07731/22179

3 Zi.-Whg. Si., Alt. Dorf

Niedrig-Energiehaus, 88 m2², 3. Stock, EBK, Blk., TG-Stellpl., Kel-ler, Aufzug, ab 1.10.03 zu verm., KM € 500 + EBK 23 € + TG 31 € + NK, Tel. 07731/13893

2,5 Zi.-Whg. in Singen

65 m², 3. OG, Süd-Blk., Parkett u. EBK, nahe Hegau-Klinik, Tel. 07127-3901 abends

4 Zimmer und mehr

4 Zi.Whg. Singen Süd

90 m², EG, Gas-Etagen-Hzg., Kel-ler, ab 1.7.03, KM 500 € + NK + KT, Tel. 07735/3673 ab 18 Uhr

4-Zi.-Whg., Riel.-Arlen

88 m² Wfl., EG, Fußb.-Hzg., Bj. 98, 585 € zzgl. NK, 2 Stellpl./Freien 50 €, Mietkautiön 3 MM, ab 15.08.03 zu vermieten. Tel. 0160-96650234

Schöne 4-Zi.-Whg.

sonnige, ruh. Lage, in Jestetten-Al-tenburg zu verm., EBK, Bad, Lami-natböden, Blk., Garage, auf Wunsch Gartenant., Tel. 07745/1621

4 Zi- Whg mit Garage

von ruhiger Fam., m. einem Kind in Rielas.- Worbl.- Aalen gesucht, Tel. 07731/54949

4 Zi.-Whg

in Hohenfels mit Garten, 114 m² Wfl., EBK, Keller, Garage, Terrasse, ab 1.11.03 zu verm. Tel. 07557/929225 ab 18 Uhr

Gepfl. 4-Zi.-Whg., 80 m² Singen-Nord

Exkl. 3,5-DG.-Whg., 82 m², 2 Ebenen, Balk., Si.-Twiel.

Schöne 3-Zi.-Whg., 80 m², EBK, Balkon, Mühlhausen

Gepfl. 3-Zi.-Whg., 65 m², Balk., ruhig, Si.-Unt. Nordst.

Gepfl. 2,5-Zi.-Whg., 57 m², Singen-Stadt

Gepfl. 2-Zi.-Whg., 50 m², Radolfzell-stadtnah

KM 445 + NK

KM 480 + NK

KM 410 + NK

KM 510 + NK

KM 245 + NK

KM 285 + NK

Vermietungsbüro

Im Gaminbrun 3

78224 Singen

Tel. 07731/9494-91

Schacherer

Gottmadingen 4Zi.-Whg

100 m², Balkon, Garage, sonnige Lage, KM 600.-€, E u. NK, zum 1.10. o.n.V., Tel. 07731/72166

Sonstige Objekte

Ladengeschäft

la-Lage in Stockach, ca. 100 m², Tel. 07771/878690

Radolfzell / Nord

Gewerbe-Bürofläche, ca. 275 m², teilb., 1. OG, grosszügig, hell, Parkb., 1.8. od. Vereinb., Top-Miet-kond., Tel. 08165/66006 , Fax./61422

Lager/Unterstellplätze

geeignet für Wohnwagen/-Mobile u. ähnl., nahe City zu verm., Pr. VB, Zuschriften unter 105643 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Wieland Umzüge

07731 - 6 25 35

Büroräume Si.- City

2 Räume m. Kü. u. Bad, 75 m², Lift, TG., Abstellraum, Nachmieter ges., P. sofort, Tel. 07731/181803

Alles unter einem Dach

Büro/gewerbl. Räume, EG, 180 m², für Wohnungen ca. 220 m². Tel. 07771/4299

Immobilienangebote

2 Zimmer

Junges Paar sucht

2-3 Zi.-Whg. + Blk., in Singen/R'-singen/o. näh. Umg., zum 1.8. o. später, Tel. 0179-3255092 o. 07736/8606 ab 19h

3 Zimmer

Suche günstige ETW

2,5-3 Zi. mit Garage in Singen-Zentrum, Nord o. nähere Umg. bis 78.000.-€, T. 07731/41203 (AB)

In Radolfz./Steißlingen

sucht junges Ehepaar 3Zi.- Whg., Tel. 0179-7030830

3 - 4 Zi.-Whg. R'zell-

Stadtnähe (evtl. kl. Haus) zu kau-fen ges., Tel. 07732/910464 od. 0173-6923518

4 Zimmer

Wir suchen

für einen Dipl.-Ing. mit Familie (2 Kinder) eine 4 1/2 -Zimmerwohnung bis ca. € 220.000,- im Raum Radolfzell. Rufen Sie uns an! Aufina W. Leberer Immobilien e. K., Tel. 07551/916303

Häuser

Wir suchen

für einen Vertriebsleiter mit Familie (1 Kind) ein Reihenhaus oder eine Doppelhaushälfte (auch mit ELW) bis ca. € 300.000,- im Raum Radolf-zell-Stockach. Rufen Sie uns an! Aufina W. Leberer Immobilien e. K., Tel. 07551/916303

!!! HÄUSER + ETWs GESUCHT !!!

Leber-IMMOBILIEN, Tel. 0 77 31 / 5 21 31

Sekretärin su. Haus in

R'zell/Umgab.auf Rentenbasis zu kaufen, evtl. spätere Pflege mögl., Tel. 07732/929590

Nur Si ode RZ (Seehas):

2-Fam.-Haus o. Haus mit ELW bis € 300.000,- ohne Makler zu kau-fen gesucht. Tel. 07731/8229386

Haus gesucht

Single-Rentner kauft Häuschen mit Garten, Zustand egal, auch uner-schlossen, Tel. 08684/880

Suchen Haus in Engen

nicht Umgeb., neu/neuwertig, An-gebote erbeten unt. 0160-96531120

Häuser

Haus gesucht

Bodensee o. Nähe, ab 120 m² Wfl./600 m² Grund, mögl. mehr, Preis bis max. 250.000.-€, e-mail muv123@wanadoo.es o. Zuschriften unter 105640 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Sonstige Objekte

Suchen für solvente Käufer

Whg, Grstk. und Häuser im Kreis KN, ohne Vertrag und jegliche Bindung
Trendhaus Gdbr 07731-79910

Immobilienverkäufe

1 Zimmer

Singen - City

34m², ETW von Privat für € 19000, zu verk., Tel. 07732/919641

2 Zimmer

3 Zi.-Whg., EG, Singen

57 m², ZH, 49.999 € Tel.Si.984931

Rielasingen-Worblingen

2 1/2-Zi.-ETW, ruhige, sonnige Lage, herrliche Fernsicht, mit Garage **€ 109.000,-**
ICG Immo Cons., Tel. 077 31 / 6 10 37

Engen

Sonnige 2 Zi.-Whg. mit Balkon, 1 Kellerraum + Garage, Wfl. 67 m², vermietet, VB 90.000.-€, Tel. 07733/977370 o. 0171-6314771

2 1/2 Zi.-Whg. Gaienhofen-Gundholzen, 10 Min. zum See, Traumansicht, 72m², Terrasse, Garten, ruh. Lage, 3 Fam.-Haus, € 135000, Tel. 0173-3041977 od. E-Mail: lebenwieurlaub@aol.com

2 Ki.-Wohnung

Küche, Bad, Balkon, TG- Abstellplatz, Wfl. 65m², im 11.OG, für 60.000.-€, Tel. 07734/931862

3 Zimmer

Helle 3 Zi.-ETW., ruh. Lage in Volkertshausen, ca. 80 m², kl. WE, Bj. 99, gr. Terrasse, alles gepflesst, mit 2 Kfz-Abstellpl., VB 135.000.- Euro. 07731/48959

Hilzingen-Twiefeld

sonnige 3 1/2-Zi.-Wohnung, Bj. 1993, mit Garage **nur € 135.000,-**
ICG Immo Cons., Tel. 077 31 / 6 10 37

3 1/2 Zi.- ETW

in Hilzingen/Twiefeld, Bj. 93, 87,5 m², Kü., Bad, WC, Balkon, sofort frei, 125.000.-€, Tel. 07733/8559

www.sienier-immobilien.de

Friedingen

Tolle 3-Zim.-DG-ETW in 2-FH, herrl. Sicht ins Grüne v. großem Balkon, EBK, Kaminanschl., Garage, sofort frei

Sienier Immob.Tel. 07731/12171 Fax 12172

3-Zi.-Whg., Singen

3. OG., 66 m², Blk., EBK, renoviert, 85.000 € VB, frei ab 1.08.03.Tel. 0172-6387020

Radolfzell!!!! Gut gepflegte 3-Zimmer-Eigentumswohnung, Wfl. 80 m², schöne und ruhige Wohnlage, stadtnah, EBK, Balkon **€ 169.000,-** Keine zus. Provision!
W. Leberer Immobilien e.K. Überlingen
AUFINA ERA 916303
www.leberer-immobilien.de

Gelegenheit/Hilzingen

Sehr schöne 3 Zi.-Whg., 83 m², beste, terr. Wohnlage, Südblk., Carport, Bj. 93, für 132.000.-€ von Privat zu verk., Tel. 0171-1027385

Sehr schöne 3,5 Zi.-Whg

Stockach, EG, 98 m², Blk., EBK, gr. Bad, Gäste-WC, TG, v. Privat z.v., VB 142.000 € T. 07771/62626 o. 07774/9345-0 Frau Böhm

www.sienier-immobilien.de

Singen - obere Nordstadt

Großzügige 3 1/2-Zim.-ETW, gr. Südwestbalk., 90 m², Keller, Speicher, Garage, Einbauk., kein Hochh., sofort frei

Sienier Immob.Tel. 07731/12171 Fax 12172

3 Zi.- DG- Whg.

Singen, 86m², Neubau zu verk., Tel. 07732/911294

Radolfzell-Böhringen, hübsche Eigentumswohnung mit Gartennutzung, zentrumsnahe und ruhige Wohnlage, Wfl. ca. 88 m², 3 1/2 Zimmer, Terrasse, Fußbodenheizung **€ 165.000,-** + TG € 12.000,- Keine zus. Provision!
W. Leberer Immobilien e.K. Überlingen
AUFINA ERA 916303
www.leberer-immobilien.de

3 Zi.-Whg., Hilzingen,

59 m², DG, Garage, ruh. Lage, sofort beziehbar, 78.000.- € Zuschriften unter 105641 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Hegausicht

v. Westbalk., 8. OG, 3 Zi., Si. **€ 91.500,-**
BHW-Immo 07731/983761

3,5 Zi.-Wohn. in Si.-Süd

von priv. zu verk., 76 m², VB € 90.000.-, Tel. 0172-7390938

Radolfzell 3 Zi-ETW

83m², Hochh., geh. Ausst., ruhig, gepflegt, €125.000, Tel. 07732/4180

4 Zimmer und mehr

EG, sonnig, gr. Hobbyraum, Stellpl., Balk., Rheinfelderstr., Singen-Süd, 155.000€, Tel. 07731/43447 o. 0711-865151

4-Zi.-Stadtwohnung, Singen • Ruhige Wohnlage! •

Ca. 108 m² Wfl., 2 Südwestbalkone, Tiefgaragenplatz, 2. OG, Aufzug, rollstuhlgeeignet, beziehbar nach Vereinbarung! **€ 179.000,-**
IMMO Reithinger, Tel. 07731/956060
www.reithinger.com

Penthouse-Terrassenh.

in Rielas., absolute rhg. erholsame Lage m. Fernsicht von der ca. 40 m² großen uneinsehbaren Dachterrasse, Bj. 86, incl. 2 Einzelgaragen und incl. hochwert. EBK, 4,5 Zi., 126 m² Wfl., neue Heizung, Pr. VB gegen Gebot. Tel. 0171-2255900

Kapitalanlage

Zozznegg, 4 1/2 Zi.-Whg., 103m², € 350.000, Jahresmiete 5000€, von Privat zu verk.Tel. 07732/919641

Häuser

2-3-Fam.-H. Gailingen

ält. Bj., Fachw., 280 m² Wfl., 340 m² Grdst., VB 179.000.-, f. Selbstbez./Kapitalanl., T. 0173-6762237

Haus im Grünen

(Singen-Ortsteil) zum Renov., z.B.: ideal für Fam. ab 2 Kinder. Näheres a. Anfrage.
ICG Immo Cons., Tel. 077 31 / 6 10 37

DHH Singen-Nord

zu verk., Tel. 07731/31124

1-Fam.-Haus, Singen - Obere Nordstadt • Bevorzugte Wohnlage! •

Wohnfl. ca. 115 m², Grundstück 720 m², große Garage, voll unterkellert, Öl-Zh, rollstuhlgeeignet, beziehbar nach Vereinbarung **€ 265.000,-**
IMMO Reithinger, Tel. 07731/956060
www.reithinger.com

Hohenfels (Bodensee)

EFH 250.000.- € Tel. 07557/8618

Engen

Altes Haus, 3-gesch., Bj. ca. 1650, Garage, renov.-bed., Fenster Isolierglas rel. neu, Dach ca. 10 J. Wfl. 80 m², ausbaufähige Speicher ca. 70 m², Grundst. 364 m² mit Bachlauf, KP 100.000.-€, Tel. 07733/977370 o. 0171-6314771

Volkertshausen: EFH - Neubau, Näheres auf Anfrage **€ 286.000,-**
Rielasingen: EFH, Terrasse, Balkon, Garage, 450 m² Grundstück **€ 200.000,-**
Rielasingen: DHH, sehr gepflegt, Garage, gute Lage **€ 230.000,-**
Ehingen: 1-2-FH, 190 m² Wfl., Garage, ruhige Randlage **€ 225.000,-**
Weitere Angebote auf Anfrage.
Lydia Bader, Immo 077 33- 9 98 97

Ehemalig. Bauernhaus

voll renov., 6 1/2 Zi., 2X Bad/WC, Gas- ZH, Kachelofen, 125 m² Wfl. + 65 m² Wohn-o. Gewerbefl., Garage + Nebenräume, Grundst. 17ar, Landkr. Tuttlingen/Nähe B'see, 280.000.-€, Tel. 0175-9923005

EFH für Anspruchsvolle in Steißlingen, 160 m² Wfl., Bj. 87, hochwertig ausgebaut, herrl. Garten **€ 355.000,-**
Fa. 077 31 / 6 65 96

2-FH-Gailingen

je Geschoss ca. 90 m² Wfl., 1 Terr. u. 1 Garage, Gas-ZH, Grundst. ca. 1800 m², evtl. teilbar, 246.000.-€, von Privat, Tel. 0160-91452355

DHH Si.- Süd

Bj. 00, ZH- Gas, s. ruh. Lage, 116m² Wfl, schöne Terr., Wohnzi., Esszi., Küche, Gäste- WC, 3 Schlafzi., Bad m. WC, voll unterkellert mit Hgz., Sauna, Dusche, WC, Waschbecken, Ausgang nach Terr., v. Extras, Carport und gr. So.-Häuschen, 270.000.-€ Tel. 07731-836063 von 9- 18h

Für Handwerker

Bauernhaus Welschingen, teilrenov. **€ 96.000,-**
BHW-Immo 07731/983761

Gr. Bauernhaus

Hohenfels/OT, 49 ar, ideal für Pferde-/Kleintierhaltung. Tel. 07775/1553

Bungalow, Nähe Owingen • Ruhige Ortsrandwohnlage! •

5 Zimmer mit insges. ca. 130 m² Wfl., Grundstück ca. 530 m², große Garage, voll unterkellert, 2 Bäder, Bj. 1976, kurzfr. frei! **€ 185.000,-**
IMMO Reithinger, Tel. 07731/956060
www.reithinger.com

Freistehendes EFH

144 m² Wfl., 432 m², Garage, Si-Süd, zu verk. Tel. 07732/941942

Sonstige Objekte

ATTRAKTIVE GEBRAUCHTOBJEKTE

Tengen, freistehendes EFH, ruhige Lage, 166 m² Wfl., 900 m² Grundstück **299.000,-**
Gottmadingen, 2 1/2-Zi.-DG-Whg., nur 4 Einheiten, 80 m² Wfl., Balkon **155.000,-**
Bohlingen, 3 1/2-Zi.-Galerie-Whg., 75 m² Wfl., sw-Lage, Balkon, Garage **130.000,-**
Wohnbau-Leber, Tel. 0 77 31 / 5 21 31, Fax 5 21 82

Ladenlokal Singen City

zu verkaufen/zu vermieten. Gewerbefläche ca. 200 m², gr. Schaufenster, Tiefpart. ca. 160 m², begehbar, Aufzug 2000 kg Tragkraft, Parkpl. in direkter Nachbarschaft. Als Ausstellung, Büro, Praxis, Verkauf geeignet. Provisionsfrei, da direkt vom Eigentümer, Anfragen an Singener WB, Zuschriften unter 105620 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Grundstücke

Gaienhofen/Höri u.U.

Bauplatz in ruhiger u. sonniger Lage für EFH von Zahnarztfamilie gesucht. Tel. 07732/98827 od. 0173-3142618

Suche Weideflächen

3-5ha, Si.-OT, Mühlh.- Eh., Hilzingen- OT, m./o. Stallung (Schafe), Tel. 0175-4404801

Ferienwohnungen

Ital. Riviera Whg. + Pool

Meerblick zu verm., T. Si.948495

Wg. Umzug zu verk.

2 Wohnzi.-Schränke, Hammond-Orgel, GEO (17 Jahrg.), Tel. 07732/988235 o. 0172-7468636

Garagen/Stellplätze

2 Tiefgaragen

zu verk., Pr. VB, 0174-8325976

Garage zu vermieten

untere Nordstadt, T. 07731/42506

Suche PKW-Garage

z. Mieten, Raum Luha., Bodm., Überl., STO, 07773/937227 AB

Garage gesucht

in R'zell-Möggingen, Tel. 07732/945815 AB - rufe zurück

Garage zu mieten ges.

Kreis Konstanz, für abgemeld. Auto, Tel. 07732/9291113

Garage zu vermieten

ab 01.08. in Bohlingen, Ledergasse 7, 41.-€ mtl., Tel.Si/182962

Garage gesucht

zu mieten, in Rzell, Sonnerain/Ecke Am Graben. Tel. 07732/959183

Suche dringend Garage

Scheune o.ä. für kl. Wohnwagen, im Raum KN, Si, R'zell, Sto, Tel. 07732/911781

Möbel

Wohnzimmerschrank

Eiche rust., 3m breit, € 80.-, Tel. 07731/41537

Bauernschrank

100J. alt, BHT 1.15 x 1.77 x 0.50m, € 420, Tel. 07732/943374

Schrankwand Nussb.

3,20 lsg., 2,20 hoch, gt. erh. billig abzug., Tel. 07738-223

Riesen-Gartentisch

mass., m. Bänken v. Fachmann, Tel. 07731/909398

Neuw. Küche Birke

220 x 270 cm, kompl. m. E-Geräten, 2950€, Tel. 07426/8522

Esszimmergruppe

Gr. Eckbank 1.80m l., 1.40m br., Tisch 1.20m/0.80m, ausziehbar bis 2.10m, 4 Stühle, zus. 50.-€, Tel. 07736/7278

Schlafzimmer

Kiefer mass., Schrank 5-trg., Do-Bett mit Rost, Kommode, gut erh. günstig zu verk., T. 07731/791527

Luxuriös. Schlafzimmer

kompl. mit Überbau u. Beleuchtung, Rost u. Matratze, helles Holz, 6 J. alt zu verk., NP 16.000.-DM, Preis VB, Tel. 07731/187851

Wohnzimmerschrank

3.15 m br., 2.05 m h., rustikal, VB 75.-€, Tel. 07731/948158 8-12h

Fernsehsessel Leder-

braun, günst. zu verk., Tel. 07735/938256

Runder Tisch ausziehb.

100 cm + 4 Polsterstühle, nussbaum, 165.-€, Gartentisch 80 cm + 2 Stühle, weiß, zus. 10.-€, Tel. 07732/1835

Wohnungs-Auflösung

Wohnzi., Schlafzi., sämtl. Gebrauchtgegenstände, Beethovenstr. 59/Paterre Li/Sa. von 9-12 Uhr, sofort zum mitnehmen

Wohnzi.-Schrank, grau

schön, ideal für Dachwhg., 4 Teile m. Glasvitrine zu verk., VB 200 €, Tel. 07738/923926 ab 18 Uhr

Zu verkaufen

Esszi.-Tisch u. 4 pass. gepolsterte Stühle, neuw., Tisch 130x95 (180 cm ausgez.), Tel. 07731/949662

Schlafzimmer massiv

Fichte gewachst, Doppelb. 180x200 m, 2 Nachtt., Schrank 3 m, Kommode, Spiegel, VB 1000.-€, Tel. 07774/921074

Kl. Wohnzimmer-Tisch

(ausziehb.), € 75.-, Regal 1,10 m x 1,60 € 50.-, 1 Kommode 90 x 1,20, alles Kiefer Weichholz mass., Tel. 0160-99149082

Suche Möbel für

Wohnzimmer, Sideboard oder Wandschrank, Wohnzimmertisch und Esszimmertisch, rund, weiss. Auch mod. Teppich für Wohnzimmer, Küche gesucht. Moderne Deckenlampen. Kann abgeholt werden. Tel.0172/7227483

Ikeas Sofa 180 x 88 cm

Mod. Klippan, NP € 269.-, VP € 99.-, 0173-3404237 ab 18h.

Doppelbett (Klefer) +

Nachtt. günst. abzug., Tel. 07732/911471

Weisse Wohnwand

günst. abzug., € 120.-, Si./911295

Kpl. Jugendzimmer

zu verk., 200.- €, Tel. Si/23374

Wohnzimmerschrank,

Garderobe, 2-trg. Schlafzi.-Schrank, 1 Bett (Buche Nachb.) günstig zu verk. T. 07771/921708 od. 0175/2408947

Futonbett schwarz

gt. erh., m. Rost u. Allergikermatratze m. abnehmhb., waschbarem Bezug, günst. abzug. 07731/71847 od. 0175-2225359

Wohnzi. / Esszimmer

Couchgarnitur in Leder, hochwertig, 3-2-1, braun, Couchtisch Schiefer, Wo.-Zi.Schrank, Essti. (Auszug), Eckbank, 3 Stühle, alles Echtholz, Pr. VB. Tel. 0173/1749214

2 Mal -2Sitzer -Schlaf-

sofa + 1 Sessel, gt. erh. 100€, Tel. 07732/12358

3-2-1 Couchgarnitur

mit Tisch, gt. erh., € 60.- Si./71760

Wohnzimmer zu verk.

kpl. Couchgarn. u. Wohnwand, Pr. VB, Si./922097 o. 0174-3084724

Hochbett kiefer massiv

m. Rutsche, 40.-€, Tel. Si/53791

Suche Bettcouch

Liegefläche 1.60X2.00m, Federkern Tel. abends 07731/62961

Fichte Kommode ca.

1880, natur gewachst, 104x51,5x96, VB 250€, Tel. 07731-22326

Schnäppchen!

Verk. umstandsh. hochw. Stilledercouchgarn. 3/1/1, 3J. alt, neuw., Neupr. 4700.-DM für 500.-€, Tel. 07731/21803

Kaufgesuche

Umzugskartons ges.

Tel. 07732/938574

Ankauf von Büchern & Spielzeug

Telefon 07774- 922377

Rock am See - Karte

gesucht. Tel. 0175-8989321

Su. Rock am See-Karte

Tel. 07774/7764

Rasenmäher gesucht

(gebr./Benziner) Tel. 07731/45109

Dampfensafter

für E-Herd, Tel. 0170-4096477

Verkäufe

Sony 100 Hz Farb-TV

70er, schwarz u. Sony DVD-Spieler, neuw., 400 € T. 0171-7861218

Ladentheke über Eck

hellgrau lackiert, mit Schubladen/Fachböden, Front verspiegelt, Maß: 265X135cm, gt. Zustand, VB 540.-€, (NP 2.400.-€), Tel. 07731/69977 o.0173-9742000

Kreissäge, Bandsäge

zu verk. Tel. 07732/10312

Saeco-Kaffeemaschinen • Gebraucht-/Neugeräte • Reparaturen • Inzahlungnahme best gmbh - im Gewerbegebiet Eigeltingen, Tel. 0 77 74 / 93 99-33

Mo. – Fr. 7.30–17 Uhr. Sa. 8–12 Uhr

17-teil. Kochtopfset

originalverp., Hersteller gibt 30 J. Garantie, Edelstahl usw., o. Fettbraten, NP 1350€ f. 199€ Festpr. zu verk., Tel. 0160-91326187

Flach-Heizkörper

versch. Größen, fabrikneu, Orig. verp., mit Rohren, günstig zu verk., Tel. 07531/54468 ab 19 Uhr

Bergmann GmbH – Möbeltransporte –

Umzüge, Entrümpelungen Möbeleinlagerungen

Robert-Bosch-Str. 7 D-78224 Singen

Für Selbstumzieher

bieten wir an:

Möbelwagen mit Kleiderkarton sowie Zubehör und Fahrer.

Telefon 077 31/6 71 59

Telefax 077 31/1 23 18

Steilwandzelt 3-4 Pers.

wetterfeste TT-Platte, Pr. VB, Tel. 07731-184770

Elektrozaun

kompl. o. einzeln, 130 Glasfieberpfosten 1.05-1.50m h. mit je 3 Isolatoren u. einem Fuß, sowie ca. 1200 m „20 mm-Bänder“, Zaungerät mit Nassbatterie, Stromprüfer, etc., Tel. 07739/694

2 E-Boiler

180 und 200 l, gt. Zust., zu verk., Pr. VB, Tel. 07734/6177 von 7-8 Uhr o. 12-13 Uhr

2 Messing-Betten

ca. 40Jahre, klass. Stil, 100x200, auch als Doppelbett verwendbar, je 40€, Stelmahle messing, 10€, Bügelmaschine,€20, Tel.07732/910053

Kompl. Hausdach

Dachplatten Gr. 9X11 m, bis ca. Ende August-Mitte Sept. günstig abzug., Tel. 07771/715214

Alles muss raus

Whg.-Aufl., Möbel, Geschirr, v. Kleinigk., am Sa. 26.07. ab 14h bei L. Gipser, Gartenstr. 2, Gailingen

Gutschein

Wert 300.-€ für 250.-€ für Boutique Capriccio in Konstanz u. Singen zu verk., unbegrenzt gültig! Mode für besond. Anlässe, 07732/945234

HOLZ³

Die Werkstatt:

Ablaugearbeiten, Möbelrestaurationen

Der Laden:

Naturfarben & Öle, Jugendstil Lampen, Holzspielzeug, Naturbetten

Hauptstraße 82, 78224 Singen Tel. 0 77 31 2 / 9 6 8

Profikicker-Hoffm.

neu. mit Zubehör für 390,- € zu verk. Tel. 07771/2246 ab 17 Uhr

Waschbecken 25.-€

Umzugskartons kl. u. gr. 0.20.-€, Bügeleisen 5.-€, Eierkocher 5.-€, Flohmarktartikel Kinder/Erw. je 7.-€, Tel. 07731/49292

Nagelstudio-Set:

verk. UV-Härtelampe 4 UVA-Hand u. Zubehör € 200 T.07771/873335

Beleuchtungsschild

v. Ordnungssamt genehmigt, günstig abzug., Preis VB, T. 0173-9742000

Schnäppchen

Geschirrspüler GS40671, Fabrik. Imperial, baugl. Miele, integr. Gerät, gt. Zust., zu verk. 200.-€, Tel. 07731/52240

Backofen

Cerankochfeld u. Dunstabzugsh., 350 € VB, Tel. 07731/28553

Speicherauszugstreppe

Marke:Roto,€ 50,Tel.07732/55023

Rasenmäher, neu und gebraucht, günstig.Tel. 07774-922697

Wegen Umzug

EBK Eiche rust. 3,5 m l., WZ-Kombi-2m lang, runder Esstisch m. 4Stühle, Schlafzi., Schr. u. Bett. günst. zu verk., Tel. 0174-2429968 ab 14 Uhr, Sa. ab 9h.

Heimtrainer kpl. mit

Gewichten f. 200€, für Selbstabholler, TEL. 07732/56606

Ladenregale/Dekomat.

Gebr. Markiese, Kopierer, Staubsauger u.v.m., 07731/48088

Wohnungsauflösung

Tel. 07733/501212

Dachziegel

240 m², Frankfurter Pfanne günstigst ab Dach abzug., s.gt. Zust., Tel. 07774/355 ab 18.30

Wohnungsauflösung

kpl. Wohnungseinrichtung, 3 Mon. alt, für die Hälfte des Preises abzug., Kinderwagen, Hochstuhl, Preis VB, Tel. 07733/996524

Glasschiebetür in

Kunststoffweiß, 2 teilig, 3 Meter, neuw., günstig zu verkaufen, Tel: 07732/54881

Einbauküche, L 2,95 m

Erle hell, m. E-Geräten, wg. Umzug zu verk., Pr. VB, Tel: 07735/919380 ab 19 Uhr

Haushaltsauflösung

div. Möbel, EBK, Gefrierschrank, Kleinteile usw. wg. Todesfall zu verk., Mittw. + Do ab 15. 00 - 18. 00 Uhr Gnadenseestr. 1o, R'zell

Heimtrainer Kettler

Kosmos neuw., NP ca. 650€ VB 400€, Tel. 07732-910020

Kinderschreibtischstuhl

von Moll, gut erh., NP € 250.- für € 110.-, Tel. 07731/22846

Wohnungsauflösung

Wohn-Zi., Ess-Zi., Schlaf-Zi.-günst. abzug. 0179-8819162 a. 16.30h

Versch. Fertiggardinen

preisg. zu verk., Tel. 07731/12863

Allibert - Schrank

weiß, VB 60.- € Tel. 07771/921463

Canon

USM 35-105mm € 50.-; Sigma 20-200 mm € 60.-, 0173-3175010

An heißen Tagen fruchtig frische OBSTSAFTE

2003 wieder mehrfach DLG-prämiert

Hegauer Süßmostkellerei Wilhelm Auer

78259 Mühlhausen/Hegau, Telefon 0 77 33 / 88 77

Abholung: Mo.-Fr. 8-12 und 13-18 Uhr, Sa. 8-12 Uhr

Auf Wunsch liefern wir auch ins Haus.

Wohnungsauflösung

kmpl. Schlafzi. dunkel 100.-€, Wohnzi.- Schrank m. variabl. Reg. dunkel 80.-€, Schr.-Tisch über Eck m. Container, 2 Ordnerschr. u. Lederstuhl grau 150.-€, Tel. Si/65975 o. 016097961440

Elektroherd m. Ceranfeld, 85/50/60, Unterbau Kühlschrank 82/50/56, kpl. Fitness Center, alles neuw., Acryl Eckbadewanne + Eckdusche weiss, Kiefer Doppeltür m. Glas 172x200 f. 11.5 Zarge, Werkbank, alles neu, Preis VB, Tel. 07731/22326

Kaufe alles

wg. Scheidung, Elektrog.-Comp.-Trödel-Möbel-Auto, bitte Alles anbieten. Tel. 07734/934493

E-TV Sessel, Monitor

Regal, rd.Tisch, Tel. 07734-931891

Hand-Hebel-Blech-

Schere 250x4 mm; Hubwagen 2 t, sowie Zubehör für Drehbank, alles neuw., günstig. Tel. 0171-2604232

Verschiedenes

Keine Lust zum Bügeln

Ich schon! Bügle privat alles schnell für Sie 07731/918615

Novene zur Hlg. Klara

zünden Sie an 9 aufeinander folgenden Tagen eine Kerze an und beten ein „Gegrüßet seist du Maria“. Bringen Sie zwei Anliegen vor, die Ihnen unmöglich erscheinen und ein Anliegen, dass Ihnen am Herzen liegt. Lassen Sie die Kerze am 9. Tag ganz abbrennen und veröffentlichten Sie diese Nachricht. Ihre Bitten werden erhört werden.

Wir kommen sofort! Tel. 077 31/6 80 88

GLORÄDLE

78224 SINGEN, HEGAUSTRASSE 4

Gleitschirm- und Drachenfliegen lernen, Tel. 07731/909398 zw. 1/2 12 und 14 h, Tel. 07731/909398

Heilige Klara

Zünden Sie an 9 aufeinander folgenden Tagen eine Kerze an u. beten ein „Gegrüßet seist Du Maria“. Bringen Sie 2 Anliegen vor, die Ihnen unmöglich erscheinen u. 1 Anliegen, das Ihnen am Herzen liegt. LassenSie die Kerze am 9.Tag abbrennen u. veröffentlichten Sie diese Nachricht. Ihre Bitten werden erhört werden.

Wohnungsauflösung

Möbel/Küche sowie div. Kleinteile günstig zu verk., T. 0172-3919284

Wohnungsauflösung

Polstergr., Regale, Essti. ausziehb. + Stühle weiß, Küchenschrr., Waschmasch., E-Herd, Staubsa., Teppiche, Lampen, Tel. 0171-1455575

Anhängervermietung

Selbst umziehen. Geld sparen!!! Gräber, Konstanz, 0 75 31 / 18 98 38

Schreibkraft

Ich schreibe am PC ihre Briefe, Bewerbungen, Gesch.-Briefe u.v.m., für nähere Info: 07774/922973

Romane tauschen

statt kaufen, Silvia, Heimat, usw. ab 17h, Tel.07731/183102

Flohmarktartikel gesucht

Tel. 07731/976426

Suche alte Haustüre

für EFH, 30-40 Jahre, viel Holz weniger Glas, evtl. aus Abbruch, Masse ca. 2,20 x 96, Si./949186

Hobbybastler gesucht

mögl. m. eigener Werkstatt, der mir in Kleinserie kleines Spielgerät aus Holz/Metall herstellen kann. Tel. 0171-7908740

Auflösung psycho-physiologischen Stresses durch die Musikresonanztherapiemusik (MRTM) nach Hübner. Fragen Sie uns danach. Aachtal-Apotheke Volkertshausen, Tel. 07774/93260

Autobahnvignette-CH

gesucht. Tel. 07736/7762

Camping-Toilette

Parta Potti 365, neuwert., € 50.-, Tel. 07733/91040

Wer hilft mir beim Umzug in R'zell.

Tel. 0171-4877500

Wäscheschleuder

gesucht. Tel. 07733/3557

Alles fürs Kind

Kinderwagen, Dreirad, Bobby-Car, Babywaage, Kinderw.-Ki.-Sitz, T. 07731/29375 ab 18h

Achtung Babys

Janosch-Ki-Wagen m. Zubeh., VB 150€, Tel. 07731/947643

Verk. Babyfederwege

orig. Lullababy mit Korb (u. Türklammer), VB 90€, Tel. 07732/943070

Buggy 10 €, Wippe 20 €

Laufstall u. Babybekleidung zu verk., Tel. 07731/13868 ab 18 Uhr

Kinderzimmermöbel

zu verk., Tel.07731/64733 (ab 18h)

Hartan - Kinderwagen

200.- €; Babystuhl 20,- €. Tel. 07774/929965

Geschwisterwagen

blau, sgt. erh., von Osann, m. Regenschutz u. Luftpumpe, 100.-€, Tel. 07731/921230

Bekleidung

Braultkleider Verleih & Verkauf

alle Größen

Telefon 0 75 52 / 68 29

Bezaub. Brautkleid

Gr. 36/38, weiß, tailiert, m. Perlen bestickt, Carmen-Ausschnitt, große Schleife, abnehmhb. Schleppe (m. Perlen u. Spitze, Saum m. perlenbesetzter Spitze, Reifrock, fingerfreie Handschuhe m. Perlen bestickt, Kopfschmuck (Schleier), NP. 2400 €, Preis VB, Tel. 0175-6905712

Computer / EDV

Pentium S 166 Mhz

2 GB HDD, 64 MB RAM, Sound u. Graphik Karten, CD ROM, 64 Kb ext. Modem, ideal für Internet, 150.-€, Tel. 0170-4989052

P4 2.4 Ghz

DDR Ram, 40 GB, CD-RW Sony, Drucker, Tastatur, usw., ca. 8 Mo. alt, mit Garantie, VB 800.-€, Tel. 07731/186915 ab 18h

AMD XP 2.200 MHZ Top!

Verk. umst.-halber fast neuen AMD XP 2.200 MHZ der neuen Generation im Tower Gehäuse, 40 GB HDD, 256 MB RAM, 32MB Grafik on Board, DVD, für nur 360€. Tel. 07732/970268 ab 19 Uhr

Profirechner orig. P3 -

450 MHZ, Design black line, d.h. schwarzes Big Towergehäuse mit-CD-ROM, 378 MB RAM, SCSI, auch IDE mögl., 9 GB HDD, Dualprozessorfähig(!) alles von IBM, ein Rechner der super stabil und dauerhaft läuft-eben IBM Qualität, mit schwarzer Tastatur u. Maus für nur 180€, auf Wunsch auch mit 17" orig. IBM Monitor in schwarz für nur 60€, Tel. 07732/970268 ab 19 Uhr

Laptop CTX

32er CDRom, 400MB, wie neu, 360.-€, Tel

Rolf Plümer GmbH
Zeitarbeit + Industriemontagen
Tel. 0 77 31 - 4 20 14

Vogt GmbH
Byk-Gulden-Straße 18
Telefon 0 77 31 - 8 78 10

Rettet Repnik »grünen Punkt«?

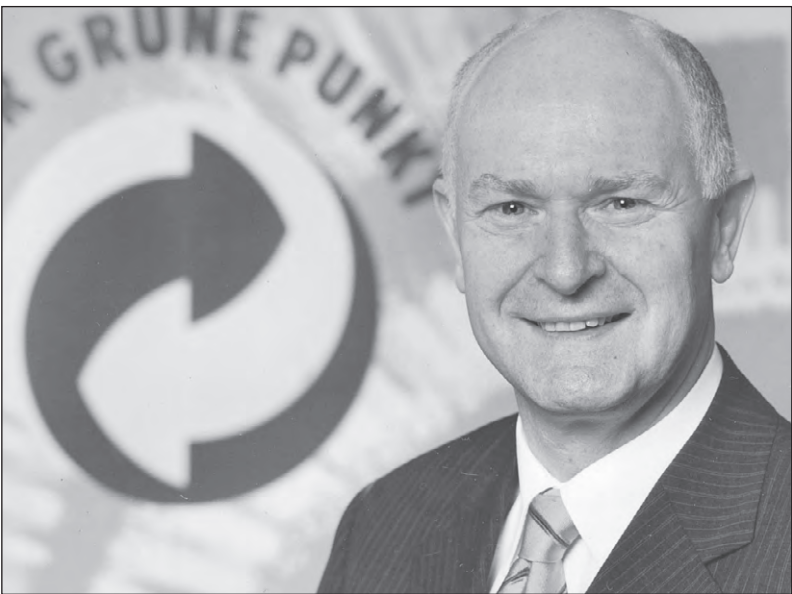
Mit Rio-Romantik Tanz auf dem Kartell-Parkett

Hoffnung für Tankstellen

Von Hans Paul Lichtwald
lichtwald@wochenblatt.net

Kreis Konstanz. Letzten Monat war für Hans-Peter Repnik die erste wichtige Station auf einem langen Weg zum endgültigen Erfolg des »grünen Punkts«: Am Montag war in Köln Hauptversammlung des Dualen Systems Deutschland (DSD), am Dienstag Repniks erste Bilanzpressekonferenz - jeweils Stunden der Wahrheit. Das Ergebnis: Der Konstanzer Wahlkreisabgeordnete hat sich als Vorstandsvorsitzender einer durchaus heißen Aktiengesellschaft erst einmal durchgebissen. Er hat die Hauptkritik des Bundeskartellamts am »Grünen Punkt« ausgeräumt, denn jetzt sind die Entsorger nicht mehr stille Teilhaber im DSD und sitzen auch nicht mehr am Aufsichtsratsstisch.

Im Gespräch mit dem WOCHENBLATT wird schnell deutlich, dass Hans-Peter Repnik seinen neuen Posten mit der ihm eigenen Akribie angeht. In acht Jahren Tätigkeit im Vermittlungsausschuss des Bundestags hat er gelernt, auf Menschen mit anderen Meinungen und Positionen zuzugehen. Ihm geht es um das Ziel. Und da bleibt die Konferenz von Rio sein Ausgangspunkt. Er will Nachhaltigkeit und sieht die Chance im »Grünen Punkt«, den Recycling-Kreislauf weiter in Bewegung zu bringen. In Stockholm wurde



Der »grüne Punkt« und sein möglicher Retter: Hans-Peter Repnik hat als Vorstandsvorsitzender des DSD schon jetzt viele kartellrechtliche Bedenken aus dem Weg geräumt.

Repnik kürzlich zum Präsidenten von »Pro Europe« gewählt, das sind 19 Länder, die den »grünen Punkt« zur Grundlage ihres Finanzierungskonzepts bei der Müllbeseitigung gemacht haben. Ein Unternehmen mit zwei Milliarden Euro Umsatz zu leiten, hat den früheren Parlamentarischen Staatssekretär im Umweltministerium und zuletzt Ersten Parlamentarischen Fraktionsgeschäftsführer der Unions-Fraktion gereizt. Er möchte etwas umsetzen von dem, woran er zutiefst glaubt. Er will nicht wie andere Politiker einen Beratervertrag erfüllen, er will ge-

stalten. Einen Parteiposten hat Repnik noch, er ist Präsidiumsmitglied im Wirtschaftsrat der CDU. Im Bundestag ist er im Wirtschaftsausschuss tätig. Dort vermittelt er auch sein Wissen aus der Wirtschaft der Politik. Und sein Wahlkreis? Alles sei wohlorganisiert. Der DSD sitze zwar in Köln, aber in den Sitzungswochen des Bundestags habe er auch hier sein Büro in Berlin, wo dann auch sein Vorstand tage. In Köln hat er eine weitere Wohnung, in der er während der letzten Hauptversammlungstage über fast zwei Wochen zusam-

men mit seiner Ehefrau Beate lebte. Am Wochenende sei er immer im Wahlkreis. Sein Büro in Markelfingen garantiere auch, dass Hilfesuchende schnell einen Rückanruf erhielten. Immer mehr Schulklassen kämen zu ihm nach Berlin, der Dialog tue ihm gut. Und die Belastung? Repnik räumt ein, dass er derzeit mehr denn je arbeite. Eines hat ihn in Berlin aber zudem bekannt gemacht: Der Mann mit dem Anzug auf dem Fahrrad, der zwischen seinen Standorten pendelt. Probleme gibt es aber genug. Das Dosenpfand koste das DSD rund 350 Millionen Euro im Jahr. Dabei seien Aluminiumdosen zu hundert Prozent zu recyceln. Auch die Pet-Flaschen gehörten zum »Filet-Stück« des DSD-Konzepts. Da sei viel Überzeugungsarbeit zu leisten. Das gilt auch für die Mitgliedsunternehmen, die Repnik oft selbst kontaktiert. Es sind die Perspektiven, über die man mit den großen Konzernen reden müsse. Kartell oder Markt? Hier weiß Repnik, dass es Konkurrenz zum »grünen Punkt« geben werde. Aber es könne nicht sein, dass sich Unternehmen abmeldeten, um über irgendwelche Firmen ihre Verpackungen verschwinden zu lassen, nur um die Kosten für den »grünen Punkt« zu sparen. Da kommt wieder die Rio-Romantik bei ihm durch: Durch seine Grundüberzeugung wagt er den Tanz auf dem heißen Parkett.

Kreis Konstanz (swb). Die Bundesregierung hat die von der stellvertretenden Vorsitzenden der FDP-Bundestagsfraktion und Hilzinger Bundestagsabgeordneten Birgit Homburger initiierte Kleine Anfrage »Tanktourismus deutscher Verbraucher« beantwortet und dabei die Zusage von Bundesminister Clement relativiert. »Wenngleich die Bundesregierung noch keine konkreten Maßnahmen zur Eindämmung des Tanktourismus ergriffen hat so besteht dennoch Hoffnung für die deutschen Tankstellenbetreiber in den Grenzregionen«, erklärte Birgit Homburger.

Jetzt müssen Taten her

Die Bundesregierung prüfe derzeit, ob der Vorschlag der Interessengemeinschaft Mittelständischer Mineralölverbände, das so genannte italienische Modell, zur teilweisen Rückvergütung der Mineralölsteuer für Bewohner von Grenzregionen ein geeigneter Lösungsansatz sei. »Der Tanktourismus geht zu Lasten der Tankstellenbetreiber in

den deutschen Grenzregionen und muss eingedämmt werden«, so Homburger. »Ich fordere die Bundesregierung auf, ihre Prüfungen schnellstmöglich abzuschließen und das Ergebnis mitzuteilen«, so Homburger. Insbesondere forderte Homburger, eine Schlechterstellung von Betrieben in diesem Zusammenhang zu vermeiden. »Es ist nicht nachvollziehbar, warum eine entsprechende Regelung, wenn sie sich als tragfähig erweisen sollte, nur für Privatpersonen gelten soll. Insbesondere auch Gewerbetreibende in den Grenzregionen leiden derzeit unter der schlechten wirtschaftlichen Situation. Es ist daher nicht einzusehen, warum eine Mehrbelastung bei ihnen beibehalten werden soll, wenn eine Entlastungsregelung insgesamt möglich erscheint.« Bislang habe die Bundesregierung die Wettbewerbsverzerrung beim Kraftstoff zu Lasten deutscher Tankstellenbetreiber nur verschärft. Zuletzt sei dies durch die Erhöhung der Mineralölsteuer am 1. Januar 2003 geschehen. Homburger: »Den Worten von Bundeswirtschaftsminister Clement müssen Taten folgen!«

Steuerliche Erleichterung

Was ändert sich in der nächsten Zeit

Singen (swb). Für Steuerzahler, die innerhalb einer eheähnlichen Gemeinschaft Zahlungen an den Partner leisten, gibt es eine erhebliche steuerliche Erleichterung: Zum Abzug dieser Aufwendungen im Rahmen der außergewöhnlichen Belastungen verlangt die Finanzverwaltung nicht mehr, dass ein Kürzungs- oder Ablehnungsbescheid des Sozialamtes vorgelegt wird. vielmehr genügt eine Bestätigung der unterstützten Person. Darauf weist der Bund der Steuerzahler Baden-Württemberg hin.

Nach den steuerlichen Vorschriften sind Unterhaltsleistungen an den Lebensgefährten in einer eheähnlichen Gemeinschaft abzugsfähig, wenn ihm wegen des Zusammenlebens das Einkommen des Partners teilweise zugerechnet und deswegen die Sozialhilfe oder die Arbeitslosenhilfe gekürzt oder verweigert wird. Nach einem neuen Erlass geht die Finanzverwaltung jetzt grundsätzlich davon aus, dass bei eheähnlichen Lebensgemeinschaften aufgrund der weitgehenden

sozialrechtlichen Gleichbehandlung mit Ehegatten die Voraussetzung für die Anerkennung von Unterhaltsleistungen auch dann erfüllt sind, wenn kein Antrag auf Sozialhilfe oder Arbeitslosenhilfe gestellt worden ist. Die Vorlage eines Kürzungs- oder Ablehnungsbescheids wird nicht mehr verlangt. Er muss allerdings nachweisen, was er von anderen Kassen erhält und auch keinen entsprechenden Antrag gestellt hat, dass sie in einer nichtehelichen Gemeinschaft mit dem Steuerzahler

lebt oder sie mit dem Steuerzahler verwandt oder verschwägert ist und mit diesem eine Haushaltsgemeinschaft im Sinne einer gemeinsamen Wirtschaftsführung bildet und über welche anderen Einkünfte, Bezüge und Vermögenswerte sie verfügt. Liegt diese Versicherung vor, so sind Unterhaltsaufwendungen auf Antrag als außergewöhnliche Belastung steuerlich zu berücksichtigen. Der abzugsfähige Höchstbetrag für Unterhaltsleistungen liegt bei 7188 Euro im Jahr.

Schlagkraft erhöht
Fusion der Zoll- und Finanzgewerkschaft

Singen (bud). Die drei Ortsverbände Konstanz, Singen und Waldshut der Gewerkschaft »BDZ - Deutsche Zoll- und Finanzgewerkschaft haben sich aufgelöst und einen neuen größeren Ortsverband mit dem Titel Hochrhein-Bodensee gegründet. Die Versammlung fand in Singen statt. Durch die Schaffung des neuen schlagkräftigeren Bezirkes könnten die Interessen der Mitglieder besser vertreten werden, meinte der Vorsitzende des BDZ-Bezirksverbandes Baden. Der Hauptvorstand hatte zuvor auf Antrag der bisherigen Ortsverbände deren Auflösung beschlossen. Wolfgang Kailer wurde einstimmig zum Vorsitzenden des neuen Ortsverbandes Hochrhein-Bodensee gewählt, seine Stellvertreter sind Anita Beppler aus Singen, Armin Weh aus Konstanz und Herbert Dreixler aus Waldshut. Der Ein-

zugsbereich des neuen Ortsverbandes umfasst 125 Kilometer von Bad Säckingen bis Konstanz und 64 Kilometer von Rottweil bis Singen. Im Bezirk gibt es 40 Zolldienststellen und 600 zu betreuende Mitglieder. Kailer übte auch Kritik: Die anstehende Verschlechterung in Besoldung und Versorgung wie auch die Ungleichbehandlung bei den beruflichen Fortkommensmöglichkeiten im Vergleich mit anderen Verwaltungen hätten seitens der Zollgewerkschaft zu erheblichem Widerstand geführt. Der BDZ-Bundesvorsitzende Klaus Hilger Leprich lobte die Gründung des neuen Ortsverbandes. Er merkte zudem an, dass früher versprochene Eigensicherungsmaßnahmen noch nicht umgesetzt worden seien, zum Beispiel habe noch nicht jeder Waffenträger eine Schutzweste.

ZUSAMMEN - FINDEN



Zusammen bleiben

Ilse, 62... liebenswerte, hübsche Witwe mit herzli., natürlicher aufgeschl. Wesensart, Hobbygärtnerin, gute Köchin u. perfekte Hausfrau. Ab u. zu mal wandern, Rad fahren, schwimmen, ansonsten sehr häuslich. Auch sehne ich mich wieder nach etwas Liebe, Zärtlichkeit u. möchte gerne einen lb. Mann treu umsorgen, ihn verwöhnen, nur für ihn da sein. Ehrlichkeit u. Treue sind m. Stärken, fahre Auto, bin finanz. gut gestellt. Lebe im Raum Singen, bin aber nicht ortsggeb., wenn wir uns mögen, ruf bitte gleich an, damit wir uns ganz schnell kennenlernen, auch Sa./So. **070 32/7 52 26** PV Angelika Meinhardt

Gefühlvolle Sie, 37
sucht zärtlichen Ihn, für eine liebev. Beziehung. Zuschriften unter 105629 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Gesucht von Ihm, 55 J.
eine langhaarige, etwas mollige Sie um 40 Jahre. PV unerwünscht. Zuschriften unter 105633 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Schüchternes Reh
bist du es, der ein schüchternes Reh mit treuen, braunen Augen (30J., 1.65, 65kg), das von der Natur sehr verletzt wurde, ein ruh. harmonischen Forst mit viel Sonne u. Wärme bieten kann. Dann melde dich doch bitte. Zuschriften unter 105632 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Suche die große Liebe
Spontaner, symp. Er, 25 J., sucht nette unternehmungsl. Sie bis 27 J. zum Aufbau einer festen Beziehung. Zuschriften unter 105638 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Kann das sein?
Viele irren umher, aber keiner weiß vom anderen, daß er auch allein ist. Er, nach Enttäuschung, schlk., 40/172, häuslich, sucht auf diesem Wege schlanke, treue, häusl. Sie. Hab' bitte den Mut und melde Dich. Nur ernstgemeinte Zuschriften m. Bild bitte, Zuschriften unter 105623 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen



Zusammen ausgehen

Busenfreundin !
Suche Dich zum Quatschen, Weggehen, Sport! Bin Mitte 30, liiert, no kids - melde Dich. Zuschriften unter 105622 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Er, aus Russland
sucht Kontakt zu Frau aus Russland Tel. 0162-1669778



Zusammen tanzen

SIE 60 Jahre jung
1.59m, NR, dunkle Locken, berufstätig, Hobbys: Tanzen, Radeln, uvm., sucht Partner f. gem. Unternehmungen Zuschr. unter 105644 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen



Zusammen wohnen

Junger Mann, 47 Jahre
1.73 m , sportlich, schlank, natürlich, Handwerker. Hobbys: schwimmen, wandern, sucht ganz natürliche Sie, ca. 35 J., 50-55 kg, gerne Ausländerin. Zuschriften unter 105626 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen



Zusammen Sport treiben

Tennis ?
Suche Tennispartner/in in Singen, 1x Woche/ abends - bin guter Anfänger, wer spielt mit? Zuschriften unter 105621 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen



Zusammen wandern

Liebe Frau (30-60 J.)
von 46-jährigem gemütl. Wanderer, NR, gesucht. Bitte mögl. Bild- Zuschriften unter 105627 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen



Zusammen-treffen

Zu zweit
noch was erleben! Welche fröhliche, noch fitte, positiv denkende, vielseitig interessierte Frau (ca. 63-73 J..) ist an einer Partnerschaft interessiert. Ich, 74 J., 1,76 gr., NR, ungebunden, noch aktiv, möchte nicht einsam bleiben und würde mich über eine Zuschrift freuen. Zuschriften unter 105624 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

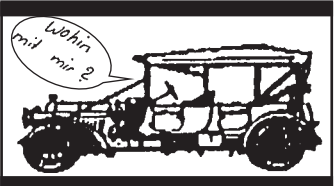
Stierfrau 30 J.
weibl., ledig,schlank, dkl.-haarig, spontan, unternehmungslustig, aber auch mal anlehnungsbedürftig sucht passendes, attraktives, gepflegtes Gegenstück zw. 30-40 für eine intensive Beziehung in eine gemeinsame Zukunft! Bitte Bild-Zuschriften unter 105628 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Welche Sie
aus Russland, schickt mir SMS? Tel. 0162-1669778

Einsam muß nicht sein
Er, Anf. 40, 1,84 gr., schlank, sportli., gut aussehend sucht eben-solche Sie, für gemeinsame Unternehmungen. Tel. 0172-1026917

Junger Mann 36 Jahre
sucht Frau, auch mit Kind für Freizeitgestalt. u. mehr 0179-7853518

2 nette Girls gesucht
von 2 attraktiven jungen Männern für gemeinsame Unternehmungen. Tel. 0170-1121935

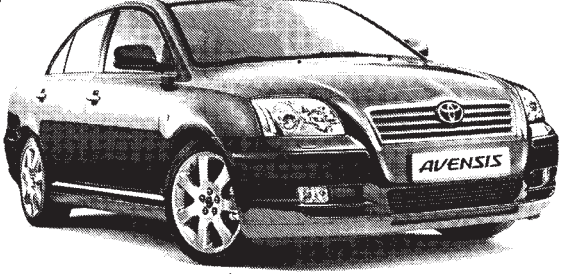


Audi

Audi 80 Avant 2 I E
Bj. 94, ABS, Servo, Alarmanl., TÜV/AU neu, Alufelgen, Reifen neu, dunkelblau-met., 240 Tkm, VB 3.900 € Tel. 07733/978708

Nichts ist unmöglich. TOYOTA

Der neue Avensis. Qualität erleben.



Der neue Toyota Avensis Limousine 4-türig.
Qualität beginnt im Detail. Aus diesem Anspruch haben wir ein Automobil entwickelt. Mit dem ersten serienmäßigen Knieairbag, dem einzigen sprachgesteuerten DVD-Navigationssystem* seiner Klasse und dem Geräuschniveau einer Oberklasselimousine.
*gegen Aufpreis

Unser Preis ab 20.400,- €
für den Avensis C Limousine 4-türig Probefahrt? Termin machen!

4x im Bodenseegebiet
Autohaus Bach
Überlingen - Honstetten - Singen - Friedrichshafen
07551/62812 07774/7223 07731/61020 07541/56044
www.autohaus-bach-toyota.de

www.opel-willner.de
Tel. 0841/795-100

Auswahl, die überzeugt, unverschämt preiswert

Agila
• 5 x zur Auswahl

Corsa
• 10 x zur Auswahl

Astra Lim./Carav.
• 18 x zur Auswahl

Astra Cabrio
• 4 x zur Auswahl
z.B. EZ 6/02, 1,6i, blau-metallic, elektr. Verdeck + FH, ZV, CD, 12670 km, nur 17.750,- EUR

Vectra Lim./Carav.
• 8 x zur Auswahl, auch Automatik

Vectra Lim./GTS
• 6 x zur Auswahl, auch Automatik

Omega Lim./Carav.
• 6 x zur Auswahl, auch Automatik

Zafira
• 4 x zur Auswahl, auch OPC

Speedster
• 2 x zur Auswahl

Unsere Leistungen für Sie

- Technik-Garantie
- Mobilitäts-Garantie
- Fahrzeug-Check über 29 Bereiche
- Inklusiv-Check nach 2000 km

Ihr Opel Partner
brecht
OPEL SERVICE SINGEN
www.opel-brecht.de
Laubwaldstr. 6 · 78224 Singen
Tel. 0 77 31 / 82 37-16 · Fax 82 37-99


Opel. Frisches Denken für bessere Autos.

Unterm Strich eine Stange Geld gespart!



Gebrauchtwagen Aktionstage

Opel Vectra C, 4-trg., 2,2 DTI, 92 kW (125 PS), 7000 km, EZ 10/02, Klimaautomatik, Navigation mit Fbdisplay, Bordcomputer, 6 Airbag, LM-Räder, Fensterheber el. u.v.m.
UPE neu €: jetzt nur € **17 450,-**

Opel Vectra C, 4-trg., Comfort 1,8i, 90 kW (122 PS), 5000 km, EZ 3/03, Klimaanlage, Radio CD, Fensterheber el., 6 Airbag, ESP+, met. Lack, u.v.m.
UPE neu €: jetzt nur € **17 650,-**

Opel Vectra C GTS, 5-trg., 2,2i, 108 kW (147 PS), 11000 km, EZ 9/02, Tiptronic-Automatik, Klimaanlage, Navigation, CD-Wechsler, Teilleder, LM-Räder, NSW, 6 Airbag, ZV, Fensterheber el. u.v.m.
UPE neu €: jetzt nur € **24 800,-**

Opel Vectra C, 4-trg., Elegance 2,2i, 108 kW (147 PS), 14000 km, EZ 7/02, Tiptronic-Automatik, Leder Navigation, Klimaautomatik, u.v.m.
UPE neu €: jetzt nur € **22 500,-**
*unverbindliche Preisempfehlung d. Herstellers

Autohaus Schönenberger
Steißlingen · Industriestraße
Telefon: 0 77 38 / 9 26 00
Radolfzell · Gewerbestr. 20
Telefon: 0 77 32 / 9 28 00

OPEL

Austin Rover

Mini-Cooper 1.3 I
EZ 04/98, 46 KW, nur 19Tkm, TÜV/AU neu, silbermet., Sportpaket, tiefer, breiter, Aluf., 175er Reifen, Wurzelholzarmatur, Alarm, Wegfahrsp., Fahrerairbag, nur im So. u. bei Trockenh. gef., kein Rost, scheckh.-gepf., NR, riecht wie Neufahrz., absolutes Sahnestück, VB 7.600.-€, Tel + Fax 07585/2435, andrushy@t-online.de

BMW

BMW 740i V-8
Bj. 93, schwarz, sehr gepf. m. Volllausst., € 8.000.-, Tel. Si.949773

**221 Gebrauchtwagen
166 Vorführwagen
136 Neuwagen**

Geprüft! Gepflegt! Preiswert!
WWW.BMW-AUER.DE

BMW 520 - Touring
Bj. 92/93, TÜV neu m. Garantie, 150Tkm, VB 3200,- €. Tel. 07734/97315

BMW 318 i
75 KW, mit Katalysator, sgt. Zust., VB 740.-€, Tel. 07731/26855 o. 0179-5481819

BMW 320, Bj. 92
176Tkm, SV, ZV, ABS, Alu, Sport-Lenkrad, schwarzmet., TÜV/AU neu, 2950,- € Tel. 0160/ 99473523

Kaufe Autos gegen bar!
Audi, BMW, VW, Mercedes, Mazda, Toyota usw. Auch Unfall- oder Firmenwagen. Auch m. vielen km. Ab Bj. 1990. Tel. 074 61 / 16 29 02 · Fax 16 29 03 Mobil: 01 72 - 6 23 72 48

BMW 520 i 24 V
EZ 93, Airbag, ZV, el. SD, el. Scheiben, Alarmanlage, AHK, viele Extras, VB 2250 € T. 0171/5439280 ab 16 Uhr

BMW 535 i/A
Bj. 91, 202Tkm, gt. Zust., div. Extr. Preis VB, Tel. 7733/1852

BMW 316i Compact
EZ 7/94, 125Tkm, 102 PS, rot, Alu, sgt. Zust., VB 6500.-€, wg. Nachwuchs zu verk., 07735-440730

BMW 316 i VB 200,- €
Bj. 88, ohne Tüv, T. 07771/921078

BMW 525 Executive
TDS, Bj. 95, 150Tkm, viele Extras, Preis VB, Tel. 0172-7471914

Auspuffanlage
für 750 BMW, € 50.-, 07731/63482

Citroen

Citroen Evasion 2.0
16 V, 45Tkm, 132 PS, EZ 06/99, TÜV 06/04, Klima, ZV m. Fernst., el.FH, 1.Hd., Airb. 2-f., LM-Felg., 2 Schiebetüren, 8-Sitzer, € 11.500.-, Tel. 0179-7728932

Fiat

Fiat Bravo JTD
Sondermodell Trofeo, 1910 ccm, 105 PS, EZ 02/01, 49500km, Klima, ZV, RC, LM, silbermet., 4 Airbag, Top-Zust., nur Langstrecke, € 8.800.-, Tel. 07731-975772

Ständig 40 neue u. gebrauchte Transporter ab Lager lieferbar.
FIAT Wedam, Spaichingen
Telefon 0 74 24 / 9 32 30

Fiat Marbella
Bj. 95, 51Tkm, f. € 1100, Tel. 07732/14320

Tempra TD 1.9
EZ 93, 187Tkm, TÜV/AU 05/04, neue Reifen, KD neu, Garagenw., 1100,- € Tel. 0162-9409475

Ford

Ford Escort, 55Tkm
Mod. 97, 75 PS, Servo, ABS, neu bereift, Alu-Felgen, weinrotmet., 3-trg., Topzustand, VB 4.400 € Tel. 07733/978708

Escort Kombi
Bj. 08/93, TÜV/AU 04/05, G-Kat, 1.6i, 16V, 90 PS, blau, Autoalarm, ZV, Servo, SD, RC, VB 2.250.-€, Tel. 07731/968166

Fiesta Calypso
Bj. 92, 60 PS, 4 WiReifen, VB 500 €, Tel. 07732/3998

Ford Transit
lang u. hoch, Bj. 93, TÜV neu, AHK, RC, etc., € 3.950.-, 07732-945964

Ford Fiesta 1.1
Bj. 91, G-Kat, TÜV neu, gt. Zust., € 750.-, Tel. 07531/4549282 od. 0172-6351458

Honda

Honda CRX Targa
Bj. 92, TÜV 08/04, VB 5.500.-€, Tel. 0172-7737784

Lancia

Lancia Kombi 2.0 I 16 V
Mod. 90, v. Extras, TÜV neu, VB 1500 €, Tel. 07733/501353

Mitsubishi

Mitsubishi Galant
Bj. 90, grün-metallic, 2,0i, 108 PS, 188Tkm, ABS, SD, el. FH, VB 950.-€, Tel.07731/182403

Die Technik für den Kopf. Das Design für den Bauch. Und 215 PS für den Fuß.



Einladung zur Premiere der Chrysler Crossfire

Lassen Sie sich bei einem Glas Sekt verführen!
Perfekte Technik – expressives Design
Am Samstag, 26.7.03 von 9-17 Uhr
Wir freuen uns auf Ihren Besuch

CHRYSLER

Beratung und Verkauf – nur während der gesetzlichen Öffnungszeiten – bei Ihrem Chrysler & Jeep® Partner.

RIESS
Autohaus Riess · Rheinwaldstraße 2 · 78628 Rottweil · Tel. (0741) 240-73

Mitsubishi Gallant
Bj. 98, GISD, 90Tkm, AHK, AluRäder uvm., VB €8900, Tel.07735/2609

Nissan

Nissan Vanette Diesel
Transporter Kastenwagen, geschlossen, Bj. 97, rot, 108Tkm, TÜV neu, 4250€, Tel. 07731/187878 od. 0175-2744325

Nissan Sunny
1.6i, G-Kat, 75 PS, Bj. 87, TÜV/AU 1/05, 197Tkm, leicht defekt, VB 400.-€, Tel. 0171-9266001

Sunny
Bj. 93, 1,4 I; 159Tkm, Zustand gut, TÜV/AU neu, 1000,- €. Tel. 0160-91680959

Opel

Kadett 1,4 I
Bj. 89, 400.- €, Tel. 0173-1793962

Corsa A 1,4i Bj. 1991
rot, 109Tkm, 8-fach, Alu, € VB 400.-, Tel. 07733/8512 ab 16h.

Vectra A2,0 I, Bj. 90
85Tkm, G-Kat, TÜV/ASU 08/04, Alu, Stereo, 1300€, Tel. 07736/921271

Kadett E, Bj. 91,
44 kW, TÜV 11/03, VB 200.-€, Tel. 07731/28425 ab 18 Uhr od. 0173-6924392

Corsa 1.0 12 V
EZ 10/98, 55Tkm, Servo, SD, 8f-ber., ZV, blau-met., VB €4950,TEI. 07771/877247

Kadett 2.0 i, 115 PS
Bj. 87, Umbau 99, G-Kat, TÜV 09/04, 60/40 tiefer, 7/8x14 Mattig SSF, Sportauspuff u.v.m., Top-zust., VB 1200 €, Tel. 0172-6446826

Corsa 1.2 16 V Sport
03/02, 17Tkm, schwarz, SD, el.FH, RC/CD-Wechsler, Lederlenkrad mit RC-Bedienung, Kopfstützen hi., Color, ABS, Airbag 2x, ZV/FB. 8849,- € Tel. ab 19 Uhr 0172/7452574 o. 0172/7165025

Corsa B EZ 3/99 G-Kat
3-trg, 50Tkm, 60 PS, d.grünmet., 8-f. bereift, Klima, 6000 €. Tel. 07771/5370 o. 0171/9914080

Opel Omega
Bj. 89, TÜV/AU 8/04, 350 €, Tel. 07731/955117

Corsa 1.2 I
Bj. 96, TÜV 05, Alu, RC, SHD, Airbag, 3800 €, T. 0175-9816089

RENAULT

Gut für die Urlaubskasse.
Steigen Sie jetzt ein in eines der Renault Twingo oder Clio Summertime-Modelle.
Bereits ab Basisversion serienmäßig mit 4 Airbags (Beifahrerairbag abschaltbar), ABS, Bremsassistent*, Gurtstraffer, Gurtkraftbegrenzer und elektr. Fensterheber vorne.

Jetzt sparen bei uns!

Clio ab € 9.200,-

Twingo ab € 7.990,-

*Gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers für ein vergleichbar ausgestattetes Serienmodell. *Renault Clio, *Renault Twingo

Barpreise für den Clio Extreme 2 Summertime, bzw. Twingo Soleil. Den Endpreis inkl. Überführung nennen Ihnen die nachfolgenden Renault-Partner.

Zinsfreie Zone 0,00% Zinsen *
Ein Angebot der Renault Bank bei 24 Monaten Laufzeit für alle Renault Neuwagen.

Autohaus BLENDER
Radolfzell
Robert-Gerwig-Str. 6
Telefon 07732/9827740
Konstanz
Max-Stromeier-Str. 51
Telefon 07531/996760

AUTOMARKT

Kontrolle ist besser

Reifen gerade vor dem Urlaub im Auge behalten

Solange die Reifen in einem vernünftigen Zustand sind, verrichten sie brav ihren Dienst, halten genau die Spur, übertragen verlässlich Brems-, Beschleunigungs- und Seitenführungskräfte auf die Fahrbahn. Doch wehe, sie sind nicht in Ordnung. Dann kann es leicht zu einem Crash mit dramatischen Folgen kommen.

Wer nichts riskieren möchte, tut deshalb gut daran, die »Besohlung« seines Autos einer regelmäßigen Kontrolle zu unterziehen. Dazu gehöre zunächst - so die Experten der Allianz Versicherung - eine Überprüfung des Luftdrucks (einschließlich Reserverad) am kalten Reifen. Vielfahrer greifen bei jedem zweiten Tanken zum Luft-

druckmesser, andere einmal im Monat. Die korrekten Werte stehen in der Bedienungsanleitung des Pkws, in der Tankklappe oder am Türholm.

Profil ist wichtig

Nicht minder wichtig: die Kontrolle des Profils. Gesetzlich vorgeschrieben sind 1,6 Millimeter. Besser, weil sicherer, sind jedoch drei Millimeter (bei Winterreifen vier Millimeter).

Sind die Pneus sechs Jahre als oder älter, sollten sie auf jeden Fall erneuert werden. Aufschluss über das Baujahr geben die Ziffern in dem ovalen Feld auf ihrer Flanke.

Bei Exemplaren aus den Neunzigerjahren sind hier drei Ziffern eingetragen, von denen die beiden ersten die Produktionswoche bezeichnen und die dritte das Produktionsjahr, bei jüngeren Modellen sind es vier - auch das Herstellungsjahr ist zweistellig notiert. Zu guter Letzt geht es darum, die Reifen auf äußere Schäden zu untersuchen.

Typische Alarmzeichen, die den Besuch einer Werkstatt dringend erforderlich machen, sind zum Beispiel Schnitte, Beulen, Einrisse oder starke Scheuerstellen an den Flanken, aber auch Anrisse zwischen Seitenwand und Lauffläche sowie eventuell die ungleichmäßige Abnutzung der Laufflächen.

Europäer holen auf Japaner bleiben vorn

Die höchste Zufriedenheit bei Deutschlands Autofahrern erreichen japanische Marken. Das geht aus der neuesten Untersuchung der Experten von J.D. Power hervor. Eindeutiger Sieger der Analyse wurde Nippons größter Hersteller Toyota, auf Platz 2 rangiert Mazda. Sechs weitere Anbieter aus Fernost platzierten sich außerdem unter den Top Ten. Beste deutsche Marke war BMW auf Platz 3. Den größten Sprung nach vorn gegenüber der Studie 2002 machte aber Audi von Platz 12 auf Rang 7, auch Mercedes-Benz, Renault, Skoda, Volvo und Ford konnten sich verbessern. Opel und besonders VW

lagen dagegen weit hinten im Feld.

BMW auf Platz 3

Detaillierte Ergebnisse des J.D. Power Reports 2003, für den über 16000 deutsche Autofahrer befragt wurden, veröffentlicht mot in der aktuellen Ausgabe.

Chefredakteur Hermann Reil kommentiert: »Die Analyse der verschiedenen Fahrzeugklassen zeigt trotz einzelner Erfolge der Premiummarken, dass die deutschen Hersteller zum Teil erschreckend schlecht dastehen. Offenbar sind viele Kunden von

Qualität, Zuverlässigkeit und Service enttäuscht.«

Die ersten vier Plätze in der Gesamtwertung, die auf den Antworten von Autobesitzern beruht, den Fahrzeuge zwischen dem 1. Januar 2000 und dem 31. Dezember 2001 zugelassen wurden, belegten Modelle von Toyota: Celica, Corolla, Avensis und Yaris. Das beste Ergebnis eines deutschen Herstellers in der Studie, die insgesamt auf den Erfahrungen aus rund 580 Millionen Kilometern basiert, erzielt die Mercedes E-Klasse auf Rang 9 - gegenüber der Vorjahresuntersuchung ein Sprung um 23 Plätze nach vorn.

Seat

Toledo 1,6l Bj. 95

TÜV 10/04, Alu-Felgen, Wi-Reifen, Servo-Lenkung, gt. Zust. Tel. 01727109216

Seat Marbella, G-Kat

TÜV/ASU neu, Tel. 07731/918055

Skoda

Skoda Octavia 1,9 TDI

SLX, EZ 04/00, 38.500km, 90 PS, m. div. Extr., aus 1. Hd., VB € 11.300,-, Tel. 0170-3813144

Subaru



Forester 2.0 X Comfort

Klök & Ströhle
Volkertshausen
Fon 0 77 74 93 40 0
info@kloek-und-stroehle.de

VW

VW Sharan

1900 cm³, 115 PS, dkl.-blau-met., Bj. 96, 62tkm, TÜV/AU 1.J. 6m., 6-Sitzer, Preis VB, viele Extras 07731/918767

Passat Variant TDI

110 PS, Bj. 04/98, 148tkm, Klima-tr., Wi.- + Technikpak., Tempom., Topzust., Werkst.-gepf., 1. Hd., € 9.900,-, Tel. 07739/1054

Passat 1,8, Bj. 91

Preis VB, Tel. 07731/44358

Suche laufend

Pkws ab Bj. 90, Barzahlung!
Kirstein-KFZ, ☎ 07732/14683
oder 0761/551193

Jetta

15 J. alt, TÜV 10/04, Servo, Metallic-Lackierung, 110tkm, VB 900€, 07731/49993

Golf Variant Tdi

s. gt. Zust., 167tkm, 12/95, met.grün, Sitzheizg., Radio, el. SD uvm., VB 7000€, Tel. 0173-3431354

Golf III GTD Variant

Bj. 94, 55 kW, 146tkm, Diesel, ZV, SD, 4 WR, Alu, schw.-met., TÜV 9/04, VB 3300€, Tel. 07731/71439

Golf IV Edition

4-türig, Klima, 44000 km, Bj. 2000, 11500,- € Autoservice Gnlrs 07774/449

Golf TDI 1,9 I

90 PS, Klima, 81tkm, Bj. 3/99, jazzblue, Techn.-Paket, el.SD, Preis VB, Tel. 07739/1086

VW Golf II, Bj. 86, 53 kW

TÜV 07/03, SD, 240tkm, schadstoffarm AB2, anthrazit-met., fahrber., zu verk., 500€ VB, Tel. 0172-7444746

VW-Bus T 4 Caravelle

9-Sitzer, 837km, 2l, 85 PS, Bj. 11/92, TÜV/AU neu, neu bereift, VB 4.400,-€, Tel. 07736/921324

VW T4 gelb Diesel

voll verglast, hinten keine Sitze, EZ 11/92, 2.Hd., 133tkm, TÜV 8/04, VB 3000€, Tel. 07735/97070

Golf II

Bj. 148tkm, sgt. Zust., G-Kat, TÜV neu, SSD, AHK, RC. Wi.-Reifen, 1.150,-€, Tel. 07731/22179

statt Polo:

smart

Gebraucht, pulse
ab € 6.325,-

Georg-Fischer-Str. 21 - Singen
Tel.: 07731 / 9535-13 oder -14

VW Polo 86C

Mod 91, 33KW, VB 350.-€, Tel.07731/918582

Passat Kombi

Mod 98, Klima, TÜV/AU neu, v. Extras, Pr. 8.800,-, Tel. Si/948640

Golf III, Bj. 95

TÜV/AU neu, scheckh. gepr., Alu-Felgen, 8-f. ber., CD-Wechsler, VB € 3.400,-, Tel. 07735-98778

Golf 3 Var. 1.8i/75 PS

schwarz, TÜV/AU 06/05, 139tkm, Bj. 94, 8-fach ber.- Alu, Dachrel., ZV, ESD, Servol., Radio/CD, Pr. VB 4000.-€, Tel. 07731/922111

Lupo 1.4

Blau, 5-trg, Trendline, 52tkm, 75 PS, 1. Hand, el. SD, CD Spieler, Pr. 7000,- € T. 07771/4977

Golf II, 1.6 I, G-Kat

Bj. 89, 132tkm, TÜV/AU 08.04, € 500, Tel. 07731/51461

Polo Coupe, Bj. 91,

45 PS, 5-Ga., 117tkm, Wi.-Reifen, TÜV neu, € 1.298,-, 07733/7028

VW Passat Kombi

Mod. 90, AHK, Alufelgen u. Radio, G-Kat, 122tkm, techn. ok, 1350 €, Tel. 0162-6900380

Golf II

silbermet., Bj. 87, 72 PS; 136tkm, TÜV 11/04, 3-trg., 8-f. ber.; U-Kat, Radio, 400,- €. Tel. 07773/5167

Scirocco-Teile

zu verk., Tel. 07773/7746 ab 17.30

California Coach 1,9 TD

m. AD, 50KW, EZ 08/95, 115tkm, Stand-HZ, €15.500.- 07734/934193

Cabrios

BMW Cabrio 325 E 30

Bj. 92, 142tkm, Leder, TÜV neu, Harttop, € 5.800.-, 07774/929784

Golf III Cabrio schwarz

Leder, el. Verd., gute Ausst., VB 7.500,- €, Tel. 0171-4445675 od. 07738/939699

BMW 318 i Cabrio

92tkm, Bj. 92, Sommerfahrz., Topzust., VB 5.500.-€, Tel. 0160-98588108

Wohnwagen / -mobile

Wilk De Lux 530

m. Vorzelt, TÜV 18 Mon., € 1.800,-, 07731/791429 od. 0174-9562023

Gr. Zeltanhänger

5Mal gebr., VB 2200€, Tel. 07735/919844

Dethleffs Camper 450

Wohnwagen mit Vorzelt, Bj. 91, VB 2800.-€, Tel. 07733/7705

Älterer Wohnwagen

1Jahr alt, TÜV, VB 320.-€, Tel. 07731-182763

Älterer Wohnwagen

gut erhalten, mit Vorzelt, günstig zu verkaufen. Tel. 07731/47536

Wo-MoBürstner-Ducato

Alkoven, 116 PS, 2.5TDI, EZ 07/94, 110tkm, TÜV 07/04, Reifen neu, Zahnriemen neu, Markiese, Dachbox, Fahrradträger, € 16.900.-, 0179-7728932

Nutzfahrzeuge

Pkw-Anhänger

Humbaur-Fachhändler
78224 Friedingen - Unterm Berg 3
R. Rossburg
07731/42569 od. 01 71/2402026

Anhänger-Vermietung

Tankstelle Berliner-Platz, Tel. 919897

MTD-Rasenmäher Elektrostart Heckauswurf, 41 cm Preis: 465,-

Bucher - Balkenmäher M 50 1,17 mtr., 5 PS, gebraucht Preis: 950,-

Goldoni - ECO 6 Balkenmäher 1,17 mtr., 5,5 PS, gebraucht Preis: 890,-

Wolf-Rasenmäher TA 42 ST gebraucht, m. Antrieb, 42 cm, Fangbox, Heckauswurf Preis: 180,-

Schönenberger

Tel. 0 77 38 / 9 26 00

Sonstige Modelle

ABSCHLEPPDIENST FUCHS

Tag und Nacht
+ Altauabholung
Tel. 0 77 38 / 12 99
oder
0170/2918888

Trabant 604 S

ohne Tüv, aber zuverlässig, mit Zubehör, günstig abzugeben. Tel. 07771/3769

Altautos

werden abgeholt. Tel. 0 77 31 / 2 11 08

Altes Auto (Oldie)

o. Cabriolet zum herrichten günst. ges. Tel. 0174-9535564

Suche Diesel-Auto

Bj. KM-Stand egal, auch Unfall und ohne KAT Tel. 0 74 61/16 14 93

Kfz.-Zubehör

Auto-Gebrauchtteile

aller Fabrikate am Lager
Anhängerkupplung „neu“

Klaus de Monte
Welschingen - Bundesstr. 13
Tel. 0 77 33/64 56

4 Alufelgen 7 J 15 für

E 36 m. Reif. 150.-€,07731/63482

Günstige Sommerreifen
neu und gebraucht
in allen Größen und Fabrikaten,
Motorradreifen in allen Größen
inkl. Montage und Wuchten
Telefon 07733/6786

Orig. Dachgrundträger

f. Opel zu verkaufen, Corsa Astra 50€, Vectra B 50€, 07734/6948

Dachträger + Wi.-Räder

f. Beetle, 250 €, Tel. 07731/53312

Zweiräder

Moped Yamaha

gut erh. zu verk., 07731/911841

Yamaha XJ 600 N

Bj. 94, 34Tkm, TÜV neu, silber, 61 PS, VB 2.500.-, 07733/2796 17h

Zweiräder

Verkaufe Cross-Motorrad Yamaha PW 50, Nov.01, VB 700€, Tel. 07731/183971 od. 0173-6931706

50iger Roller/Pegasus

„Sky“, sehr guter Zust., 12Tkm, mit ganz neuen Teilen, € 700.-, 07731/42648 od. 0160-24089730

Yamaha R1, blau

165 PS, Bj. 99, 18Tkm, Kainzinger-Umbau, 7950€, Tel. 07426/8522

NEU HAUSBESÜCHE
blonde, süße Sonja
Tel.: 0177/2225458

Sex sofort live!
Geile Hausfrau will dich
sofort!
01 90 / 85 - 1670
(1.86 €/min.) VT

Eros Center
NA UND!
VB-VILLINGEN
Tägl. Von 10.00 bis 04.00 Uhr
Telefon: 07721 / 51682
Karlsruher Str.6

Muschi-Treff: 0190-853 27 74

Parkplatzsex in Singen u. Umgeb.! 0190-865 17 92. € 1,86/Min. RF

Lady bizzar! 0190-824 07 93

OMA-SEX! 0190-824 06 53. € 1,86/ Min.

2000 Erotik-DVD im Verkauf,
schon ab **7,99 €**
Video-Hit, Friedinger Str. 2, Singen

☆ **Yvett** ☆
Heiße Mexicanerin – tabulos
Tel.: 0 75 31/69 94 51

Stark behaarte Lia
Zum Küssen geil.
Telefon 0 75 31 / 94 17 43

Chantal ♥ 22, jung und dynamisch
Heiße S/M-Spiele
Tel.: 0 75 31/95 81 35

Täglich Party nur € 110.00
ALLES inklusive!
Mo-Sa: 12.00h-01.00h
So: 12.00h-23.00h

club la vie

Sauna, Dampfbad, Whirlpool
und **12 Topgirls!**

Steckbornerstrasse, CH-Herdern (TG)
Telefon 0041-52-747 17 98 - www.club-lavie.ch
Gesucht: nette Kolleginnen mit EU-Ausweis

Roller AG 50

Bj. 96, 7500 km, VB 350 €, Tel. 0173-4828353

Roller Jet 50

Bj. 96, 5000 km, Ballonreifen, Topcase, VB 650, T. 0173-4828353

Elektro-Scooter, neu

max. 30km/h, 40 km Reichw., NP 1100, jetzt 500 € T. 0173-4828353

Yamaha Fazer 1000

Bj. 02, 800km, schwarz, umständeh. abzug., VB 7.500.-€, Finanzierung mögl., T. 0171-3403363

Yamaha FZR 1000

Streetfighter Umbau, 37tkm, TÜV neu, Bj. 91, off. Version, div. Ersatztl., VB 3200 €, T. 0160-90659862

Hercules Roller

Sachs Reggae, 50 ccm, Bj. 96, 1200 km, gt. Zustand, neue Reifen, Bremsen u. Vers., VB 700.-€, Tel. 07731/186915 ab 18h

Eva's Puppenstübchen
Agentur – KN – Fürstenbergstr. 60
Bandinfo
07531 - 61781
tägl., auch Sa. + So., ab 11 Uhr

Begleitagentur Venus
Tel.-Nr. 01 60 / 92 66 93 52

Susi Wong
weit und breit die beste Figur
0172 - 744 52 21

Neu! MARCO
verwöhnt den seriösen Herrn
Telefon 0160-92 13 11 62

Parkplatzsex!
in SINGEN u.U. **0190-8241615**
€ 1,86/Min.RF

100% Live – Kontakte
zu tabulosen Frauen aus deiner Nähe
01908597804 MC 1,86 €/min

Hausfrauen aus der Region!
100% diskret:0190 8 24 55 36 € 1,86/Min.
Süße sexy-Russin, jung u. rasiert erw.
Dich! 0190-8 34 17 73. € 1,86/Min. RF

In 47 Sek. 0190 8 53 27 82
„...bist DU fertig!“ € 1,86/Min.

Domina Mira v. Stein
Term.: tel.: 01 71/5384038
NEU: LADY DONNA + Sklav. Jasmin
www.mira-von-Stein.net

Im Duett im Bett
2 temperamentvolle Schwestern !?!
Tel. 0 75 31 / 69 36 92

Nicht sündhaft teuer, aber eine kleine Sünde wert.
Rothaarige Wildkatze aus Berlin, 26 Jahre.
Tel. 0174-5 80 21 51

ROMANTICA
Der Club mit Niveau
Mittwoch-Samstag ab 20.00 Uhr
Info unter 01 72/7 16 63 27

Kawasaki Eliminator

126 cm³, 17Tkm, Sitzhöhe 68 cm, 1800.- €. Tel. 0160-91436467

Kawasaki VN 800

22Tkm, TÜV neu, top Zustd., v. Extras, €4200, Tel. 07732/56488 od. 0172-6217854

Motorrad- + Lederbekleidung
Helme, Kombis, Lederhosen + -jacken, Schuhe, Wildlederhosen + -jacken zu verkaufen.
Tel. 07731/67730 oder 0171/8124887

Honda XL 250, Bj. 76

VB 200 €, T. 07731/21991 ab 19 h

Neues Quad zu verk.

170m³, 14PS, Typ Magna, Preis 3800.-€, Tel.0173/6518338

Suche Roller 50 ccm

auch rep.bed. T. 0170-1644402

ÄRZTETAFEL

Andreas Hagemann
Facharzt für Allgemeinmedizin
Pestalozzi Kinderdorf 8
78333 Stockach-Wahlwies
Tel. 0 77 71 - 53 63
Wir sind im Urlaub
vom 30.07. bis 22.08.2002
Vertretung:
(18.8. - 22.08.03) Fr. Dr. Bauschke-Müller
Tel. 0 77 71 - 28 58
(30.7. - 15.08.03) Fr. Dr. Rausch-Heiler
Tel. 0 77 71 - 22 89

Augenarzt
Dr. J. Brandi-Dohrn
Hegastraße 14 · 78224 Singen
Telefon 077 31 / 6 65 50
Wir sind im Urlaub
vom 04.08. bis 26.08.2003
Vertretung: Dr. Hoffmann, Singen
Drs. Fischer, Singen (ab 18.8.03)

Dr. med. Dietrich Leiter
Frauenarzt
Alemannenstr. 5 · 78315 Radolfzell
Telefon 0 77 32 / 97 10 94
Urlaub vom
25.07. bis 15.08.03
Vertretung:
Praxis Dr. Hauber, Fr. Dr. Korz,
Dr. Stubenrauch, Krankenhaus Radolfzell
Tel. 0 77 32 / 8 84 70

Hautarztpraxis
Dr. med. B. Seidel
78224 Singen, A.-Ruf-Str. 18
Tel. 07731 / 61541
Wir machen Urlaub
vom 28.07. - 17.08.03
Vertretung:
Dr. Liebegott, Dr. Lungershausen

Praxis
Dr. med. Siegfried Steckkönig
Facharzt f. Allgemeinmedizin
Mühlenstraße 14
78250 Tengen-Blumenfeld
Telefon 0 77 36 / 2 3 8
Unsere Praxis ist wegen Urlaub
vom 28.7. - 15.8.03 geschlossen.
Vertretung:
Die ortsansässigen Ärzte in Tengen

Praxis
Dr. Rolf Wiesendanger
Arzt für Allgemeinmedizin
und Chirotherapie
J.-G.-Fahr-Straße 8, Gottmadingen
Tel. 0 77 31 / 97 71 77
Die Praxis bleibt
vom 04.08. bis 24.08.03
geschlossen.
Vertretung:
Dr. Graf, Dr. Jur bis 19.08., Dr. Kaiser ab
11.08., Dr. Schrott vom 04. - 06.08.,
Dr. Wilms bis 10.08.

Facharzt der Allgemeinmedizin
Peter Bickert
Hilzingen
Wir haben Urlaub
vom 28.07.03 bis zum 15.08.03
Wir werden vertreten durch
Herrn Dr. Renner, Riedheim,
anwesende Ärzte vor Ort, Herrn Dr.
Kaiser in Gottmadingen und den
anwesenden Kinderärzten in Singen.

Facharzt der Allgemeinmedizin
Dr. Thaktsang
Facharzt für Allgemeinmedizin, Spezielle
Schmerztherapie, Sportmedizin,
Chirotherapie, Naturheilverfahren
Kaufhausstr. 5, 78315 Radolfzell
www.thaktsang.de
Vom 4.8.2003 bis 24.8.2003
wegen Urlaub geschlossen
Vertretung in dringenden Fällen:
Hr. Dr. Bußmann
Tel. 35 87
Hr. Dr. Lederer
Tel. 38 35, vom 4.8.-8.8.2003
Hr. Dr. Rosenfelder, Tel. 46 45
Fr. Dr. Pohlmeier
Tel. 17 30, vom 4.8.-8.8.2003

Dr. med. E. Meszaros
Frauenarzt
Uhlandstr. 48 · 78224 Singen
Telefon 077 31 / 4 66 66
Wegen Urlaub vom
09.08. bis 25.08.03
geschlossen.

Gesundheitsnetz
www.gnhd.de
HEGAUB.

Praxisferien:
Dr. med. Klaus Gestefeld
GASTROENTEROLOGIE
Rielasinger Str. 144 · 78224 Singen
vom 04.08.03 bis 22.08.03
Dr. Banhardt, Dr. Fahr
Dr. med. Jörg Hundenborn
CHIRURG / UNFALLCHIRURG / D-ARZT
August-Ruf-Str. 5A · 78224 Singen
Tel. 07731/69117 · Fax 07731/66087
vom 24.07.03 bis 15.08.03
Dr. Kuttner
Birgit Kloos
FACHÄRZTIN FÜR ALLGEMEINMEDIZIN
Rielasinger Str. 75 · 78224 Singen
Tel. 07731/93420
vom 24.07.03 bis 18.08.03
Dr. Santangelo,
Frau Dr. Ehmman,
Dr. Missalek
Dr. med. Werner Kneer
FACHARZT FÜR ORTHOPÄDIE
- AMBULANTE OPERATIONEN -
78333 Stockach
Tel. 07771/5545
vom 28.07.03 bis 13.08.03
Dr. Bosch, Stockach
Dr. Saur, R'zell
Praxis durch-
gehend geöffnet:
Dr. med. A. Kern
NEUROLOGIE
Kreuzensteinstr. 9 · 78224
Singen
Tel. 07731/99420
Dr. med. Dr. phil. nat. W. Rommel
FACHARZT FÜR ALLGEMEINMEDIZIN
HOMÖOPATHIE · NATURHEILVERFAHREN
UMWELTMEDIZIN
Ekkehardstr. 18 · 78224 Singen
Tel. 07731/63051

Dr. med. Dietrich Leiter
Frauenarzt
Alemannenstr. 5 · 78315 Radolfzell
Telefon 0 77 32 / 97 10 94
Urlaub vom
25.07. bis 15.08.03
Vertretung:
Praxis Dr. Hauber, Fr. Dr. Korz,
Dr. Stubenrauch, Krankenhaus Radolfzell
Tel. 0 77 32 / 8 84 70

Arztpraxis
Gerhard Vörg
Allgemeinmedizin · Naturheilverfahren
Akupunktur · Myoreflextherapie
Rielasinger Str. 21 · 78224 Singen
Praxis geschlossen
vom 04.08. - 22.08.03
Vertretung:
Dr. Santangelo, Tel. 932 60 (bis 15.08.03)
Dr. Fuchs, Tel. 635 59 (bis 20.08.03)
Dr. Waldschütz, Tel. 8 76 60 (bis 22.08.03)

Dr. R. Stauß
Frauenärztin
Hadwigstr. 16 · 78224 Singen
Wir machen Urlaub
vom 4.8.03 - 24.8.03
Vertretung:
Dr. Köbler, Dr. Ehmann, Dr. Oberle,
Dr. Müller, Dr. Kügelstein,
Praxis Dr. Hauber, Dr. Thost

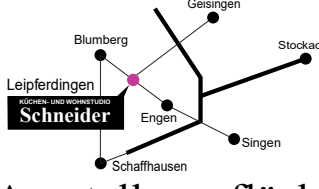
Praxis
Dr. med. W. J. Saur
Ambulante Operationen,
Facharzt für Orthopädie, Chirurg.
Köllinstr. 1, Radolfzell, Tel. 0 77 32 / 44 33
Wegen Urlaub bleibt die
Praxis vom 25.7.03 bis ein-
schl. 4.8.03 geschlossen.
Vertretungen:
Herr Dr. Kneer, Stockach, Tel. 07771/5545, vom 24.7.03-25.7.03
Herr Dr. Kleemann, Stockach, Tel. 07771/4044, vom 28.7.03-4.8.03

Wir machen Urlaub vom 28.07.03 bis 29.08.03
Tibetanische Heilkunde
Schule »Dzud-Si«
Gabriela Machoczek
Heilpraktikerin
Dr. Taras Sukhonosov
Ausbilder
Bergstr. 34 · 78234 Engen
Mo.-Fr. 10-12.30 Uhr
15-18.30 Uhr
Tel. 0 77 33 / 50 47 34 · Fax 0 77 33 / 50 47 36
Mitglied im Fachverband Union Deutscher Heilpraktiker e.V.
Ab 1. September sind wir wieder für Sie da.
Terminvereinbarung ab 25. August 2003.

Mediale Beratung und magische Beeinflussung
Telefon 07633/808135
Handy 0175/5540528
Immer ein guter Werbepartner
Wochenblatt

Wir machen Urlaub vom 28.07.03 bis 29.08.03
Tibetanische Heilkunde
Schule »Dzud-Si«
Gabriela Machoczek
Heilpraktikerin
Dr. Taras Sukhonosov
Ausbilder
Bergstr. 34 · 78234 Engen
Mo.-Fr. 10-12.30 Uhr
15-18.30 Uhr
Tel. 0 77 33 / 50 47 34 · Fax 0 77 33 / 50 47 36
Mitglied im Fachverband Union Deutscher Heilpraktiker e.V.
Ab 1. September sind wir wieder für Sie da.
Terminvereinbarung ab 25. August 2003.

Behaglich Schlafen
**Küchen- und Wohnstudio**
SCHNEIDER
78187 Geisingen-Leipferdingen Poststr.27
Telefon (07708) 375 & 1248 • Telefax (07708) 584
Super Auswahl auf über 5000 qm Ausstellungsfläche!

**Schneider**
Geisingen
Singen
Stockach
Leipferdingen
Blumberg
Engen
Schaffhausen

Gutschein
für eine Grillwurst
und ein Getränk
beim Mega-Grillfest am Samstag
den 26.07.03 von 10:00 - 18:00
GEWERBEPARK
Spinnweberei Volkertshausen
Textilverkauf ten-Brink-Str. 14 **BiKATEC**

Coolline Sonnenstudio
Die bessere Alternative
SOMMERFEST / HIGHLIGHT
Am 26.07.03, ab 10 Uhr, feiert das COOLLINE SONNENSTUDIO den
Beginn einer neuen **ERGOLINE GENERATION**, einmalig im Hegau.
Die neue Ergoline Excellence 800 mit echten 160-Watt-Röhren, 4x
520 Watt im GB, **Climatronic, Aqua Fresh, Aroma** und einiges mehr.
Wir freuen uns heute schon auf Ihren Besuch zum **SOMMERFEST**.
Für das leibliche Wohl ist gesorgt.
Es erwartet Sie ein Top-Bräunungsangebot.
Ihr COOLLINE TEAM
Kehlhofstr. 2A · 78239 Rielasingen · Tel. 0 77 31 / 91 79 44

Hundewelpen, viele
Rassen, zu verkaufen,
Bringen möglich.
Tel. 00 32 / 4 72 48 40 21
Wochenblatt
www.wochenblatt.net

RAUMUNGSVERKAUF
Wir schließen unser Ladengeschäft
Letzte Chance:
Sa., den 26.7.03
Alles ab 10,-
von 9.00 - 12.00 Uhr
Gioia Italienische Mode
Friedenstr. 18
78269 Volkertshausen

MÜNCHOW MÄRKTE
frisch • freundlich • sauber
ab dem 5.7.2003 samstags
in Tengen
bis 16.00 Uhr geöffnet!

EDEKA
echt gut!

city markt singen
Mo. bis Fr. 9.00-19.00
Sa. 8.00-18.00

neukauf moos
Mo. bis Fr. 8.00-20.00
Sa. 8.00-20.00

neukauf tengen
Mo. bis Fr. 8.00-19.00
Sa. 8.00-14.00

neukauf rielasingen
Mo. bis Fr. 8.00-20.00
Sa. 8.00-16.00

Fleisch, Wurst und Geflügel

Schweineschnitzel saftig und zart 1 kg	4.44	Kassler Rücken o. Kn. 1 kg	7.77
Schwenksteaks vom Schwein, pikant eingelegt 1 kg	4.99	Bockwurst o. Haut 6x 100 g, Packung	2.99
Kalbsbraten aus Schulter und Hals 1 kg	9.99	Cabanossi Jägersalami 100 g	1.29
Rinder-Gyros-Steaks 100 g	1.19	Orig. spanischer Serrano-Schinken 100 g	1.99
Lamm-Grillscheiben aus der Keule, fertig gewürzt 100 g	1.29	Schinkenaufschnitt 100 g	1.29

Obst und Gemüse

Wassermelonen Frisch aus Italien 1 kg	0.39	Tomaten „sonnengereift“ Frisch aus Deutschland und Italien 1 kg	1.29
Trauben weiß Frisch aus Italien, „zuckersüß“ 1 kg	1.99	Eissalat Knackig frisch, große Köpfe Stück	0.49

Frisch-Fisch

Rotbarschfilet 100 g	1.29	Bücklinge geräuchert 100 g	0.69
Forellen küchenfertig 100 g	0.69	Roter Heringssalat 100 g	0.99

Käse frisch von der Theke

Allg. Illertaler Hartkäse 45% Fett i. Tr., mild-aromatisch, nusskernartig im Geschmack 100 g	0.59	Griech. Schafskäse 45% Fett i. Tr., aromatischer Käse aus Schafsmilch mit Ziegenmilch in Lake gereift 100 g	0.99
Deutscher Räucherkäse oder Schinkenräucherkäse 45% Fett i. Tr., herzhaft, würzige Schmelzkäsezubereitung 100 g	0.79	Zypern Halloumi Käse 43% Fett i. Tr., würziger Käse aus Schafs-, Ziegen- und Kuhmilch, ideal zum Grillen 100 g	1.19

Tiefkühl - Molkerei

Wagner Steinofenpizza verschiedene Sorten tiefgefroren, z. B. Peperoni 300 g (1000 g = 6.63) Packung je	1.99	Miljam Frühlingsquark oder Gewürzquark verschiedene Sorten (100 g = 0.30) 200-g-Becher je	0.59
Gemüseküche Erbsen + Möhrchen tiefgefroren (1000 g = 1.53) 450-g-Packung je	0.69	Ferrero Milchschnitte 5er, Maxi King 3er, Kinder Pingui 4er oder Prof. Rhino 5er Packung je	0.89
Langnese Magnum Multipackung , verschiedene Sorten (1000 ml = 6.98) 285-ml-Packung	1.99	Zott Zottarella 45% Fett i. Tr. oder Zottarella leicht (100 g = 0.55) 125-g-Packung je	0.69
Krixx Kartoffel-Knusper-Frites tiefgefroren 1000-g-Packung	1.49		

Sortiment

Jacobs Café Milea 500-g-Softpack oder Kaffee Hag herzhaft oder klassisch mild vakuum, gemahlen (1000 g = 5.98) 500-g-Packung je	2.99	Kuschelweich Weichspüler verschiedene Sorten (1000 ml = 1.32) 750-ml-Flasche je	0.99
Maxwell House Classic löslicher Kaffee (100 g = 1.50) 200-g-Glas je	2.99	Kitekat Katzennahrung verschiedene Sorten (1000 g = 1.38) 400-/415-g-Dose je	0.55
Bärenmarke Kondensmilch 10% Fett (1000 g = 1.62) 340-g-Dose je	0.55	Söhnlein Brillant Sekt weiß oder rot (1 l = 3.40) 0,75-l-Flasche	2.55
Ferrero Giotto (100 g = 1.05) 4x 10er-Packung = 180-g-Packung	1.89	Asbach Uralt Weinbrand 38% Vol. (1 l = 14.27) 0,7-l-Flasche	9.99
Maggi Ravioli verschiedene Sorten oder Spaghetti Bolognese (1000 g = 1.39) 800-g-Dose je	1.11	Wodka Gorbatschow 37,5% Vol. (1 l = 9.99) 0,7-l-Flasche	6.99
Persil Megaperls 1,35 kg Nachfüll/18 WL (1 WL = 0.25)		Ital. Prosecco „Foscari“ (1 l = 5.72) 0,75-l-Flasche	4.29
Persil Tabs 30er/15 WL (1 WL = 0.30) (1000 g = 3.33) Packung je	4.49		